

En las elecciones del próximo domingo

La juventud se impondrá

La juventud del país se impondrá en las elecciones del domingo próximo, de acuerdo con un amplio estudio elaborado por el señor Fernando Cartín Paniagua, Jefe de Cartografía Censal y Divulgación de

la Dirección General de Estadística y Censos. El estudio establece que para el domingo próximo habrá una población entre los veinte y los cuarenta años, en capacidad de votar, de 432.890 y de 306.593 de cuaren-

ta años a ochenta y cinco y más, lo que da una diferencia en favor de la juventud, de 126.297. Otros interesantes datos de palpitante actualidad recogidos del estudio del señor Cartín. **Texto en Pág. CUATRO**

Seguros del triunfo los tres principales candidatos del país

Tanto don José Figueres, como don Virgilio Calvo y don Mario Echandi, se sienten optimistas y aseguran que ganarán las elecciones del próximo domingo. Los tres candidatos responden varias preguntas hechas por el pueblo mismo. Don José Figueres anuncia que está escribiendo un libro sobre la Guerra del 48, seña-

lando los errores de unos y otros. Don Virgilio Calvo dice que no es disidente ni desertor, que simplemente levantó la bandera que el Dr. Calderón Guardia dejó tirada. Don Mario Echandi le resta importancia al movimiento del Frente Nacional.

Texto en la Pág. DOS

CONCLUIDO No sustituye TSE ARREGLO papeletas perdidas DE SEGURO COLECTIVO EN ESTADO

La documentación electoral que sea extraviada por cualquier motivo no será sustituida. Si desaparece el paquetón correspondiente a una Junta Receptora de Votos, los ciudadanos asignados a esa Junta no podrán votar. La persona (miembro de mesa) que estaba encargada de cuidar dicha documentación es sancionada con cárcel. Delegados del Tribunal Supremo de Elecciones organizan su labor. **Texto en la Pág. QUINCE**

Hoy finalizaron los arreglos entre el Poder Ejecutivo y el Instituto Nacional de Seguros para que éste otorgue una póliza colectiva de seguro para los servidores del Poder Central. el Estado pagará una prima anual de 2 millones 124 mil 712 colones, lo que representa en relación con el sistema de pólizas separadas que existía una economía aproximadamente de 500 mil colones.

Texto en la Pág. VEINTIUNO

Afirma el moderador José A. Mora Continúa Conferencia de Paz

El Dr. José A. Mora, moderador en las conversaciones de pacificación entre delegaciones de Honduras y El Salvador, declaró esta mañana a LA PRENSA LIBRE que "es falso que fueran interrumpidas las deliberaciones en la Concillería costarricense por nuevos sucesos en la frontera entre Honduras y

El Salvador. Hoy será clausurada la primera etapa de las deliberaciones, que fue exploratoria, para volver a reunirse el 23 de febrero en San José. La OEA investiga lo ocurrido ayer en la frontera entre ambos países. Es una pena lo sucedido".

Texto en la Pág. DIECISIETE

Indice de salidas en más bajo nivel

El Director General de Migración, Bernal Urbina Pinto, informó a LA PRENSA LIBRE hoy que el índice de salidas del país ha llegado a su nivel más bajo de los últimos meses, como consecuencia de las elecciones que tienen lugar el domingo. Al mismo tiempo se ha registrado un considerable movimiento en materia de ingresos al territorio nacional.

Texto en la Pág. DOCE

Nuevas cuotas a importación de leche

Se encuentra en Costa Rica una Misión de la SIECA que visita los países del istmo para informarse sobre aspectos de producción de leche en polvo, a fin de establecer nuevas cuotas a las importaciones fuera del istmo.

Texto en la Pág. VEINTIUNO

\$193 millones se importó en 10 meses

Dio a conocer esta mañana la Dirección General de Estadística y Censos los primeros datos sobre la balanza comercial de Costa Rica en diez meses del año anterior, que arroja un saldo negativo a nuestro país de 32 millones de dólares; mientras Costa Rica hizo exportaciones por 175 millones de dólares realizó importaciones por valor de 193 millones de dólares.

Texto en la Pág. DOCE

Por maternidad de maestras en 1969 \$6 millones gastados

Cientos de educadoras en estado de gravidez se acogieron al artículo 144 del Código de Educación para disfrutar de los cuatro meses de permiso con goce de sueldo durante 1969 lo cual significó un costo total para el Estado de ...

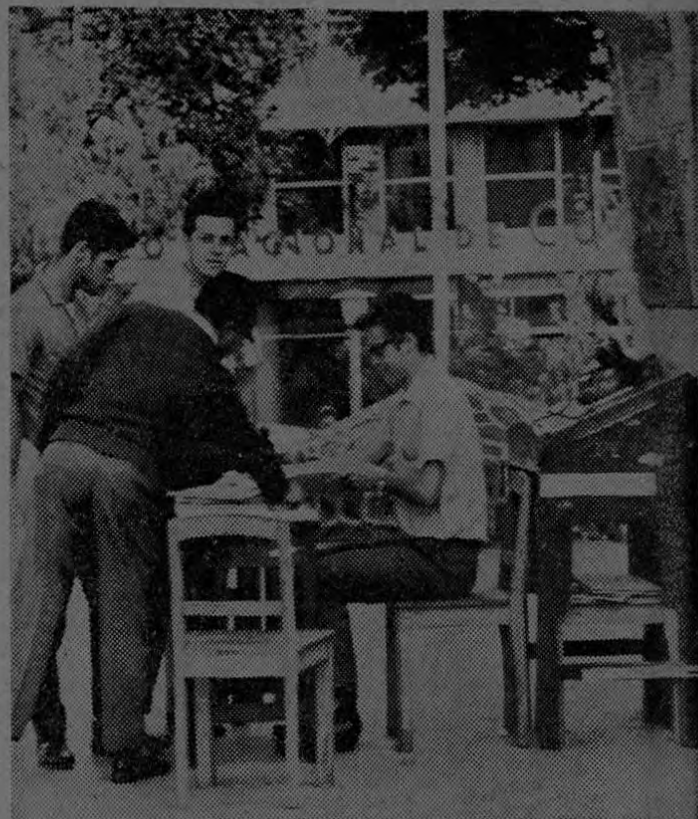
¢ 6.110.698.35 por permisos para contraer matrimonio y por duelo se erogaron ¢ 4.652.167.05, dando un total general entre permisos por matrimonio y maternidad de ¢ 10.762.865.40.

Texto en la Pág. DIECINUEVE

Los aceites y grasas comestibles en crisis

Se ha planteado una grave crisis en la industria centroamericana de aceites y grasas comestibles que ha obligado a Nicaragua a elevar el precio del estafión de 375 libras en más de sesenta córdobas; la crisis se origina en la baja en la producción de materia prima; deben hacerse arreglos de tipo centroamericano para realizar importaciones de materia prima.

Texto en la Pág. DIECINUEVE



¿DONDE ME TOCA VOTAR?. — Esa es la pregunta que se han estado formulando muchos ciudadanos en las últimas horas. Acuden para informarse al Registro Civil y a oficinas de partidos políticos. En la gráfica vemos a un empleado del Registro Civil, señor Edgar Trejos Jiménez, que fue instalado en el Parque Central, para atender consultas de ese tipo.

Seguros del triunfo los tres principales candidatos del país

A continuación ofrecemos una entrevista realizada por diferentes personas a los candidatos de los partidos, Liberación Nacional, Frente Nacional y Unificación Nacional, en su orden, don José Figueres, don Virgilio Calvo y don Mario Echandi.

Nuestro primer entrevistado es don José Figueres.

Bandolerismo, no idealismo

La primera pregunta para el candidato de Liberación Nacional, señor José Figueres, versó sobre los incidentes de los anteriores días en las principales calles de la ciudad. La respuesta del señor Figueres fue categórica; dijo que ciertos grupos de malhechores fueron los que instigaron a las autoridades a través de los desórdenes callejeros que llevaron a cabo. Esos no son idealistas, son individuos del mismo tipo de los bandoleros que actúan en las sierras de los Andes como ideólogos del castrismo, pero que no son más que malhechores. A esos hay que aplicarles la ley y precisamente para no dar campo a ese tipo de bandolerismo, hay que acabar con la miseria para que no haya pretexto alguno para esos sujetos.

Nombramientos por la Corte

Otra de las preguntas fue sobre si Liberación propiciaría algún proyecto de ley mediante el que se propugnara que los nombramientos en las instituciones autónomas y otros que hace el Servicio Civil, estuvieran a cargo de la Corte Suprema de Justicia.

Don Pepe respondió que eso sería hacer un enredo en cuanto a los deberes y obligaciones de los Poderes de la República y que él considera que sería una anomalía, toda vez que no está en concordancia con la teoría general del Estado.

La industria bananera

Sobre la industria bananera también habló el candidato liberacionista respondiendo otra pregunta y dijo que el Gobierno liberacionista pondrá mucho cuidado a la misma, toda vez que ahora, que el Japón abrió sus puertas a la fruta costarricense, aquel país ofrece un mercado de 60 millones de cajas al año y que en ello hay un gran futuro para el país. Seguimos muy de cerca este aspecto, concluyó el señor Figueres.

Historia de la guerra del 48

Ante la pregunta sobre por qué se habla del 48 con tanto temor, cuando es parte de nuestra historia, el señor Figueres Ferrer respondió que el asunto no se ha enfocado en la forma objetiva, como tiene que ser, como historia que es de Costa Rica. Informó entonces que está preparando un libro: "La Historia de una Guerra", en el que enfoca la Revolución del 48 objetivamente, señalando los errores de unos y otros.

¿Y los tugurios de San José?

Don José Figueres dijo que los tugurios de San José son un problema que está contemplado en los programas del

Partido Liberación Nacional. Pero explicó que esos problemas no pueden esperar mucho tiempo y que si bien no se pueden atacar sin planificar, si necesitan energía por parte del Gobierno y resolverlos en forma inmediata. En eso es mucho lo que puede hacer el próximo gobierno de Liberación, porque conocemos muy bien el programa, recalcó el candidato.

Socio de empresa bananera

Don José, ¿es cierto que usted es dueño de una gran área bananera que pretende sembrar 500 manzanas más?

Ante la pregunta el candidato, sin vacilar dijo que es socio de la empresa Gutiérrez y Compañía, que tiene como el tres por ciento de las acciones y que posiblemente se vayan a sembrar unas doscientas cincuenta hectáreas más, pero agregó a renglón seguido, que la empresa se financia como la mayoría, por medio de los bancos de la República y que el Gerente de la misma es don Mario Guardia.

Duerme tranquilo, Napoleón

Don Pepe, ¿que pasaría si Liberación Nacional pierde las elecciones por unos mil votos?

El candidato respondió de inmediato y dijo que no había ninguna posibilidad de perder las elecciones.

La otra pregunta versó sobre qué pasaría si Liberación gana y alguna persona trata de dar un golpe de Estado; a lo que contestó don Pepe que Liberación Nacional ha entregado ya tres veces el poder, a veces hasta con dudas, por eso, estamos en pie de guerra contra el fraude y como tenemos confianza en el Tribunal Supremo de Elecciones, acataremos el fallo. Pero los liberacionistas pueden estar tranquilos, porque como dijeron los soldados de Napoleón: "Duerme tranquilo, Napoleón, que tus soldados velan".

Buen presupuesto o bajamos los servicios

Ante la pregunta de si el Gobierno liberacionista pondría nuevos impuestos, el candidato dijo que en esto lo mejor es hablar claro, o queremos servicios mejorados o servicios bajos. Para lo primero se necesita un presupuesto vital y para elevar los presupuestos hacen falta los tributos. Buenos presupuestos o bajos servicios, es la alternativa, concretó.

Cinco Ministros

El candidato liberacionista, ante una pregunta, dijo que él cree conveniente que si el país quiere saber quién es el Presidente, lógico es que quiera saber quién va a gobernar con el Presidente. Por eso, no hemos tenido reparo alguno en anunciar en parte, quiénes van a ser nuestros Ministros. Punto seguido, anunció que ha escogido como Ministro de Agricultura y Ganadería a don Fernando Batalla; para el Ministerio de Cultura, Juventud y Deportes (que crearía Liberación en caso de llegar al Poder), don Alberto Cañas; Ministerio de Industria y Comercio, don Claudio Alpizar; Mi-

nisterio de Transportes, don Mario Quirós S. y Relaciones Exteriores, don Gonzalo Facio. Recalcó que hasta el momento se ha pensado solo en esas cinco personas.

Apoyo a la industria pequeña

Dijo el señor Figueres Ferrer que para la industria pequeña también tiene programas Liberación Nacional, toda vez que en lo que falta de este siglo, esa pequeña industria, como la artesanía y otras, tienen aún mucho campo, por lo que hay que impulsarlas al máximo, ya que de ellas viven miles de personas. Indicó que la mayor ayuda que hay que dar a esta pequeña industria es en el sector de mayoreo, toda vez que es más fácil fabricar que vender.

Don Virgilio Calvo

Le corresponde ahora al Candidato Presidencial del Frente Nacional (Tercer Frente), Lic. Virgilio Calvo Sánchez:

—Don Virgilio, insisten los dirigentes de Unificación que usted traicionó al Dr. Calderón Guardia.

El Candidato del Frente Nacional contestó que aprovecha la oportunidad para reiterar el mismo llamado que hizo a la ciudadanía en el mes de marzo de 1969, en el que indicó que empuñaba la bandera del partido Republicano, cuando otros la dejaron abandonada. No soy ni disidente ni desertor ni lo son mis partidarios, que fieles a sus tradiciones democráticas no permitieron, como no permití yo que ante los ojos del país, se impusiera un candidato, que no tenía que ver nada con el calderonismo y que más bien había sido nuestro enemigo. Recogimos la bandera de la dignidad que otros dejaron tirada, concretó.

No hay compadrazgos con Figueres

De ninguna manera, contestó el Candidato cuando le preguntamos si existe algún compadrazgo con Figueres o con su partido. Estamos frente a frente a los partidos tradicionales y quiero recalcar que el derrotar a Figueres depende solamente del pueblo de Costa Rica, no se necesita a Echandi. Tanto Figueres como Echandi, representan lo viejo, lo gastado y la división del país. La Patria necesita unidad, necesita trabajo y vivir en paz y tanto el uno como el otro, representan lo contrario, lo que quedó atrás ya superado por el pueblo y por eso el pueblo los atajará a los dos, votando por el Frente Nacional.

Don Virgilio optimista

Cuando le preguntamos al Candidato del Frente Nacional si se encuentra optimista ante las Elecciones del domingo contestó que absolutamente optimista se encuentra, porque ha palpado la reacción del pueblo de Costa Rica, sobre todo en las últimas semanas, cuando los partidarios de

los grupos tradicionales insistieron en llegar a la violencia con los saldos negativos que todos conocemos.

Llamado a la reflexión

Finalmente, el Lic. Calvo Sánchez, dijo que llama a la reflexión al pueblo de Costa Rica para que el próximo domingo a la hora de votar, todos los ciudadanos, solos con sus conciencias y sus responsabilidades, mediten sobre la necesidad de darle al país un gobierno verdaderamente nacional, y de unidad y que ni Echandi ni Figueres pueden asegurar eso, por cuanto ambos representan los odios del pasado, que en vez de unir, se paran cada día más la familia costarricense.

Don Mario Echandi

En cuanto al candidato de la Unificación, Lic. Mario Echandi Jiménez, contestó cuando se le preguntó si él considera que don Virgilio Calvo traicionó al Dr. Calderón Guardia, que eso lo ha contestado el Jefe del Calderonismo, el Dr. Calderón Guardia, toda vez que él hizo el llamado a sus partidarios y la gran mayoría le respondió, el que no ha respondido puede sentirse traidor. Mirar hacia adelante

Si viniera una época similar a la del 48, usted volvería a estar contra el calderonismo, le preguntaron al señor Echandi y este dijo que lo que queremos es mirar hacia adelante en busca de paz y tranquilidad.

Beneficio para la juventud

Cuando se le preguntó si él cree que con su campaña ha beneficiado a la juventud,

contestó en forma positiva y dijo que además se le ha dado campo a la juventud en las papeletas de elección y aseguró que es el único partido, el de Unificación, el que lo ha hecho, dándole la importancia que tiene ese respetable sector.

Amores sobre fraudes?

Ante la pregunta, el Lic. Echandi dijo, que como se le había planteado la cuestión, todo es rumor, pero que él no cree que haya algún costarricense que quiera vender su cédula, porque es como vender la conciencia. Agregó que Unificación no tiene por qué hacer fraudes, y a renglón seguido recordó el incidente de hace algunos años, cuando en un vehículo que se volcó por Palmares, aparecieron muchas cédulas. Ese vehículo era de Liberación, recalcó el candidato.

Cómo es el pacto con Marshall?

El señor Echandi Jiménez dijo que el único pacto que existe con Frank Marshall, consiste en que a cambio de los veinte mil votos que representa el partido indicado, varios representantes del mismo tienen lugar en las papeletas de diputados y de municipales, no hay ningún otro pacto, indicó.

Ninguna importancia al Tercer Frente

Afirmó que qué importancia se le puede dar a un partido que no existe, al referirse al Frente Nacional. Ya faltan pocas horas para que todos ustedes se den cuenta qué importancia puede tener ese partido... de los tres, concretó.

Tribunal de la opinión pública opina sobre fallo de Casación

CARTA

San José, 26 de enero de 1970
Señor
Andrés Borrasé Sanóu
LA PRENSA LIBRE
Pte.—

Distinguido Colega:

Me es grato transcribirle el acuerdo N° Cinco de la sesión N° Tres de Junta Directiva celebrada por el Colegio de Periodistas de Costa Rica que en lo pertinente dice:

En vista de que el miembro de este Colegio don Andrés Borrasé, ha asumido una actitud gallarda y digna que implica una defensa de la libertad de prensa con alto contenido moral, al negarse a aceptar indulto de la pena a que recientemente fue condenado, se acuerda dar un voto de solidaridad al señor Borrasé.

Atentamente,

Carlos Darío Angulo Zeledón
Secretario General
Colegio de Periodistas de Costa Rica

TELEGRAMA

San José, Enero 1970

LA PRENSA LIBRE

San José.

Felicitaciones a ustedes y a su abogado por su brillante defensa.

Atentamente,

Guillermo Solano y Sra.

CARTA

Cinco Esquinas de Tibás, 29 enero 70

Señor don Andrés Borrasé
Director de LA PRENSA LIBRE.

Estimado señor Borrasé: lo saluda atentamente el presbitero Rafael María Guillén. Es también oportuno sumar mi modesta voz a las muy significativas de solidaridad por usted recibidas con ocasión de la sorprendente decisión de Casación a la sabida demanda del señor Echandi, decisión en la que vemos nitidamente la voz de la justicia. Todos estamos atentos para ver si ese fallo se cierra con el camino a la cárcel. Todos lo acompañaremos a Usted.

Afectísimos S.,

R. M^e Guillén, Pbro



Leovigildo Marín Fernández.

"Yo compro la carne en San José, pues creo que es la única que se vende limpia y sin peligro para la salud. Aunque en la capital es más cara, la verdad es que prefiero pagar un poco más, pero así protejo la salud de mi familia. Es indudable que aquí no se consigue carne higiénica y no existe control sanitario".

PELIGRO LATENTE: CARNE DESTAZADA EN CONDICIONES ANTIHIGIENICAS

La salud del público consumidor está garantizada únicamente con el procesamiento y expendio, en condiciones altamente higiénicas, de los productos alimenticios.

Si esas condiciones no existen, esa salud está amenazada. Hay que considerar que la salubridad pública consume muchos millones al año en programas oficiales, pero es un esfuerzo que se malogra si en el aspecto principal, el control higiénico de los alimentos, no se atiende en la forma debida.

La carne, uno de los productos principales en la dieta de toda persona, se elabora en muchos lugares del país en condiciones totalmente antihigiénicas. Recientemente publicamos un reportaje gráfico sobre algunos mataderos, concretamente Villa Colón y Santiago de Puriscal, en los cuales las instalaciones y el proceso de destace no reúnen las mínimas garantías para el consumidor.

En este otro reportaje, algunas personas residentes en

esos lugares opinan sobre esta situación, y el peligro que para la salud de sus familias representa consumir carne necesariamente falta de garantía en cuanto a higiene se refiere.

Es indudable que en el país está haciendo falta la centralización de la matanza de reses para el consumo interno en centros debidamente acondicionados para esa labor, con control veterinario, y garantía absoluta para los consumidores.

Carmen Eugenia Quirós

"No hay buenas condiciones higiénicas, aquí y la carne sucia seguro es peligrosa. Yo tampoco compro aquí por eso". Me parece que las autoridades sanitarias debían tener un

plan para que la carne sea preparada en mataderos adecuados, para que así tengamos garantía de que lo que estamos comiendo no es peligroso".



Elizabeth Castro

"En este lugar nadie se preocupa por la salud de los que comemos carne, por eso no compro en las carnicerías de aquí. Yo creo que en esto debían poner más cuidado para que la carne fuera más higiénica".



Alicia Chaves

"Tengo año y medio de vivir aquí. Y la verdad es que no compro carne porque considero que no es buena ni aseada. Cuando la veo me parece que es carne de caballo, por el mal aspecto. Prefiero matar una gallina, porque así estoy segura de que mi familia no se está arriesgando en su salud. Algunos veces he hecho intento de comprar la carne, pero cuando me imagino la forma en que se destaza, no lo hago. Porque la salud es lo primero".



Carmen de Matamoros

"La carne que se consume en este lugar es muy sucia, y por eso yo también la compro en San José, donde hay condiciones higiénicas buenas y que garantizan la salud de los consumidores. Prefiero pagar un poco más, pero estar seguro de lo que como, lo mismo que mi familia".



LA JUVENTUD SE IMPONDRA

ACOGE

Instancia a los señores candidatos: El país urge una definición

— IV —

Para terminar su instancia pública a los Sres. Candidatos a la Presidencia de la República, preguntan los Sres. Zecca, Pozuelo, Escalante y Dittel, en el escrito que comentamos:

(9) "Entre muchas otras consideraciones y observaciones de similar importancia, que sería prolijo tratar de enumerar, la complejidad que se ha ido creando alrededor de las funciones y organismos estatales, por la multiplicación de entidades e instituciones de igual carácter que, en varios sectores importantes de la economía, han ido restringiendo el campo de acción propio de la empresa privada pero que, por esa misma razón, le hacen cada día más difícil al propio Estado cumplir eficazmente y realizar las labores que propiamente le corresponden — muchas de ellas verdaderamente vitales para la conservación del orden y protección de las personas y bienes —, con la eficiencia y los buenos resultados que todos anhelamos para promover el progreso social y el desarrollo económico del país hacia niveles más altos que realmente favorezcan a todos los ciudadanos".

"Una respuesta seria y realista, basada en la resolución inquebrantable de que ustedes no solamente participan de algunas o de todas las anteriores inquietudes, sino que de verdad se proponen intentar, algún remedio, permitiría a los sectores productivos del país distinguir mejor los propósitos, objetivos y posibles realizaciones que ofrece la actual propaganda electoral especialmente si, al mismo tiempo, ustedes tienen a bien indicar algunos de los medios o sistemas que se proponen utilizar si resultaren favorecidos en los próximos comicios, todo ello dentro del marco constitucional y de las facultades que les corresponde como futuros integrantes del Poder Ejecutivo, ya que no podemos pretender una definición similar de quienes lleguen a formar parte de los otros Poderes del Estado en la próxima Administración".

Al momento de concluir estos comentarios, dos aspirantes a la Primera Magistratura han expresado su criterio sobre el planteamiento de fondo formulado por estos cuatro distinguidos representantes del sector privado. Don José Figueres Ferrer, Candidato del Partido Liberación Nacional, contestó en carta pública el escrito al que hemos dedicado estas columnas e invitó a los señores Zecca, Pozuelo, Escalante y Dittel a un diálogo televisado que se realizó, con la participación del señor Figueres y del Lic. Jorge Rossi, en la noche del miércoles 28 de enero. Así mismo, el Lic. Mario Echandi J., Candidato de la Unificación Nacional, expresó en forma pública sus ideas sobre el planteamiento en cuestión.

Asociación Costarricense de Gerentes y Empresarios

La juventud del país se impondrá en las elecciones del domingo próximo, de acuerdo con un amplio estudio sobre la población del país y su proyección, elaborado por el señor Fernando Cartín Paniagua, Jefe de Cartografía Censal y Divulgación de la Dirección General de Estadística y Censos.

El señor Cartín establece en su estudio estadístico que para el domingo próximo estarán en capacidad de votar 432.890 personas de edad oscilante entre los 20 y los 40 años, contra 306.593 personas de edad entre los 40 y los 85 años y más, lo cual da una diferencia en favor de la juventud, de 126.297 votos.

Entre los principales del estudio del Sr. Cartín Paniagua se destacan los siguientes:

Un millón con seiscientos mil votantes habrá para el año 1990.

739.483 personas podrían haber votado el próximo domingo, según proyección de la población. Sesenta y cuatro mil ciento noventa y cinco más de lo que dice el Padrón definitivo actual.

Solamente 585 personas no pueden votar actualmente en Costa Rica, según orden judicial.

Trescientas mil personas votarán por primera vez en 1990.

La juventud entre 20 y 40 años se impondrá al dos por uno sobre todas las edades juntas para el año dos mil.

Los próximos líderes políticos en Costa Rica tendrán una edad promedio de 50 años.

Del próximo domingo próximo de febrero en adelante, al año dos mil, las mujeres superarán a los hombres en número de votantes.

Para el año de 1990, solamente habrá 185 mil personas de 60 años en adelante, que recuerden los sucesos de la Revolución de 1948.

Para 1990 existirán en el país 1.128.000 estudiantes de primaria y secundaria.

Medio millón más de niños en edad escolar de 6 a 18 años en 1990.

Uno de los políticos activos de más edad es don Otilio Ulate Blanco: 78 años con cinco meses. Uno de los menores es el Lic. Guillermo Villalobos Arce: 42 años once meses.

Población que puede votar el domingo.

Según el estudio del señor Cartín Paniagua, para el próximo domingo están en capacidad de votar 213.380 hombres y 219.510 mujeres, de edad entre los 20 y los 40 años, 110.000 hombres y 110.365 mujeres, de cuarenta a sesenta años; 42.665 hombres y 43.550 mujeres, de 60 a 85 años y más.

Votarán 70.835 jóvenes de 20 a 25 años.

El estudio indica que de los 366.055 hombres que votarán el domingo, 70.835 serán de edades oscilantes entre 20 y 25 años; 54.950 de 25 a 30 años; 46.140 de 30 a 35 años; 41.455 de 35 a 40 años; 35.855 de 40 a 45 años; 29.060 de 45 a 50 años; 24.605 de 50 a 55 años. Las cifras van descendiendo hasta llegar a 1.755 personas de 85 años y más.

Jovenitas de 20 a 25 años que votarán serán 72.040.

Indica también que de las 373.425 mujeres en capacidad de acudir a las urnas electorales, 72.040 son jovenitas de los 20 a los 25 años. De 25 a 30 años son 57.765. De 30 a 35 años 47.835; de 35 a 40 serán 41.870; de 40 a 45 son 36.290;

de 45 a 50 serán 29.185; de 50 a 55 serán 24.445 y al igual que en el caso de los hombres, las cifras van descendiendo hasta llegar a 2.185 mujeres de 85 años o más.

Más mujeres votarán en San José.

El trabajo del señor Cartín informa que el Padrón Electoral al 30 de setiembre arrojaba un total de 323.926 mujeres sufragantes y 351.359 hombres en capacidad de votar, con un total general de votantes de 675.285 para todo el país.

De acuerdo con esos datos, en San José votarán 138.599 mujeres, contra 133.418 hombres, lo cual da una diferencia en favor del sexo débil, de 5.181.

En el resto de las provincias, el número de hombres votantes es superior al de las mujeres. En Puntarenas están las cifras así: 40.394 hombres contra 28.491 mujeres, lo cual denota una marcada diferencia.

Votos de la juventud que ya comienza a imponerse

Haciendo un análisis de su laborioso trabajo, el Sr. Cartín dice: Los votos de las nuevas juventudes que ya comienzan a imponerse, serán para el año de 1990 de 1.009.890, entre edades de 20 y 40 años. Marcarán un nuevo ordenamiento en esos próximos gobiernos, según sus ideales y su medio de vida que puedan llevar de aquí a esa fecha, desde luego, todo va en razón directa con la educación que puedan haber tenido y el ejemplo visto; sin embargo todo es fundamental, y de aquí que en los próximos gobiernos y campañas políticas todo ha de descansar en los nuevos líderes políticos y sus programas para un futuro mejor, que no sería así, si las buenas intenciones de plaza pública degeneran en saña y continuidad de cobro de cuentas a largo plazo, donde si no las paga el padre, las pagará el hijo. Si se entrara a conocer a fondo la trayectoria política y sus beneficios al país, de líder por líder, de los últimos ha-

bidos en el país, tendríamos que todos han forjado futuro, bueno o malo, como presidentes o en calidad de simples ciudadanos en puestos de importancia o ascendencia política. Pero todos lo sabemos, que por una razón natural, nadie es eterno, lo que hace de hecho, que nuevos líderes vendrán cambiando por consecuencia la política y la economía, todos sus fundamentos que se constituyen en la sociedad moderna. Como es de conocimiento general, la tabla de vida como promedio para Costa Rica, es de 65 años, desde luego puede haber algunos casos de longevidad, como también está la muerte prematura.

Con el respeto que nos merecen y les tenemos a todos, y por la importancia que tiene, me tomo la libertad de dar a conocer la fecha de nacimiento de algunos de los líderes de los últimos tiempos en nuestra política, con actuaciones marcadas en el desarrollo del país, tanto en lo político como en lo económico, social, etc.:

Ulate Blanco Otilio:

78 años, 5 meses. Nació el 25 de agosto de 1891, a las 9 horas a.m., en Alajuela.

Calderón Guardia Rafael A.:

69 años, 10 meses. Nació el 10 de marzo de 1900, a las 7 y 25 p.m. en San José.

Calderón Guardia Francisco:

63 años, 7 meses. Nació el 23 de junio de 1906, a las 12 y 30 de la madrugada, en San José.

Figueres Ferrer José:

63 años, 3 meses. Nació el 25 de octubre de 1906, a las 4 y 30 p.m., en Alajuela, San Ramón.

Mora Valverde Manuel:

60 años, 5 meses. Nació el 27 de agosto de 1909, a las 3 p.m., en San José.

Núñez Vargas Benjamín:

54 años, 11 meses. Nació el 24 de enero de 1915, a las 11 m., en Santa Cruz de Turrialba.

Echandi Jiménez Mario:

54 años, 7 meses. Nació el 17 de junio de 1915, a las 7 y 45 a.m., en San José.

Aguiluz Orellana Marcial:

54 años, 4 meses. Nació el 5 de setiembre de 1915, en Tegucigalpa, Honduras. Naturalizado el 8 de noviembre de 1949.

Trejos Fernández José J.:

53 años, 9 meses. Nació el 18 de abril de 1916, a las 3 p.m., en San José.

Calvo Sánchez Virgilio:

49 años, 5 meses. Nació el 20 de agosto de 1920, a las 12 y 30 p.m., en San José.

Oduber Quiros Daniel:

48 años, 5 meses. Nació el 25 de agosto de 1921, a las 13 horas, en San José.

Marshall Jiménez Fco. José:

45 años, 8 meses. Nació el 12 de mayo de 1924, a las 5 a.m., en San José.

Obregón Valverde Enrique:

45 años, 3 meses. Nació el 13 de octubre de 1924, a las 4 y 45 a.m., en Dota, Centro.

Carazo Odio Rodrigo:

43 años, 1 mes. Nació el 27 de diciembre de 1926, a las 24 horas, en Cartago.

Villalobos Arce Guillermo:

42 años, 11 meses. Nació el 23 de febrero de 1927, a las 11 de la mañana, en San José.

Ortuño Sobrado Fernando:

42 años, 10 meses. Nació el 26 de marzo de 1927, a las 8 a.m., en San José.

€87.400 costó la nueva cañería para Tierras Morenas de Tilarán

El sábado anterior, en horas del mediodía, se llevó a cabo la inauguración de la nueva cañería de Tierras Morenas, obra construida por el Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado con un costo de € 87.400.00.

Asistieron el señor Ministro de Salubridad Pública y Presidente de la Junta Directiva del SNAA, doctor Arnoldo Fernández Soto, en representación del señor Presidente de la República, el señor Obispo de Tilarán, Monseñor Román Arrieta Villalobos, los representantes del BID en Costa Rica, Prof. Francisco Galdamez y señora e Ing. Carlos Pandal, el Gerente del SNAA, Ing. Jorge Carballo y funcionarios de esta institución, el Ejecutivo Municipal de Tilarán y numeroso público.

El reconocimiento de la comunidad fue expresado por los miembros de la Junta Administradora del Acueducto señores Emar Murillo López y Juan Rafael Badilla Chacón. El Secretario General del SNAA, Prof. Guido Sánchez Fernández, informó que esta

institución lleva invertidos en el cantón de Tilarán más de € 800.000.00 en la construcción de los sistemas de Los Angeles, Líbano, Tronadora y Tierras Morenas y en las mejoras realizadas en el acueducto de la ciudad de Tilarán y que se tiene en proyecto iniciar este año la cañería de Quebrada Grande.

Antes de impartir la bendición al acueducto, Monseñor Román Arrieta manifestó que conforme a las palabras del Papa Pablo Sexto: "El desarrollo es el nuevo nombre de la paz y el hombre el principal acto de su propio desarrollo" y que un acueducto es una obra de positivo desarrollo. Se refirió a la honda transformación que requiere el continente y agregó que el SNAA, como institución nueva, puede tener defectos, pero que corresponde a los que desempeñan funciones de Gobierno y a los ciudadanos señalar esos defectos para que este organismo se consolide sin pretender declarar guerra a muerte porque solo las instituciones basadas en la técnica pueden rea-

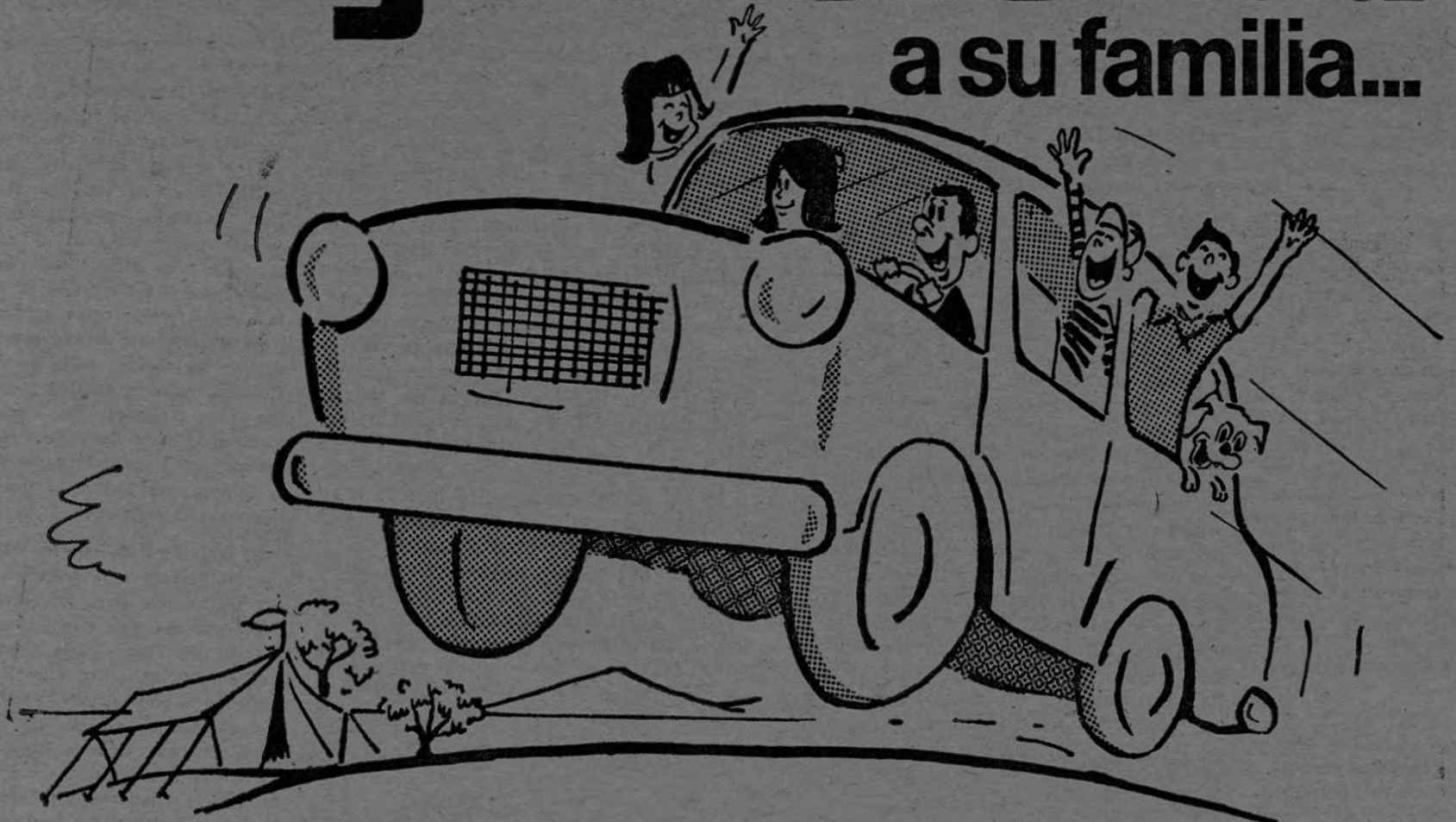
lizar el progreso, contando con el apoyo de los pueblos y de sus dirigentes.

El señor Ministro de Salubridad Pública apuntó que el Gobierno apoya en todos los aspectos los programas de salud, dentro de los que puede incluirse la construcción de acueductos que son garantía de agua potable.

Agregó que el Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado no puede ejecutar sus programas sin recurrir al crédito exterior e hizo hincapié en la importancia de programas como el de las Cinco Ciudades cuya financiación fue solicitada al BID Señaló que el Presidente de la República, Prof. Trejos Fernández había impulsado la ejecución de estos proyectos para lo cual el Gobierno le ha dado al SNAA todo el respaldo que ha necesitado, consciente de que de ese modo, se favorece a los pueblos que, uno después de otro, van disfrutando de los enormes e incalculables beneficios del agua potable.

regale felicidad

a su familia...



con un automóvil!

Datsun Panel 1968

₡ 17.000.00

Volkswagen Sedán 1964

₡ 16.500.00

Rambler American 440 Sedán 1967

₡ 23.000.00

Volkswagen Sedán 1963

₡ 14.500.00

Rambler American Sedán 1967

₡ 23.000.00

Volkswagen Variant 1964

₡ 18.500.00

Volkswagen Sedán 1963

₡ 13.500.00

Austin Diesel 1965

₡ 12.500.00

Volkswagen Kombi 1968

₡ 20.000.00

Peugeot Sedán 1961

₡ 10.500.00

Véalos hoy mismo en el nuevo local Centro Cars S. A., frente al Gimnasio Nacional de La Sabana.



CENTRO CARS S. A.

Calle 26 Final 5ª Avenida Tels: 21 87 05 y 21 88 05
Nueva sucursal: Tel: 21 86 08 frente al Gimnasio Nacional de la Sabana

Galera

Por Jorge Arguedas

La campaña política ha terminado. Dentro de cuarenta y una horas la concurrencia de los costarricenses a las urnas electorales habrá de resolver quién será el próximo Presidente de la República. Será este domingo venidero, sin lugar a dudas, un día de acción, de sacrificios y de ansiedades. Y desde ahora hacemos el vaticinio: triunfará, por una amplísima mayoría de votos, el mejor. Para esa escogencia, nuestro pueblo tiene instinto político. No decimos el nombre por que esta columna es apolítica y nos llevaríamos una amonestación del Director si diéramos nombre propio a ese instinto, a ese olfato, a esa certeza con que los ticos, a la hora de votar, escogen a sus dirigentes. Pero declaramos que el próximo lunes le daremos un apretón de manos al Presidente Electo que lo será don... pero debemos callarnos!

Si bien con algunos hechos trascendentes de pelea personales la campaña política ha transcurrido en paz, y con entusiasmo, actuando el gobierno de la República con toda imparcialidad, pese a su identificación con uno de los partidos en la brega, nos ha preocupado, en gran medida, las referencias que se han venido haciendo sobre las actuaciones de grupos que andan gestionando la compra de cédulas para evitar que los ciudadanos de condiciones humildes, ejerzan al derecho del sufragio. Si hay un crimen de lesa patria que debiera ser condecorado, no con multas y con unos días de cárcel, sino con una apaleada que dejara la región glútea del delincuente como un plato de chop suey, es este de comprar la conciencia de un ciudadano pobre y matarle su dignidad cívica a cambio de unas monedas.

Todo el país, que en forma tan altiva, y responsable ha contribuido a que esta campaña se llevara a cabo con muestras de elevado patriotismo, debe de estar alerta para denunciar y castigar estos hechos punibles provengan de cualquier partido, aunque sea el propio. Hay que tener la entereza de denunciar al propio padre si éste es autor de un crimen abominable. Y especular con el hambre o la necesidad de un ciudadano para destruirle su conciencia de ciudadano digno, es desestructurable su conciencia y su valor espiritual.

Y este es el peor de los crímenes ejecutado en las sombras del soborno y con propósitos infamantes de alterar el noble y altivo pronunciamiento de un pueblo para darse el gobierno que anhela y que merece.

Temas del Momento

Inoperancia en muchos aspectos de la Ley de Administración Financiera

Las declaraciones que dio a LA PRENSA LIBRE el Sr. Presidente de la República sobre los retrasos que sufre la administración como consecuencia de los entramientos que ha creado la burocracia habrán de ser objeto de consideración por aquellas personas que en el país se preocupan por resolver problemas de interés nacional.

No cabe la menor duda de que las actividades de la administración pública no deben marchar al garete, sino que tienen que estar sujetas a un adecuado ordenamiento, que las encauce de manera que produzcan el mayor beneficio posible.

En el campo económico, y para evitar el desorden y ejercer una acción contramuchos años, por medio de la Ley de Administración Financiera de la República, que estableció las normas sobre el gasto público.

Esa ley, que indudablemente fue buena para la época en que se promulgó, ha venido a resultar inoperante en muchos aspectos, según informan funcionarios que han padecido en sus despachos situaciones de emergencia a las que no han podido hacerle frente con la prontitud que hubiera sido de desear por las restricciones que contiene la ley.

Si a las deficiencias de la Ley de Administración Financiera se le agrega el ingrediente de una burocracia sin iniciativa, sin sensibilidad para resolver con criterio amplio los múltiples problemas que surgen a diario en la administración pública; que se dedica con desesperante lentitud a "pasarse la pelota" y a observar con indiferencia el discurrir de la vida cotidiana, el entramiento a que hizo alusión el Jefe del Estado tiene necesariamente que inducir a la realización de un estudio que permita acabar con semejante situación para dinamizar la función pública hasta el máximo posible.

El Instituto Centroamericano de Administración Pública debería de asumir la tarea de establecer cursos especiales a nivel de Jefes de Departamento para que éstos a su vez los hagan de conocimiento de sus subalternos sobre la forma en que deben de actuar frente a problemas que requieren soluciones urgentes.

El Jefe del Estado, cuyas declaraciones demuestran que él ha sentido muy de cerca el entramiento de la burocracia, podría, antes de dejar el poder, gestionar con el ICAP el establecimiento de cursos que eduquen a los servidores públicos a ser más dinámicos.



CONGRESO DE LA CONSTRUCCION. El Arg. Marcelo Héctor Roggio, Presidente de la Comisión Organizadora del VII Congreso Interamericano de la Industria de la Construcción, visitó LA PRENSA LIBRE para informar sobre dicho evento, a celebrarse en Argentina del 15 al 21 de noviembre de este

año. Aparece al centro de la gráfica, estando a su izquierda don Jorge Arguedas, Secretario de la Cámara Nacional de la Construcción, y a su derecha don Ricardo Alberto Blanchet, Jefe de la Sección Consular de la Embajada de Argentina en nuestro país. (Foto Córdoba).

VII Congreso Interamericano de la Construcción será en la Argentina

El VII Congreso Interamericano de la Industria de la Construcción tendrá lugar en Buenos Aires, Argentina, del 15 al 21 de noviembre de este año, patrocinado por la Cámara Argentina de la Construcción.

El Arg. Marcelo Héctor Roggio, Vicepresidente primero de la Federación Interamericana de la Industria de la Construcción, y Presidente de la Comisión Organizadora del VII Congreso Interamericano de la Industria de la Construcción, vino a nuestro país para formular invitación a los miembros de la Cámara respectiva para que se hagan presentes en él.

En visita que nos hiciera para referirse a este Congreso, el Arg. Roggio informó que se encuentra visitando los países centroamericanos y Panamá, en gira de promoción de asis-

tencia, encontrándose con amplio apoyo y observando un gran interés entre los constructores por asistir a este evento.

El Arg. Roggio refiriéndose al Congreso, manifestó:

"A él vendrán delegados y acompañantes de los países cuyas Cámaras de la Construcción de Centro y Sudamérica están adheridas a la Federación Interamericana de la Industria de la Construcción.

Todos se darán cita. Cambiar ideas, aunar criterios sobre temas de interés común en la industria de la construcción, serán los propósitos que los anime.

Los asuntos que se tratarán serán revelación por un lado del interés sostenido por temas que ya han cobijado la atención en anteriores congresos y se pondrá de manifiesto por el otro lado, la inquietud de los hombres de la construc-

ción por hacerse eco de nuevos, evidencia de un sentido progresista y una amplitud de miras en el tratamiento de "asuntos de esta industria que mueve industrias".

Allí, en el VII CIC se robustecerán los vínculos de amistad entre colegas contribuyendo tal actitud a demostrar que todo progreso técnico se transmite mejor cuando cuenta con un ambiente de comprensión y cordialidad.

Los argentinos tenemos el honor y la responsabilidad de recibir en nuestra patria la que descontamos un importante grupo de hermanos de Centro y Sudamérica. Honor por ser visitados y responsables porque nos obliga a multiplicar nuestros esfuerzos, superándonos en aras del éxito final."

Ojos sobre el Mundo

"LA CORONA DE ESPINAS" DEL PAPA PAULO SEXTO (Primera Parte)

Por Freddy Euzúiga

En distintos círculos religiosos del mundo entero prevalece actualmente la opinión de que el Papa Paulo Sexto: "se ve cada vez más arrinconado entre la espada y la pared en materia del celibato sacerdotal". Opinan también, "que la iglesia pudiera ver se precisada en los próximos meses a hacer un nuevo estudio del problema..." Un ejemplo de esta tensa situación entre los clérigos la refleja la actitud asumida por los obispos católicos de Holanda, quienes en días pasados, muy recientes por cierto, instaron al Sumo Pontífice a convocar a un Debate Plenario de la Iglesia para tratar el tema: "Celibato Sacerdotal".

El respaldo dado por los Obispos Holandeses a la posibilidad del matrimonio para los sacerdotes hizo aún más difícil la situación del Papa Paulo Sexto. Los entendidos, entre ellos del Vaticano, según hemos podido leer en algunos periódicos túteles, estiman que a la larga el Papa tendrá que elegir entre estas dos alternativas: Reafirmar formalmente la regla del celibato obligatorio para los sacerdotes católicos del rito latino u occidental o abrir el debate del celibato a todos los obispos. La primera alternativa obligaría a Su Santidad Paulo VI, ha enviar una severa carta los obispos de Holanda con el fin de que los mismos se olviden de una vez por todas de tal celibato. La otra sería convocar a un sínodo extraordinario aún antes del que está programado para 1971.

Esta disyuntiva da una idea de la gravedad del asunto o problema que enfrenta el Papa actual, tan grave y comprometedor que el propio Paulo Sexto ha calificado el problema como: "su corona de espinas". Para Su Santidad la finiquitación de este asunto implica graves consecuencias como veremos: Si opta por dar fin definitivo al debate que se ha suscitado entre los obispos no solo holandeses, sino también de otras nacionalidades, mediane una severa misiva a todos ellos, indudablemente que sería acusado de una actitud dictatorial en un momento preciso, en que la tendencia de la Iglesia es hacia la colegialidad, o sea, a la participación del Papa y los obispos en el Poder Eclesiástico, con la posibilidad, también innegable, se versa afrontado a un grave y delicado "cisma".

La otra alternativa: permitir que se debata libremente el celibato, evidenciaría lo que para los elementos liberales de la Iglesia, podrían llamar a "un acto de humildad" que será condenado por los conservadores como claudicación de sus propias enseñanzas en el pasado... La posición de los obispos holandeses realza la agudeza del dilema papal.

Factible construcción de puertos en Cieneguita y Puntarenas

El borrador del informe final de los estudios de factibilidad de puertos y diseño preliminar, preparado por Tams Ingeniería S. A., conjuntamente con Diseños y Proyectos S.A., dice en lo que respecta a las posibles ampliaciones de las obras que deben construirse:

“Este borrador del Informe Final presenta un sumario de los resultados de los estudios realizados bajo un Contrato de servicios de consultoría titulado “Estudios de Factibilidad de Puertos, República de Costa Rica”, suscrito entre el Gobierno de Costa Rica y TAMS Ingeniería, S. A. conjuntamente con Diseños y Proyectos S. A. (DYPSA). El contrato se hizo efectivo el 4 de abril de 1968, y el trabajo se comenzó en Costa Rica el 4 de mayo de 1968.

El primer paso en estos estudios fue la escogencia del sitio para las nuevas instalaciones portuarias de las costas del Atlántico y del Pacífico de Costa Rica. En la costa del Atlántico se investigaron dos sitios en Moín y Limón. Después de extensas investigaciones, estudios de campo, análisis económicos y elaboración de estimaciones de costos de construcción, se recomendó Cieneguita. Se hizo aparente que este sitio cuenta con mejores atributos técnicos y mayores ventajas de funcionamiento y de costo para un desarrollo portuario que Moín.

En la costa del Pacífico, se estudiaron sitios en Caldera, Tivives y Puntarenas. Se determinó que la ubicación en general del muelle existente en Puntarenas es la más apta para un desarrollo portuario, debido a lo limitado de la carga potencial en la costa del Pacífico y a la disponibilidad de instalaciones de soporte en Puntarenas.

El plan de desarrollo recomendado para Cieneguita brindaría tres atracaderos para carga general en un puerto protegido por rompeolas y operado con base en 24 horas de trabajo por día. Se cuenta con amplio espacio para la expansión futura y se recomienda que se adquieran terrenos como parte de la primera etapa de desarrollo.

Los estudios de planes alternos realizados en la vecindad del muelle existen en Puntarenas indicaron que un muelle de dos atracaderos en forma de “L”, sería la estructura que mejor serviría a las necesidades potenciales del comercio de la costa del Pacífico hasta el año 1980.

Las instalaciones portuarias en la costa del Atlántico pueden completarse a principios de 1974 con un costo de \$ 28.8 millones (dólares USA) excluyendo los impuestos de importación, siempre y cuando el diseño final de ingeniería se comience en febrero de 1970 a más tardar. Las instalaciones en Cieneguita incluirán dos fajas transportadoras para el manejo de banana en los muelles existentes, y las instalaciones de Puntarenas incluirán silos para el almacenamiento de granos.

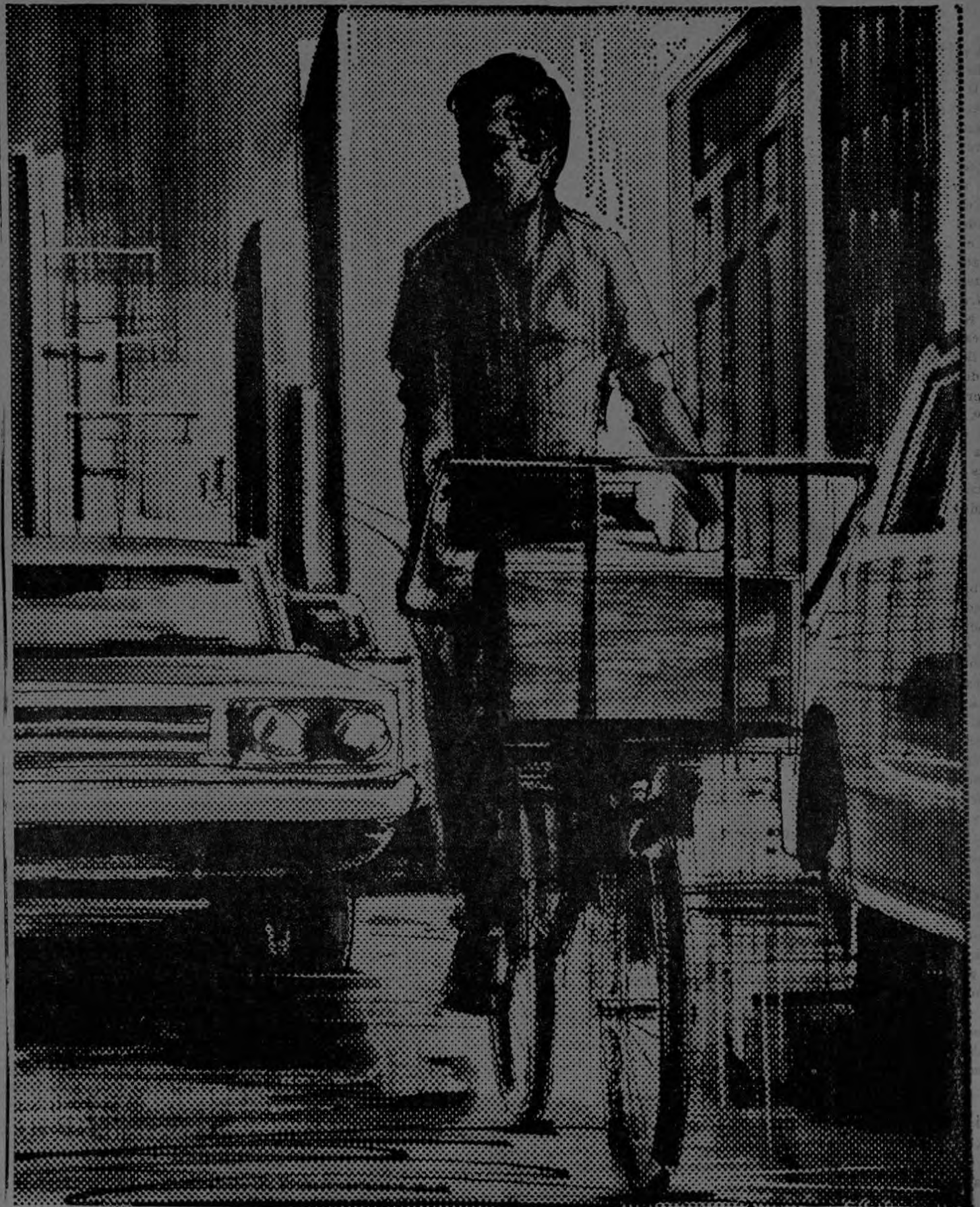
Se determinó que el costo de cada uno de los proyectos es factible económicamente, con su índice de restabilidad del 27.1 por ciento para la Etapa I del desarrollo portuario de Cieneguita, y del 26.4 por

ciento para la Etapa I del desarrollo portuario en Puntarenas. Esto excede por un amplio margen el 12% que es el costo estimado de capital obtenible.

Se recomienda una Autoridad Portuaria Nacional con oficinas centrales en San José y Oficinas en Limón y Puntarenas, para la administración de las nuevas instalaciones portuarias y de las existentes. Se recomiendan cambios en las tarifas portuarias para proporcionar ingresos para la atención de deudas y obligaciones de crédito que se requerirán para llevar a cabo los planes de desarrollo portuario”. SIC

Se recomienda una Autoridad Portuaria Nacional con oficinas centrales en San José y Oficinas en Limón y Puntarenas, para la administración de las nuevas instalaciones portuarias y de las existentes. Se recomiendan cambios en las tarifas portuarias para proporcionar ingresos para la atención de deudas y obligaciones de crédito que se requerirán para llevar a cabo los planes de desarrollo portuario”. SIC

Se recomienda una Autoridad Portuaria Nacional con oficinas centrales en San José y Oficinas en Limón y Puntarenas, para la administración de las nuevas instalaciones portuarias y de las existentes. Se recomiendan cambios en las tarifas portuarias para proporcionar ingresos para la atención de deudas y obligaciones de crédito que se requerirán para llevar a cabo los planes de desarrollo portuario”. SIC



**Si un empleado suyo
sufre un accidente...
quién pagará las
indemnizaciones
de ley?**

**EL SEGURO
DE RIESGOS
PROFESIONALES!**

Porque este seguro asume la obligación legal que significa un accidente de trabajo, cubriendo los costos de pago de medio salario, mientras dura la incapacidad del trabajador y brindando también las atenciones médicas necesarias hasta su completa rehabilitación y, en caso de incapacidad permanente, las rentas correspondientes.

Protéjase usted, protegiendo a sus empleados con un Seguro de Riesgos Profesionales.

**Instituto
Nacional
de Seguros**



PUB. GARNIER

Progreso Industrial
es
Progreso Nacional

Cabos sueltos

Por KANAPAY

LA REINA DE LOS BANANOS

Esta nota es vivida por una distinguida señora costarricense que actualmente se encuentra en Nueva Orleans de vacaciones, es perfectamente cierta. Me la narró su esposo, quien me autorizó para publicarla.

La señora MP de B., había decidido, haciendo un esfuerzo económico, llevar a sus hijas a cenar a un restaurante de lujo. Cuando ya habían juntado los cincuitos y escogido fecha se dirigieron al lugar, pidiendo desde luego la especialidad de la casa: Mariscos.

Un empleado muy elegantemente vestido iba sirviéndoles todos esos sabrosos manjares que el mar nos da. Exóticos cangrejos, almejas, pescados en diferentes formas de exquisita presentación y sabor, acompañados de buen vino blanco.

Acordes de violines amenizaban el ambiente. Notas sonoras de música sicodélica combinaban con el romanticismo violinesco. Aquello era maravilloso. No en vano había economizado lo suficiente para darse ese lujito y querían aprovecharlo hasta el final. Desfilaban frente a ellas los artistas del show de la noche. Guitarristas, cómicos, conjuntos latinos y americanos. Las luces armonizaban con su iluminación cambiante, y daban al lugar una especie fuera de lo común. Era tarde de la noche. Más o menos las once y media. El empleado que las atendía, con exquisita cortesía y al notar que ya sus espíritus gastronómicos habíanse saturado, acercándose a su mesa le pregunta en perfecto español:

—Y de postre señora, ¿qué les sirvo?

—¿Qué me puede ofrecer?— contesta.

—¡Lo mejor para ustedes! La especialidad de la casa. El manjar más exquisito: Un postre de banana flambé.

—Bananos? —contesta de nuevo sorprendida.— Mire, mejor búsqúenos otra cosa, que de bananos estamos hasta la coronilla. Figúrese que somos nosotras las que suplimos de bananos a los Estados Unidos. No; no señor, bananos ni verlos. Todos los días los comemos en Costa Rica.

—Perdone usted señora. Se lo ruego. Permítame un momento. Ya regreso.

Aquello fue un alboroto mayor que el de Jericó. Se presentaron inmediatamente a la mesa el Gerente, el Director, y el Administrador del restaurante.

Señoras: No sabíamos que la mayor productora de bananos de Costa Rica y que suple el mercado de Nueva Orleans se encontraba entre nosotros. Bienvenidas. Es un verdadero placer servirles.

Se paró la orquesta y se anunció que entre los asistentes estaba la señora MP de B., gran productora costarricense de tan exótica apreciada y deliciosa fruta.

Inmediatamente champang caviar, atenciones, dedicaciones de piezas musicales y la distinguida señora, esposa de mi amigo, que es más pobre que yo, pensando en la fantástica cuenta que pronto llegaría.

Cuando vino la hora de retirarse, y con ella la amarga de pagar, el Gerente entregando personalmente un ramo de flores a cada una les dice:

Señoras: todo es invitación de la casa. Nos sentimos y nos damos por pagados con el placer de tener entre nosotros a tan distinguidas agricultoras.

¡Vaya alivio que sintió mi amiga! Y valga el simpático error que cometieron los del restaurante de Nueva Orleans!

Construcción de pabellón para enfermos alcohólicos en el hospital de Cartago activan

Con ruego de publicación, LA PRENSA LIBRE ha recibido una nota del Comité Pro construcción de un pabellón para enfermos alcohólicos en el Hospital Max Peralta de Cartago, suscrita por su Presidente y Secretario, señores Roberto Castillo Valverde y Carlos A. Arce Moya, en la que se dirigen muy sentidamente a los ciudadanos cartagineses y cuyo texto es el siguiente:

"Hacemos de su conocimiento que se ha formado, en esta provincia de Cartago, un Pro-Comité específico para la construcción de un pabellón para enfermos alcohólicos; lo que es de urgente necesidad.

Se cuenta con una partida:

Actualmente la Junta de Protección Social del Hospital Max Peralta, tiene la suma de ... ₡ 88.000,00 (ochenta y ocho mil colones) para construir esa obra. Sin embargo, no la han realizado porque la Dirección de Asistencia Médico Social, viene demorando su autorización desde hace mucho tiempo.

Como es de nuestro conocimiento, sabemos que usted, ciudadano cartaginés, es una persona preocupada por los problemas y las necesidades

sociales, respetuosamente le instamos a que apoye nuestra campaña de bien común.

Telegramas:

Si es su decisión positiva a nuestros deseos, rogamos expresarlo enviando un "telegrama" manifestándose sobre el asunto.

Agradecemos su humanitaria labor".

Hermanidad humana:

El alcohólico siempre fue un individuo para quien el concepto de hermandad entre los hombres era letra muerta. Por eso siempre se sintió solo aun en medio de grandes muchedumbres. El solo se marginó de la sociedad, y no la sociedad lo desconoció, como nos hemos dado cuenta ahora en los A.A.

Sentimientos malévolos como el odio, el resentimiento, la envidia, el egoísmo en todos sus órdenes, eran nuestros amos, y por eso nos hundimos más y más en el cenagal del alcoholismo. Pero no era así por que fuésemos malos o mal intencionados. Los alcohólicos han probado ser los mejor dispuestos a servir al prójimo; pero el alcoholismo, la enfermedad terrible, los hacía actuar en distinta forma.

"Cosillas"

Por FISGON

Estamos a dos fechas de encuentro del año en donde cinco competidores disputan el centro...

Las graderías están ya llenas... la gente que esperaba el momento del partido, se impacientó un poco... y hasta se dio de garrotazos...

Pero el árbitro con todo y sus guardalíneas intervino... también lo hicieron los entrenadores... y el público de las graderías volvió a la calma...

Las apuestas menudean... un cuarto de millón... medio millón... le doy partida... apuesto a que mi jugador me te más goles que los otros cuatro juntos...

Le acepto la apuesta si regala el dinero al asilo de viejitos y que esto y que'l otro... es decir, mientras viene el encuentro, esto es un señor carnaval...

Lo cierto del caso es que estamos a pocas horas de saber quién es quién y la expectación crece...

Tanto crece que hasta se oyen apuestas a simple vista fáciles de ganar... pero a las que... se les llega con cuidado, si acaso se les llega...

Y don Virgilio dice q' anduvo en carreras antenoche por que según sus fisca es le iban a meter un diez con hueco en una publicación en campo pagado...

Y don Otilio muy tranquilo dice... y para diputados, vote azul... para presidente por quién les dé... bueno, por quien ustedes quieran...

Y don Mario con una sonrisa de oreja a oreja dice que tiene un equipo de teléfonos cuya instalación le costó se's mil colones...

Tendrá comunicación con su avioneta... para eso hay plata, ¡qué caray!... y así estará al tanto de todo lo que ocurra...

Y don Virgilio se mantuvo firme hasta el final como lo había asegurado... Don P.P. muerto de risa... y le debe haber prendido e bitos de candela a algún santo para que no hubiera acercamiento entre aquellos dos...

Don Mario votará a las cinco de la mañana en la escuela la España... don Virgilio en la escuela República del Perú, a las ocho de la mañana...

No hemos podido fisgonear en qué escuela y a qué hora votará don P.P... y de los otros candidatos... ni hablar...

¿Por quién irá a votar don Mario?... ¡ahí está el detalle!... ¿por quién don Virgilio?... ¿o por quién don P.P.?

Hay un premio sorpresa para quien acierte... solo una opinión por persona... hagan fila...

Ya hoy no hemos oído ni "Patios de Agua"... ni "cama leones"... ¡qué tranquilidad!... aunque algunos dicen ¡acharital!...

Ahora habrá un reguero de fogorones que esperan segundas elecciones, para vacilar otro poquito con la mini campaña que habría que hacer...

TERTULIA TICA

Dos señoras amas de casa conversan sobre el tema obligado de la política y....

UNA Pues yo tengo un miedo tremendo, porque, si hubo tanta violencia en los días anteriores, ¿cómo cree usted que va a estar eso después?

OTRA Pues yo creo lo contrario. Este pueblo es culto.

UNA Y entonces, ¿por qué se dieron de leñazos en días anteriores?

OTRA La respuesta fue dada por las autoridades al detener a un montón de hampones que eran los que buscaban la forma de sembrar el caos en busca de un ambiente hostil y a la vez favorable para ellos.

UNA Pues ojalá que así sea, porque yo tengo miedo.

OTRA No hay por qué tener miedo. Este pueblo dio la prueba de su cultura y cuando las autoridades aplicaron el rigor contra los provocadores, los decentes, a los que les gusta la política en verdad, ahí están; andan con sus banderas, tocan las pitoretas de sus autos y nada de insultos.

UNA Entonces, ¿los que se insultaban y se tiraban garrotazos y que andaban con banderas, quiénes eran?, ¿no eran partidarios de los diferentes grupos?

OTRA Pues había unos cuantos agitadores y alguno que otro joven, que sin tener malas intenciones, se dejaba llevar por los primeros.

UNA ¡Ah bueno!, ya voy entendiendo.

OTRA Pues claro, todo el país debe estar tranquilo. Debemos dar el ejemplo al mundo de nuestro civismo.

UNA ¡Ay, qué bonito que así sea!, porque vienen observadores de la OEA.

OTRA Así es, todos los costarricenses estamos obligados a dar el gran ejemplo a los restantes países del continente. Ya que con la violencia que hubo en días anteriores, dimos un cuadro triste que fue pintado a través del cable internacional al resto de repúblicas, debemos ahora demostrar lo que en verdad somos, y divulgar que sólo fueron unos cuantos maleantes los que quisieron sembrar el desorden.

UNA Pues ojalá que todo trascurra con tranquilidad, a lo costarricense.

OTRA Así va a ser, se lo aseguro. Hay que tener confianza en el "tico".

"TERTULIANO"

Entreactos

Mirar hacia adentro

Por Orlando Núñez Pérez

¡Tantas veces se ha escrito! ¡Tantas veces se ha dicho y repetido! Es necesario "mirar hacia adentro" de las fronteras nacionales. Sentirse un poco descubridor, buscar por los caminos viejos y nuevos las costas bravías, las playas dulces, los remansos lípidos, las montañas azules y los valles de ensueño perdidos en las serranías. Ya se despierta a esta sensación sabrosa, como de baño de agua cristalina en medio de la ardiente canícula. Ya aparece la inquietud que tanto tratamos de fomentar, día tras día, los que escribiendo sobre estos temas no medimos el esfuerzo. Porque sabemos que esta fuente de conocimiento, de belleza y de hermandad, que es turismo interno, puede dar hermosos frutos.

Es preciso que cada costarricense se precie de conocer su patria. No es buena la paradoja de los que conocen las calles de capitales extranjeras, y no conocen ni la décima parte de los bellos lugares nativos. De los que ponderan las playas, los bosques, los ríos, los paisajes de otras latitudes, y no pueden establecer exactos puntos de comparación con su propia patria, porque no conocen sus lugares más bellos. Las distancias son cortas, aunque es verdad que las comunicaciones son difíciles. Pero hombres emprendedores están abriendo brecha en esa dificultad, y ya se anuncian planes que incluyen moteles, hoteles, cabinas, carreteras y pequeños aeropuertos para comunicar al costarricense con las bellezas no descubiertas... en su propia patria!

Creemos sinceramente que si, puestos de acuerdo, periodistas, funcionarios de turismo, empresarios progresistas, comerciantes y autoridades comienzan la tesonera labor de estimular la gran marcha semanal del turismo nacional, los resultados serán sorprendentes.

No cuesta más que el esfuerzo. No hace falta más que la iniciativa y desde luego la maquinaria y el tesón para llegar a la meta deseada.

Es preciso mirar hacia adentro. El orgullo patrio no se exterioriza solamente con la cálida emoción que brota ante el himno marcial y dulce y la bandera hermosa. El orgullo nacional se exalta, es grande y real cuando es el resultado de la honda y emocional vinculación del hombre con el medio. Cuando con deleite extiende la mirada hacia la belleza, que genera bondad, y siente que aquellos colores, aquellos prodigios de la línea y de la forma; aquella dulzura de la brisa y de las olas; aquel murmurio de los regatos y aquella ruidosa espléndida tropical, o aquella bravía encarnación de la fuerza telúrica son algo propio, visto, poseído en el contacto físico y en el imborrable maridaje con el espíritu, en lo eterno del recuerdo.

Rambler Rebel...

1970



fascinante!

Todo concuerda para hacerlo incomparable. Inmóvil o en movimiento, usted admirará su distinción y elegancia.

Cuando lo maneje, notará enseguida la suavidad con que se desliza por el camino, al tiempo que su enorme potencia...

Todo un gran felino. Una nueva dimensión en originalidad de estilo que sólo puede encontrar en este nuevo automóvil.

Amplio, bello, fascinante. Poseerlo es ser ya persona de buen gusto.



PURDY MOTOR S.A.

Paseo Colón teléfono 21 · 22 · 33

producido por



**36
meses
para
pagarlo**

Ola de secuestros de niños preocupa a autoridades

En los últimos días una serie de secuestros se han estado produciendo y aunque las autoridades se encuentran preocupadas, no se le está poniendo el interés necesario para dar con lo que parece ser actividad de una banda internacional de ladrones de niños.

Ayer por la tarde ya fue el colmo. La señora Nelly Alpizar Marín salió de la maternidad del Hospital San Juan de Dios con su hijo recién nacido. Como es costumbre, la paciente con su niño fue al vestidor y para cambiarse la ropa

del hospital, pidió a una mujer desconocida le sostuviera al pequeño. Lo anterior lo aprovechó la mujer para darse a la fuga, abordar un taxímetro y desaparecer.

¿DONDE ESTA MI HIJO?

Doña Nelly Alpizar Marín luego de mudarse y abandonar las ropas del hospital, se dirigió hacia la banca donde había quedado la desconocida con su niño y no la halló. Un tanto asustada, preguntó a varias personas que estaban cerca, que si ellos sabían dónde

estaba su hijo.

La preocupación fue en aumento y vino el llanto y el estado histérico de la señora Alpizar. Le habían robado el recién nacido.

SE MOVILIZARON LAS AUTORIDADES

A un llamado de un redactor de LA PRENSA LIBRE, las autoridades de Radiopatrullas se movilizaron de inmediato y llegaron al Hospital San Juan de Dios a investigar el nuevo secuestro. No se tenían datos de cómo es la in-

diciada y sólo se conoció que ésta había abandonado el Hospital y abordó un taxímetro.

DIC NO SABE NADA

Esta mañana agentes de la DIC dijeron que no sabían nada al respecto. Que investigarían a fondo el asunto, pues lo único que conocen es que, aparentemente, la mujer que robó al recién nacido tomó un taxi y se trasladó a Curridabat. Pero hasta allí es todo.

NO APARECE EL HIJO DE UN PATRULLERO

Hace unos ocho días el niño de tres años y medio Arnolfo Jiménez también fue secuestrado. Es vecino de San Ramón de Tres Ríos.

El pequeño es hijo del Sargento Jiménez de Radiopatrullas y pese a la intensa búsqueda que se ha hecho, no aparece.

Los casos en comentario son dignos de que se tomen en cuenta pues perfectamente en nuestro país está operando una banda de secuestradores de niños que tienen propósitos desconocidos.

Violó a su hija y se le acusa del delito de incesto

Se encuentra recluido en la Penitenciaría Central un indio viduo de nombre J. L. Corrales, acusado del delito de incesto.

Informaron autoridades de la Investigación que hace un par de días el sargento Jesús

García Marín de la policía de Aserrí, se dio cuenta que una menor de diez años había sido violada por su padre y se hallaba embarazada.

Ante la indignación de la autoridad, éste ni le rdo ni pe rezoso y sin conocer mayores detalles, ni el nombre del in-

diciado, ni el de la perjudicada denunció el hecho en la DIC para que se investigara.

Hechas las averiguaciones del caso por los agentes de Homicidios se detuvo a Corrales y se le halló culpable. Ahora guarda prisión en la Penitenciaría Central.

Se intensifica búsqueda del bimotor HR-268

Voceros autorizados de la Dirección de Aviación Civil informaron esta mañana que hoy se intensificará la búsqueda del avión bimotor de matrícula hondureña HR-268 que aparentemente se estrelló en la tarde del miércoles.

Primeramente se había dicho que solo el piloto Roberto Rivera viajaba en el aparato, pero posteriormente se ha dicho que un norteamericano de apellido Simmons, acompañaba al señor Rivera.

NO APARECE EN TODA

LA ZONA ATLANTICA

Ayer por la tarde autoridades de Aviación Civil hicieron una inspección por toda la zona atlántica, desde el río San Juan, hasta Changuinola y los resultados fueron negativos.

También se inspeccionaron las montañas adyacentes a los volcanes Turrialba e Irazú.

HOY SE INSPECCIONA TALAMANCA

Como el tiempo ayer no lo permitió, en el día de hoy la aviación se ha programado una intensa búsqueda que comprenderá montañas cercanas

al volcán Turrialba y faldas de Talamanca. Se cree que Rivera tomó la ruta de la Cordillera de Talamanca, para entrar al Valle Central y quizá debido al mal tiempo, tuvo problemas y cayó a tierra.

El avión bimotor había salido a las dos y media de la tarde del miércoles de Changuinola hacia el aeropuerto El Coco, con un vuelo promedio de 01:10 minutos y no llegó a su destino. El aparato tenía combustible para dos horas y media.

Candidato a diputado sufrió serio accidente y se está recuperando

El martes de esta semana el joven Francisco Morales, candidato a diputado por Naranjo, por el Partido Liberación Nacional, sufrió un accidente de tránsito.

Un informe de las autoridades de policía da cuenta que Morales viajaba en su automóvil de El Campus La Cata hacia la capital y cuando bajaba una pendiente se quedó sin frenos y se estrelló con

tra un poste del alumbrado público.

Como consecuencia del suceso, Francisco Morales sufrió fractura en sus dos piernas, heridas y golpes de mucha consideración que le tienen postrado en una cama. El joven dirigente liberacionista se halla en intensa campaña por los cantones de la Provincia de Alajuela, cuando el accidente le cortó su actividad.

Joven murió de un balazo

Ayer por la mañana en el lugar llamado La Perla de Siquirres, un joven de 19 años falleció después de recibir un balazo.

El Jefe Político de Siquirres comunicó al señor Ministro de Gobernación que en el lugar antes indicado, José Ignacio Delgado Calvo de 19 años, cuando manipulaba un ri-

fle, el mismo se disparó y el proyectil le hirió de gravedad.

Los familiares del muchacho nada lograron hacer, por cuanto el joven falleció minutos después. De este hecho se le reportó al Alcalde local, quien se constituyó en el lugar del suceso y levantó el informe respectivo.

Agente de Policía herido de siete balazos

Al Hospital Central del Seguro Social fue ingresado sumamente grave el Agente Principal de Policía de Jericó de Desamparados, señor Juan José García Chavarría de 39 años, quien presentaba siete heridas de bala en el cuerpo.

Nuestro informante el capitán Juan Valverde nos dijo que el señor García presentaba cuatro heridas de bala de revólver calibre 32 corto a la

altura del hombro y tres de carabina en la espalda, siendo éstas las más peligrosas.

Los autores del intento de asesinato lo fueron N. Jiménez, B. Jiménez y M. Morales, vecinos de Jericó de Desamparados.

Se desconoce hasta el momento los móviles del grave hecho y se espera que los auxiliares de policía envíen un informe al señor Ministro de Gobernación.

Ni hubo crimen ni mi hija es homicida

El 21 de diciembre del año pasado las autoridades de Radiopatrullas informaron que en la Ciudadela 15 de Setiembre, un hombre de nombre Gerardo Díaz, vecino de Calle Blancos, había sido ahorcado.

Se acusó a una joven muchacha de nombre M. Alvarado Rodríguez y se pusieron testigos como Lideth Salazar,

Daysi Chacón y muchas otras personas más. Los patrulleros detuvieron a la muchacha que se señalaba como implicada en el asunto y luego resultó que todo era falso.

Hacemos la presente aclaración a solicitud de la señora Amparo viuda de Delgado, quien afirma que todo se debió a una calumnia por parte de algunos vecinos suyos.

Motociclista seriamente lesionado en accidente

Fue ingresado en estado inconsciente a Emergencias del San Juan de Dios, Mario Arias González quien presentaba lesiones de cuidado.

Se informó que el joven en comentario conducía una mo-

tocicleta sin placas por la autopista Wilson y se estrelló contra un paredón. Médicos que atendieron la emergencia, dispusieron el internamiento del paciente, dado a la gravedad de sus lesiones.

Campo Pagado.—

LO OBLIGARON A FIRMAR OTRA VEZ COMO LO HICIERON EN AQUELLA OCASION?

Las declaraciones del Dr. Angel Chacón Chacón en La Nación me han causado una verdadera sorpresa por cuanto esperó la tregua política de los partidos mayoritarios para dar la puñalada por la espalda; es la misma puñalada que por medio del Padre Núñez pretende asestarnos el Partido Liberación.

Pareciera que el Padre Núñez está dispuesto a humedecer, en PATIO DE AGUA, el ruedo de su sotana, aquella sotana de los cuarenta botones, a la que para mayor comodidad le puso siper.

El Dr. Chacón dice: "Yo le había escrito una carta A MI AMIGO DE SIEMPRE"; y por extraña coincidencia hoy mismo, partidarios del TERCER FRENTE le dicen a don Virgilio: "NUESTRO AMIGO DE SIEMPRE"; frase que se debe corregir, —con las salvedades del caso—, NUESTRO AMIGO DE SIEMPRE... SIEMPRE QUE NOS CONVENGA.

Hoy no consideran al Doctor Calderón Guardia como amigo; mañana tampoco considerarán a don Virgilio como tal.

Continúa diciendo el Dr. Chacón: "Calientes y ambiciosos resultaron esos "soles" que evaporaron la cristalina corriente de mis ingresos".

¿No serán acaso, Dr. Chacón Chacón, los mismos "soles" que arruinaron a su hermano de quien conversé con Ud. en su consultorio?

¿Quién le escribió esa página doctor?

¿Le obligaron otra vez a firmar como lo hicieron en aquella ocasión elementos liberacionistas?

En lo que al Padre Núñez se refiere, él tiene perfecto derecho a humedecer el ruedo de su pantalón en PATIO DE AGUA, porque necesita lavar la sangre que aún llevan esos ruedos.

Marciano Campos Bolaños

CIUDADANO EL VOTO ES OBLIGATORIO

El costarricense de uno u otro sexo, mayor de 20 años, que no VOTE, puede ser sancionado con MULTA O ARRESTO y sufrir además suspensión de cargos y oficios públicos e inscripción de la condenatoria en el Registro de Delinuentes.

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

al servicio de los ciudadanos

La patria, la amistad y la conciencia han quedado sepultadas bajo la financiación que vino de México

Esta carta es el grito de angustia de un hombre, que sacrificó su fortuna para ayudar a sus amigos y para encumbrar a los politiqueros malagradecidos.

Verán esas juventudes, que todavía engañadas lanzan a los aires el grito del reto agitando los colores políticos traicionados, la verdadera dimensión humana y las reconditeces oscuras de las almas que han puesto a la Patria y a sus instituciones a jugar en la ruleta de la política, apostando al número 27: al negro y fatídico 27 de febrero de 1969.

Sensacionales declaraciones del Dr. Angel Chacón Chacón en vísperas de las elecciones

COSTARRICENSES:

Hubo un hombre en Costa Rica a quien tocó escribir páginas brillantes en la historia: las garantías sociales, el Código del Trabajo, la Universidad Nacional, el tratado de límites con Panamá. Un hombre que tuvo un gran partido. Un partido que llegó, en los momentos de sacrificio, a mantener incluso a ese gran hombre en sus horas amargas del exilio. Y un día, un 27 de febrero, el 27 de febrero de 1969, ese hombre no tuvo escrúpulos en renegar del partido, numeroso y heroico, que no le había negado ni su sangre, ni su lealtad, ni su dinero.

El dolor era de muchos miles de costarricenses sacrificados, leales y valientes.

Después de ese fatídico 27 de febrero, don Mario Echandi se convirtió en vocero y cabeza visible del partido que había sido abandonado por el mismo líder que lo había hecho grande y fuerte. Tirado como cosa inservible, como materia, a la vera del camino.

Dice el proyecto de Estatutos y Programa del Partido Republicano, aprobado en 1963: "El Partido Republicano es el partido del pueblo y por lo tanto su función principal consiste en tratar de mejorar social y económicamente las clases populares de Costa Rica". Estos eran ideales del partido que pretende tener ahora don Mario Echandi, el hombre que en su gobierno devaluó la moneda e implantó el Plan Borbón para favorecer a sus amigos. El hombre que permitió que los autobuseros subieran el precio de los pasajes. El hombre que encareció el servicio de agua potable. El hombre que vetó el aguinaldo para los trabajadores.

El viejo Partido Republicano buscaba "elevar las condiciones de vida de la población campesina". Sin embargo se lo dieron ahora al hombre que desde el gobierno congeló los salarios y regateó centavos a los trabajadores, al mismo tiempo que aumentaba desmesuradamente los impuestos.

Buscaba también el Republicano "propiciar la reforma agraria integral, terminando con el latifundio". Este partido lo recibió el grupo que comprende a los mayores latifundistas del país y aquellos que consideran la reforma agraria como un atentado contra sus intereses particulares, calificándola como una medida comunista.

Ahora increíblemente apoya a don Mario Echandi la dirigencia del partido que buscaba la ayuda crediticia y técnica necesaria para el desarrollo de las actividades agrícolas, a don Mario Echandi, que está rodeado por quienes han hecho todo lo posible por entregar los recursos nacionales de la banca a intereses foráneos, a bancos extranjeros cuyo único objetivo es enriquecerse con la mayor rapidez posible, sin tomar en cuenta las urgencias del pueblo por desarrollar su agricultura.

Muchas cosas buscaba en 1963 el Partido Republicano, que pretendía renovarse para desarrollar, en beneficio del pueblo, las conquistas logradas en la administración Calderón Guardia: universalización del Seguro Social, erradicación de la desnutrición infantil, incremento del sindicalismo, estímulo a las industrias, protección a la cultura, creación de la universidad obrera, reajuste del sistema fiscal. Todo esto y mucho más fue dado en febrero de 1969 a don Mario Echandi y su grupo, quienes se distinguieron por su indiferencia ante los problemas de la seguridad social (la seguridad del niño, la seguridad del enfermo, la seguridad del anciano, la seguridad de la madre). Quienes negaron al padre el aumento de salario que venía a representar una botella de leche más para el niño desvalido. Quienes, por no haber padecido nunca necesidades, combaten el desarrollo del sindicalismo, única defensa del obrero ante los poderosos. Quienes calificaron de locura los esfuerzos por industrializar a Costa Rica, impidiendo por todos los medios a su alcance nuestro ingreso al Mercado Común Centroamericano. A quien desde la Presidencia vetó la creación de la Editorial Costa Rica, negó la subvención a la Universidad Nacional y aumentó sin misericordia la insostenible carga tributaria que agobia las espaldas de los obreros, de los campesinos, del pueblo trabajador de Costa Rica.

El pacto con el Partido Republicano se hizo

el 27 de febrero de 1969. Poco antes, yo había escrito una carta a mi amigo de siempre, el doctor Rafael Angel Calderón Guardia. Le decía, entre otras cosas, que yo, sin ningún apoyo, había tenido que hacer frente a cuantiosas deudas originadas en la necesidad de financiar campañas políticas del partido. Le hacía una relación de cosas por él muy bien sabidas, recordándole que los acreedores ya no estaban dispuestos a otorgar más prórrogas, amenazando con sacar a remate los únicos bienes que en ese entonces me quedaban e incluso con pedir la declaratoria judicial de mi insolvencia. Le decía al viejo amigo:

"La situación es gravísima, y todo eso ha ocurrido porque ni el Partido Republicano, ni Paco, ni vos, ni todos tus partidarios a quienes financié sus campañas políticas, como tu secretario el licenciado Villalobos Arce, me han pagado un centimo de lo que me deben. Tampoco han contribuido para pagar lo que se adeuda a los bancos y al Consejo Nacional de Producción, dineros todos que ingresaron al Partido Republicano para financiar las campañas políticas, aunque como es de tu conocimiento, yo aparezco como deudor".

Esta carta era el grito de angustia de un hombre, que sacrificó su fortuna para ayudar a sus amigos y para encumbrar a politiqueros mal agradecidos. Desde luego, mucho tiempo antes de escribir esta carta, había llevado a cabo innumerables gestiones ante el doctor Calderón Guardia, su hermano Paco y demás dirigentes del Partido. Sin ningún resultado.

Los politiqueros, no contentos con haber devorado hasta los huesos de un simple proveedor de fondos, se refocilaban en sus posiciones y hacían alarde de grosería y de satánica burla ante el resultado de sus actos. Habían escogido a la víctima y había que llevarla al sangriento matadero del desprestigio personal.

Casi al final de mi carta, decía yo al doctor Calderón Guardia:

"Como de ninguna manera puedo permitir que se me declare insolvente judicialmente, y los acreedores no están de acuerdo en conceder más prórrogas, he resuelto dar al Partido, a vos, a Paco, a todos los que me deben dinero, un plazo hasta mañana miércoles 27 de febrero de 1969 a las doce horas. Si no se me arregla definitivamente la situación, usaré todos los medios a mi alcance para cobrar".

Como única respuesta, vino el apoyo del Partido Republicano a don Mario Echandi y su grupo. No les bastó echar al lodo lo que quedaba de un leal partidario; había que completar el festín, el sangriento festín que culminaba con la más negra página de nuestra historia política. La adhesión forzada de muchos miles de costarricenses, de buenos y leales costarricenses, a don Mario Echandi Jiménez.

¿Y en qué se usaron las ventajas, recibidas por el apoyo forzado del partido y de los partidarios? Lo que sé es que se me dejó solo, abandonado, haciendo frente a las deudas de los otros y con la amargura de haber sido burlado por amigos, casi hermanos, usufructuarios ahora, no sólo de mi fortuna, sino también de mi nombre y de mi honra.

A todo este dolor debe agregarse, además, la sensación de desamparo, de decepción provocada en mi espíritu al enterarme del convenio en que se puso en uno de los platillos la financiación proveniente de México, para equilibrarla con el otro platillo, en el cual se había puesto a un partido tradicionalmente noble, tradicionalmente grande, tradicionalmente leal.

Esta actitud del Partido, esta claudicación de los ideales y de la historia, esta renuncia de conquistas y de angustias, todo esto no ha sido satisfactoriamente explicado ni a los leales partidarios ni al país. Escasamente un mes después del día en que el infamante acuerdo político se llevó a cabo, una mujer, que es ejemplo de lealtad y sacrificio, escribió una carta pública al doctor Calderón Guardia. Doña Corina Rodríguez dijo así:

"Por haber tenido por usted la devoción que solamente se tiene por Dios; por ser usted el fundador de la Universidad y de las garantías sociales, me permito pedirle

se sirva darle al pueblo de Costa Rica una explicación sobre la forma arbitraria en que se eligió al señor don Mario Echandi y otra por el affaire del doctor Chacón, su mejor amigo y a quien usted ha llamado hermano. Usted tiene una obligación con la mayoría de los costarricenses que hicieron de usted un ídolo. Jamás Presidente alguno, con la magia de su hipnotismo personal, ha logrado crear la mística que usted creó. Doctor, cuando usted estaba en México en la pobreza, circundado por el halo del martirio, Hortensia Hernández recorría las calles de San José haciendo rifas para mandarle dinero y todos dimos con verdadero placer. Así como las religiosas recorren las calles y van casa por casa a pedir para la Santísima Trinidad, así pedía Hortensia para usted".

En otra parte de su carta pública, dijo doña Corina:

"Han pasado los años y aquella obra que llevó a muchos a los trincheras y a la muerte, ha sido traicionada por una camarilla que eligió a don Mario, sin llenar los más elementales deberes de la democracia, según las malas lenguas. Han pasado los años y el Partido Republicano no ha cancelado todos los documentos que el doctor Chacón tiene en su poder y el pueblo de Costa Rica espera de usted una explicación".

Lo que hicieron los dirigentes con el que fue glorioso Partido Republicano, es la eterna historia de los ingratos y los verdugos, que traicionan los ideales y traicionan la amistad. He demostrado que los principios del partido fueron prostituidos en el momento en que sus jefes renunciaron a la gloriosa herencia histórica. Yo lo he perdido todo. Los sudores y trabajos de mi vida, que había podido materializar honestamente en algunos bienes personales, se han disipado. Calientes y ambiciosos resultaron estos "soles", que evaporaron la cristalina corriente de mis ingresos y quisieron calcinar los huesos de mi dignidad y mi buen nombre.

El Estado costarricense devolvió al doctor Calderón Guardia todos sus bienes, gracias al trabajo y la abnegación del licenciado Virgilio Calvo Sánchez, quien dedicó sus mejores esfuerzos y lo mejor de su preclaro talento, en favor de su amigo. Como pago, el doctor Calderón le dio la bandera del partido a uno de los culpables por la pérdida de sus bienes.

Y mientras el doctor Calderón Guardia disfruta ahora de su fortuna, yo lo he perdido todo, absolutamente todo, y don Virgilio Calvo recibió la bofetada y el desprecio político de sus antiguos compañeros de lucha.

Pero como la gloriosa bandera americana, que con la sangre de Junín y de Ayacucho rescatara en la cumbre de Los Andes el Libertador de América, sorteando la traición y la componenda, un brazo noble y generoso ha arrancado nuestra vieja bandera de las manos que querían prostituirla y la enarbola, gallarda y limpia, en una nueva agrupación política que ha consolidado la pureza de nuestros principios de siempre y que reúne a lo que todavía queda de puro, a lo que todavía no está contaminado, a lo que todavía piensa en la Patria, en sus principios y en la decencia. Esa bandera la enarbola hoy el Frente Nacional y la sostiene en alto la mano inobjetable de Virgilio Calvo Sánchez.

Hoy he venido a expresar los fundamentos de muchas cosas ciertas, con la verdad en mis labios y el dolor en mi corazón. En la próxima oportunidad relataré los detalles de este episodio que ruborizaría al más cínico de los personajes de una novela de Víctor Hugo. Ya verá el país. Verán esas juventudes, que todavía engañadas lanzan a los aires el grito de reto agitando los colores políticos traicionados, la verdadera dimensión humana y las reconditeces oscuras de las almas que han puesto a la Patria y sus instituciones a jugar en la ruleta de la política, apostando al número 27: al negro y fatídico 27 de febrero de 1969.

La patria, la amistad y la conciencia han quedado sepultadas bajo la financiación que vino de México.

Partido Frente Nacional.

Ningún director del INA presentado a Tribunales

Del Lic. Malavassi Vargas, Director Ejecutivo del INA es la siguiente nota aclaratoria a una gaceta aparecida en LA PRENSA LIBRE en su edición de ayer:

Señor don Andrés Borrasé Director de LA PRENSA LIBRE S. O. Estimado señor Director: En

virtud de haberse publicado en LA PRENSA LIBRE de ayer jueves 29 de enero una información en página 10 que contiene ambigüedades que maltratan sin razón, le solicito publicar en la edición de hoy la presente aclaración:

a) Ningún director del Instituto Nacional de Aprendizaje será presentado ante los tribunales de justicia.

En la actualidad desempeñan la función de directores en el INA los componentes del Consejo Directivo, señores Lic. D. Humberto Hernández Piedra, Presidente, Lic. D. Jorge Luis Arce Sáenz, Vicepresidente; D. Rodrigo Jiménez Lagunero, Dr. D. Enrique Vargas Peralta, Ing. D. Max Koberg Van Patten, D. Guillermo Brenes Orcamuno y el Ing. D. Alvaro Cordero Arias. Asimismo, el Subdirector Ejecutivo de la Institución, Ing. D. Fernando Lizano Porras y el suscrito Director Ejecutivo, somos directores en la gestión del INA.

Pues bien, ninguno de quienes han sido mencionados "será presentado ante los tribunales de justicia", por lo que el título de la información dada por LA PRENSA LIBRE es inexacto.

b) El INA no ha autorizado a ningún representante obrero a retirar fondos para cursos que ofrece el Centro Comunal de La Soledad. El asunto fue al revés, ya que la persona que retiró un cheque por seis mil colones, vino autorizada por la persona responsable de este aspecto en el Centro Comunal de La Soledad.

c) Ha sido precisamente el

suscrito, en cumplimiento de un acuerdo de la Junta Directiva del INA, quien puso en conocimiento del Procurador Penal de la República la denuncia sobre lo ocurrido, para que se determine lo que proceda. En realidad el ofendido es el Centro Comunal de La Soledad, dueño de los fondos

que, por lo dicho, en el momento de la denuncia no había aún recibido.

Le agradezco su atención a la presente y aprovecho la oportunidad para saludarlo con toda consideración.

Guillermo Malavassi V. Director Ejecutivo del INA

\$193 millones se importó en 10 meses

La Dirección General de Estadística y Censos dio a conocer esta mañana datos de gran interés en relación con la balanza comercial de Costa Rica durante 10 meses del año anterior, de enero a octubre, que arrojan un saldo negativo a nuestro país por más importaciones que exportaciones.

Hasta el mes de noviembre de 1969 Costa Rica exportó por valor de 175 millones setenta y cinco mil ochenta y nueve dólares, y hasta el último de octubre del mismo año había realizado importaciones por valor de 193 millones 545 mil cincuenta y nueve dólares.

La balanza comercial de enero a octubre de 1969 fue la siguiente: exportaciones por 160 millones 766 mil cincuen-

ta y tres dólares; importaciones de enero a octubre 193 millones 546 mil 59 dólares. El saldo negativo es de 32 millones 780 mil seis dólares.

La balanza comercial de enero a octubre del año precedente 1968 fue la siguiente: exportaciones 143 millones 188 mil 155 dólares e importaciones 174 millones 758 mil 454 dólares. Saldo negativo a Costa Rica en la balanza comercial durante los diez primeros meses de 1968 fue de 31 millones 570.319 dólares.

Durante el mes de noviembre de 1969 Costa Rica hizo exportaciones por 14 millones 299 mil 36 dólares y en el mismo mes de 1968 por valor de 10 millones 915 mil 998 dólares.

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard

Indice de salidas en más bajo nivel

El Director General de Migración, señor Bernal Urbina Pinto, informó a LA PRENSA LIBRE hoy que el índice de salidas del país ha llegado en estos días a su nivel más bajo de los últimos meses, como consecuencia de las elecciones que tienen lugar el próximo domingo primero de febrero.

Los ingresos al territorio nacional han aumentado considerablemente, sobre todo en lo que a periodistas extranjeros y a visitantes del resto de los países centroamericanos, se refiere.

En los últimos días no se produce casi ningún movimiento de viajeros en la Dirección General de Migración y Extranjería, pues todos los costarricenses han querido que darse en casa para tomar parte activa en el proceso de votación.

El señor Urbina Pinto dijo también que muchos costarricenses han venido al país, procedente del exterior y princi-

palmente de Nicaragua, para emitir el sufragio el próximo domingo.

Han ingresado también gran cantidad de periodistas venezolanos, norteamericanos y mexicanos para cubrir la jornada electoral del domingo. La Dirección de Migración puso a los colegas extranjeros en contacto con el Instituto Costarricense de Turismo, organismo que les brindará toda clase de ayuda, especialmente en materia de movilización.

Ha llamado la atención de las autoridades el fenómeno migratorio de guatemaltecos que se está produciendo hacia Costa Rica en los últimos días y según se indica, los chapines vienen al país para observar el proceso electoral y muchos de ellos para quedarse en territorio costarricense por más tiempo, en vista de la grave situación política que vive Guatemala en los actuales momentos.

COMPRAY VENTA "EL REPUBLICANO" TIRANDO LA CASA POR LA VENTANA! GRAN BARATILLO DE MARIACHIS!

PRECIO ESPECIAL AL POR MAYOR.

SE LOS ENVUELVO... O SE LOS LLEVA PUESTOS...?

MARIACHIS A 2 x 0,05

PROMOCION! APROVECHE

ACHARA' LLEGUE TARDE...!

CALDERONISTA: SALVE SU HONOR, SALVE SU DIGNIDAD, PERMITALE A SU CONCIENCIA DEPOSITAR EL VOTO. VOTE POR VIRGILIO!

FRENTE NACIONAL

LOS TRATARÉ COMO EN COLOMBIA 08 1954

Campo pagado.

CAMPO PAGADO
El Frente Nacional



VIRGILIO CALVO
VICTORIA

FRENTE NACIONAL, VICTORIA ELECTORAL.—Por todos los medios los echandistas trataron de engañar al pueblo, pero no lo lograron: don VIRGILIO CALVO, fiel a su propia convicción llegará con la bandera de la dignidad hasta el final, sin componendas, sin entendimientos, porque todos nuestros puestos elegibles fueron seleccionados por el pueblo a través de las respectivas asambleas y convención nacional. Nosotros no traicionamos y con el repudio a los traidores, alzamos la bandera de la victoria del FRENTE NACIONAL.

FRENTE NACIONAL, LA ALTERNATIVA DE LA DECENCIA.—En una entrevista que el mismo pueblo le hizo a Echandi en La Palabra de Costa Rica, varias personas le preguntaron al candidato impuesto, por qué le había dicho a los calderonistas "chanchulleros" y al Dr. Calderón, sediento de sangre. La respuesta fue cínica: preguntan al Dr. Calvo: ¿qué concepto tiene de una persona...?

FRENTE NACIONAL, UNIDAD TOTAL.—Por eso, porque Echandi ha sido enemigo constante de los calderonistas, no le podemos dar el voto. Tampoco podemos dar el voto a Marshall que fue otro de los fustigadores del calderonismo y mucho menos a Figueres. El voto de todos los calderonistas será en forma masiva para don VIRGILIO CALVO y para las papeletas del FRENTE NACIONAL.

FRENTE NACIONAL, PAZ Y DECORO.—Fallaron todos los trucos que llevaron a cabo para hacernos aparecer en el compadrazgo con Figueres o como partido pequeño, porque el pueblo sabe que el FRENTE NACIONAL es la alternativa de la decencia y que como tales, no podemos estar ni con Figueres, que ha irrespetado a los ciudadanos ofreciéndoles garrote y diciéndoles malas palabras, ni con Echandi que no tuvo escrúpulos para ofrecerle al público los gruesos epítetos que pronunció el candidato liberacionista. Ninguno de los dos merece el voto del pueblo y por eso el pueblo apoya al FRENTE NACIONAL.

FRENTE NACIONAL, LIBERTAD Y PROGRESO.—Ni a la izquierda, ni a la derecha, justamente al centro, en donde está el tres, en donde están los colores, anaranjado, blanco, anaranjado, allí votarán todos los costarricenses que quieren una Patria mejor, con justicia social que depare paz y trabajo para todos. El domingo, vote 3, vote por VIRGILIO.

Sr. Saborío Mejía
representará
en Japón
prensa tica

La Junta Directiva de Ciudades Hermanas (San José de California, Okayama de Japón y San José de Costa Rica) ha escogido al colega Edgar Saborío Mejía, actual Jefe de Relaciones Públicas de la Municipalidad de San José para que viaje a Japón en representación de la prensa costarricense. En tal sentido el Presidente y Vicepresidente de esta Directiva lo ha comunicado al señor Charles Vincent, Director de la Oficina de Inversiones y Promociones, dependiente del Ministerio de Industrias y Comercio, en carta cuyo texto es el siguiente:

San José, 22 de enero de 1970
Señor
Don Charles Vincent
Director Oficina de Inversiones y Promociones
Ministerio de Industria y Comercio
CUIDAD

Muy estimado señor:

Muy atentamente nos es grato dirigimos a usted para ratificarle de esta forma lo acordado por la Junta Directiva de Ciudades Hermanas: San José de California, Okayama de Japón y San José de Costa Rica y en la cual tuvimos el grato honor de contar con un representante suyo.

La Junta Directiva de Ciudades Hermanas, tal y como se le hizo saber a su representante, se permite solicitarle en la forma más atenta y respetuosa, que para la inclusión de un periodista en la Delegación de Costa Rica que asistirá a la Feria Industrial de Osaka, Japón, se tomó en cuenta, con la grata y especial recomendación de nuestra Junta Directiva al muy estimado compañero de la misma y distinguido periodista, don EDGAR SABORIO MEJIA, quien actualmente desempeña el cargo de Jefe del Departamento de Relaciones Públicas de la Municipalidad de San José, Redactor del Radioperiódico La Palabra de Costa Rica y miembro de la Junta Directiva de Ciudades Hermanas. Además, el Curriculum Vitae del periodista Saborío Mejía es ampliamente conocido por su destacadas labores periodísticas dentro y fuera del país.

En espera de que nuestra atenta y respetuosa solicitud tenga la favorable acogida de la Oficina bajo su digno cargo, nos es grato repetirnos de usted,

Junta Directiva de Ciudades Hermanas San José de California—Okayama de Japón—San José de Costa Rica

Pbro. Luis Pacheco V.
Presidente

Prof. Hernán Paniagua M.
Vicepresidente

Nueva red telefónica

Me permito comunicar que con fecha de ayer quedó abierta al servicio público la nueva red telefónica de Puriscal, con los siguientes nombres: Santa Marta, La Palma, Salitrales, Santa Rosa, Guarumal, La Gloria y Los Angeles de Mercedes Sur de Puriscal, Provincia de San José.

Victor M. Vega M.
Subdirector General de Telégrafos

Campo pagado

CALDERONISTAS

ESTE ES EL SOCIO DE MARIO ECHANDI



Frank Marshall

Persecutor de calderonistas.
Su enemigo de siempre.
El que odia al calderonismo.

Si gana Echandi será ministro.
Nuevamente perseguirá calderonistas.

¿Cómo puede usted votar por Marshall?



Este es el socio de Mario Echandi.

Futuro Ministro de la Guerra.
Niéguele el voto.

MARIO ECHANDI NUNCA EXPLICO EL PACTO CON MARSHALL???

VOTE contra el ODIO

VOTE POR EL

FRENTE NACIONAL

(TERCER FRENTE)

Con los amigos con sinceridad con decoro
CON VERGUENZA

VOTE EN TODAS LAS PAPELETAS DEL FRENTE NACIONAL.

Partido Frente Nacional

Abangares tendrá su servicio telefónico

El Instituto Costarricense de Electricidad ha informado sobre los trabajos de instalación del moderno equipo de radio-enlace VHF que servirá para integrar al cantón de Abangares de Guanacaste, al resto del país por medio del Sistema Nacional de Telecomunicaciones.

Provisionalmente se instalará un teléfono público en el edificio de la Municipalidad del lugar, lo que garantizará comunicaciones permanentes, rápidas y eficientes de esa comunidad guanacasteca con el resto del territorio nacional.

Los trabajos de instalación de equipo VHF, para este te-

léfono público, están muy adelantados y se tiene programado que para mediados del próximo mes de febrero entre en operación; lo que sin duda será de gran beneficio para esa zona del país, donde por ser la agricultura y la ganadería, sus principales fuentes de ingreso, las comunicaciones en forma rápida y eficiente desempeña papel muy importante para el desarrollo económico.

La instalación de este servicio de teléfono público, en las Juntas de Abangares, se está

haciendo gracias al empeño conjunto de la Municipalidad del cantón y del Instituto Cos

tarricense de Electricidad, quienes conscientes de la importancia de este servicio para esa comunidad, han aunar sus esfuerzos para que por primera vez, esa importante localidad del Guanacaste cuente con servicio telefónico.

CIUDADANO EL VOTO ES OBLIGATORIO

El costarricense de uno u otro sexo, mayor de 20 años, que no VOTE, puede ser sancionado con MULTA O ARRESTO y sufrir además suspensión de cargos y oficios públicos e inscripción de la condenatoria en el Registro de Delinuentes.

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

al servicio de los ciudadanos

EL TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

avisa

a todos los ciudadanos, que gracias a la colaboración de la Cámara de Ganaderos de Guanacaste, la cual puso a disposición su red de comunicaciones, cuenta el sábado y domingo próximos con el servicio de los siguientes lugares: Oficina Central San José, Las Juntas de Abangares, Tilarán, Cañas, Bagaces, Liberia, Carrillo - Filadelfia, Santa Cruz, Nicoya y Nandayure. "El servicio que prestarán estas estaciones de radio, será para evacuar consultas electorales, las cuales sólo podrán formularse a través de los Delegados, Autoridades en general y Miembros de Juntas Electorales".

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

al servicio de los ciudadanos

Alivie el REUMATISMO Mientras Duerme

Si sufre Ud. de dolores agudos, si sus articulaciones están hinchadas, puede estar Ud. intoxicado, porque sus Riñones no trabajan bien. Otros síntomas de desórdenes en los Riñones son: Ardor y Comezón en los conductos, Frecuentes Levantadas o Micciones Nocturnas, Dolor de Espaldas, Lumbago, Dolores en las Piernas, Hinchazón de los Tobillos, Ojeras muy pronunciadas, etc. Para ayudar a combatir estos síntomas, tome Cystex, que pronto alivia las causas que están arruinando su salud. Pida Cystex hoy mismo en su farmacia.

CAMPO PAGADO

Mario Echandi no aceptó el reto

Un grupo de mariachis retó públicamente a Mario Echandi para que fuera el domingo a Llano Grande, Cartago, y allí explicara su conducta, la imposición de su candidatura, su odio al doctor Calderón Guardia y los insultos contra la masa mariachi.

LOS CALDERONISTAS estuvieron esperándolo y MARIO ECHANDI no se presentó.

Si llegara a la Casa Presidencial también dejará esperando a los calderonistas. Pero no llegará.

Hay que convencerse que Mario Echandi es un enemigo de los mariachis, que lo único que le interesa son los votos.



Aquí están los MARIACHIS, que ahora están en el Tercer Frente, esperando para enfrentarse a Mario Echandi en Llano Grande de Cartago.

CALDERONISTA:

VOTE CONTRA LOS

ENEMIGOS

VOTE CONTRA ECHANDI

VOTE CONTRA

MARSHALL

VOTE POR EL

FRENTE NACIONAL

TERCER FRENTE.

Partido Frente Nacional

No sustituye TSE papeletas perdidas

LA PRENSA LIBRE fue enterada esta mañana que la documentación electoral que por cualquier motivo se le extravió a la persona (miembro de mesa) que la retiró, no será sustituida.

Los informes señalan que si el paquetón con todo el material electoral correspondiente a una Junta Receptora de Votos lo pierde el encargado de cuidarlo, los ciudadanos a los cuales les tocaría votar en dicha Junta no podrán hacerlo, quedándose definitivamente sin poder votar.

Se agregó en fuentes del Tribunal Supremo de Elecciones que el miembro de mesa que retiró la documentación electoral tiene que cuidarla, y que si la extravía será sancionado con cárcel. Se indicó que las sanciones son muy fuertes.

Se comentó que el TSE al entregar la documentación electoral a las Juntas Receptoras de Votos deja en sus miembros la responsabilidad de cuidar de dicho material, para que no se extravíe y todos los ciudadanos asignados a la Junta puedan votar.

Los delegados del Tribunal Supremo de Elecciones se han estado organizando para la labor a realizar el próximo domingo.

El Jefe de Delegados, Lic. Alfredo Piza, se reunió hoy con los comandantes de la fuerza pública para coordinar la labor.

En lo que respecta a la organización de los delegados en el Area Metropolitana, se acordó lo siguiente:

1.—Coordinación:

Señor Eduardo Rodríguez Morales.

Señor Rodolfo Borbón Sarto resi.

En Guardia permanente en las Oficinas del Tribunal, a partir de las 4 a.m.

2.—Consultas de las mesas de votación

Jefe de Grupo: Licenciado Guido Loría Benavides.

Subjefe de Grupo: Licenciado Carlos Bolaños Gené.

Licenciado Jorge Desanti Arce.

Licenciado Rodolfo Montiel M.

Licenciado Alvaro Herrera Mata.

Licenciado Jorge L. Viquez C.

Señor Carlos Roberto Lizano.

Señor Otto Ramírez R.

Señor Hernán Zamora.

Con Guardia permanente en las Oficinas del Tribunal, a partir de las 4 a.m.

La función de estos delegados se concentrará en la atención de consultas de las mesas electorales, apersonándose en las mismas en caso necesario, siempre y cuando los señores Loría Benavides, o Bolaños Gené lo dispongan.

Se sugiere que este grupo de Delegados se reúna el sábado 31 en las Oficinas del Tribunal, en horas de la mañana, para coordinar actividades y para ponerse al día en la materia de las posibles consultas.

3.—Labores de vigilancia

Las labores de vigilancia para el 1º de febrero estarán a cargo de los siguientes Delegados:

Señor Alfredo Piza P.

Señor Ernesto Rohrmoser J.

Señor Hernán Gómez A.

Señor Rafael Segovia A.

Señor José Ramos de A.

Señor César Güell N.

Doctor Esteban López V.

Doctor Claudio Salas R.

Doctor Carlos Prada D.

Doctor Fernando Urbina S.

Señor Rafael A. Alpizar G.

Señor Tobías Rosencwaig R.

Todos los Delegados se concentrarán en las Oficinas del

Tribunal a partir de las 4 a.m.

Se tratará de mantener varias unidades de Radiopatrulla estacionadas frente al Tribunal con el objeto de trasladar a los Delegados a los posibles puntos de conflicto.

Todas estas disposiciones se

rán coordinadas con la Fuerza Pública.

RETIRO DE CEDULAS

Gran cantidad de cédulas de identidad están siendo retiradas por los ciudadanos que en las últimas semanas solicita-

ron al Registro Civil la misma, por ser primera vez que tienen derecho a votar o por cuanto la extraviaron.

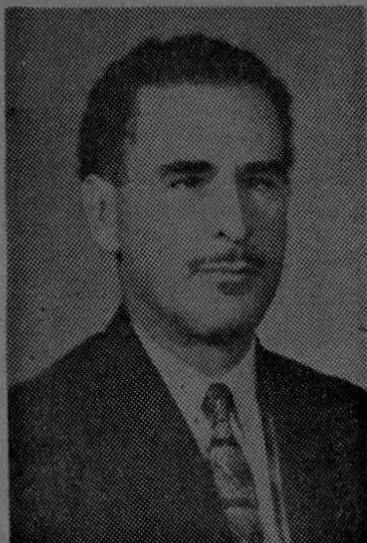
¿DONDE VOTO?

El Registro Civil y oficinas de partidos políticos están a-

tendiendo a grandes cantidades de personas que llegan a solicitar informes sobre el lugar donde les corresponde votar.

El Registro Civil colocó a un empleado en el Parque Central, frente a la Sucursal del Banco Nacional de Costa Rica, para que atienda a las personas que quieran informarse sobre el lugar donde les toca emitir el voto.

CAMPO PAGADO



Votemos todos por el hombre.

Usted, señor, no juegue con la paz de la República.
"La Presidencia de la República no vale una gota de sangre de un solo costarricense".

Votemos todos los costarricenses inspirados por Dios, por el hombre necesario, sin odios sin rencores, y solo pensando en el futuro inmediato de Costa Rica, que lo necesita irrevocablemente.

La explosión de la natalidad nos enfrenta a problemas socio económicos, crecientes cada día, que si no se resuelven desembocan en el desempleo, y el consiguiente aumento de la delincuencia y de la prostitución.

Cada mes han de producirse prósperas fuentes de trabajo, que den salario a miles y más miles de jóvenes de ambos sexos.

Entretanto, baja más y más la producción de arroz, frijoles y maíz.

Y crece el problema de la vivienda.

Y crece el alcoholismo. Y crece el problema de hogares deshechos y niños abandonados.

En el ámbito centroamericano estamos frente a retos inaplazables, pues que si estancamos nuestra marcha agrícola industrial nos arrolla y nos arrastra la competencia centroamericana.

El momento histórico reclama imperativamente al hombre providencial al "estadista agresivo", visionario, idealista, sagaz; al enamorado del pueblo.

Recordemos la creación del INVU, que es vivienda.

¿Recuerdan los costarricenses que antes del ICE no se podían establecer industrias por falta de fluido eléctrico?

¿Se acuerdan los costarricenses de la tragedia, cuando no habían teléfonos automáticos?

¿Y cómo se promovió la Ley de Profesionalización del Magisterio?

¿Y el ITCO, tierra para todos?

¿Quién sería el gestor de la fabulosa industria del banano y peón heroico de la libertad electoral de que disfrutamos?

El país está en una encrucijada de su desarrollo económico, porque somos empujados por irresistibles corrientes político económicas centroamericanas y continentales, que si no las sabemos canalizar y aprovechar, nos llevan al caos.

Todo esto hace a un hombre especial irremplazable en este momento. Su vasta experiencia internacional; sus profundos conocimientos en materia hacendaria. Su conocimiento profundo de las ciencias políticas.

Y su inspiración de estadista. Y su buena estrella. Busquemos a un hombre invicto, al que nunca ha perdido una batalla.

El país está en apuros con sus problemas de población excesiva y de progreso acelerado a golpe de tambor.

Llamemos al invicto.

HABLEMOS CON UN SEÑOR:

Usted, señor ha demostrado en esta campaña que desconoce el temperamento y el sentimiento del pueblo costarricense.

Olvidó usted quién despierta en el pueblo una mística mesiánica y fanática.

Para el pueblo hay un hombre que podríamos considerar un semi Dios.

Y en su propaganda usted tocó ese hombre con las manos sucias; y le lanzó injuria y blasfemia y calumnia e improperio.

Y ese pueblo está enfurecido y levantado contra usted, señor.

Y para rematar su obra, aristocráticas damas se bajan de sus carros de lujo en la puerta de las humildes casitas que tienen la bandera del invicto.

Y estas señoras les ofrecen a los humildes "un diario" (arroz y frijoles) a cambio de su cédula. Esto es darles un trato negrero a nuestros humildes campesinos. Esto es darles una bofetada en la cara.

Esto es suponer que un pobre de bienes es pobre de espíritu y es suponer que los pobres no tienen dignidad y que no tienen sangre.

En estos días me ha tocado visitar estos humildes y me ha conmovido ver cómo tiemblan de coraje.

Señor: usted sabe mejor que nadie, quien lo supera a usted por 3 ó 4 a 1. Y el pueblo lo sabe también.

Señor: el Partido sabe y el pueblo sabe que su grupo está desarrollando este plan de las cédulas y otros planes conocidos para quebrantar la elección del invicto.

Señor, no juegue con la paz de la República.

Recuerde la frase del patricio:

"La Presidencia de la República no vale una gota de sangre de un solo costarricense".

San José, 27 de enero de 1970

GUILLERMO ORTIZ SEQUEIRA

Tratan de evitar se atrase el pago de sueldos en M.T

Hemos recibido para su publicación copia de una carta enviada por el Presidente de la República, Prof. Trejos Fernández, al Director de Actas de UNEMOP, don José Vargas M.

La misma dice así:
Señor

José Fernando Vargas Matamoros,
Director de Actas y Correspondencia de la Unión Nacional de Empleados Ministerio de Transportes, UNEMOP, Ciudad.

Estimado señor Director: Inmediatamente después de recibir su estimable carta del día 23 del mes en curso, envié una copia de ella al señor Ministro de Hacienda, con el fin de que el hiciera lo que estuviese a su alcance para que no se atrase al pago de sus sueldos a los empleados del Ministerio cubiertos por la partida de jornales.

No estoy seguro de que el señor Ministro, don Oscar Barahona Streber pueda resolver el problema planteado, toda vez que ustedes me infor-

man que el señor Vice-Ministro don Jaime Luján no pudo vencer las a veces deshumanizadas y rígidas prácticas rutinarias de la burocracia estatal. Pero sí estoy seguro de que lo que pueda hacerse para evitar la congoja que ese atraso pueda producirle a los cientos de familias de esos trabajadores, será hecho por don Oscar.

Cordialmente,

J. J. Trejos Fernández
Presidente de la República

MALKUTT DE LA FUENTE

ASTROLOGA, QUIROLOGA,
ASTRONOMA Y CABALISTA

de reconocido prestigio; le ayudará a resolver sus problemas, consúltela y quedará satisfecho.

Apartado 2503, San José — Teléfono 21-92-98

LA CIUDAD DE LOS DEPORTES
ES UNA NECESIDAD NACIONAL

Gran conquista de Grecia

De parte del señor Franklin Coto Salazar recibimos para su publicación lo siguiente:

"La mejor noticia del año para los griegos, fue el acuerdo tomado por la Junta Directiva del C. N. P. aprobando en firme el traslado de la Fábrica Nacional de Licores a nuestra querida ciudad.

Esa tarde del 13 de enero, la añorada nueva, cual caudaloso río desbordado se propagó por el pueblo, inundando los corazones de todos los griegos, de alegría, optimismo y fe.

Tanto regocijo no toleraba espera para celebrar el trascendental acontecimiento. De inmediato "el pueblo" convocó a fiesta. Esa misma noche, en nuestro hermoso parque central dio inicio la formidable fiesta bailable, amenizada gráficamente por el conjunto local Los Guppys. Atronadoras bombetas estallaban por doquiera. Todo era alegría y bullicio, sonrisas y abrazos. A pesar de que estamos en plena campaña electoral, al menos en esa noche inolvidable "todos votamos por Grecia". En esa ocasión no se escuchó el tradicional "viva fulano" o "abajo zutano" porque todos al unísono gritamos "viva Grecia" "viva el CNP". Realmente, nuestro próspero cantón merecía tal reconocimiento, porque el pueblo luchó unido desde el primer momento; escuelas, colegios, trabajadores, a mas de casa, en fin, la ciudad entera se unió a la noble causa, por eso todos unidos celebramos tan meritorio triunfo.

Indiscutiblemente la Junta Directiva del C. N. P. se decidió por la zona más apropiada. Si "de la caña se hace el guaro" y Grecia produce calidad y cantidad en caña por qué se iba a escoger otro lugar

El hecho de que la autopista El Coco-San Ramón comprenda a Grecia en su trayecto, redundará en beneficio enorme de la nueva E. N. L. y por ende del país, en lo que a distribución del producto se refiere. Como si lo anterior fuera poco, nuestra dinámica Municipalidad ha garantizado al Consejo una serie de facilidades, entre otras, el terreno necesario para la instalación de la nueva industria. Por cierto, lógicamente la construcción de dicha fábrica será muy moderna, totalmente distinta de la actual; en vista de ello, aun que la sugerencia sea un tanto pre-natura, consideramos que todos los griegos debemos solicitar al C. N. P. (si es que ya no lo han decidido así) que dichos planos sean confeccionados por el arquitecto que a base de dinamismo, entusiasmo y esfuerzo personal prácticamente edificó para Grecia ese "ascacielos de 21 pisos". Si el distinguido arquitecto griego don Javier Bolaños Quesada en nuestra modesta opinión, fue el motor que puso en movimiento ese vehículo para el progreso local, él merece por ahora, tal distinción".

Franklin Coto Salazar

CIUDADANO EL VOTO ES OBLIGATORIO

El costarricense de uno u otro sexo, mayor de 20 años, que no VOTE, puede ser sancionado con MULTA O ARRESTO y sufrir además suspensión de cargos y oficios públicos e inscripción de la condenatoria en el Registro de Delincuentes.

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

al servicio de los ciudadanos

CAMPO PAGADO

FRENTE NACIONAL

(Tercer Frente)

HOY VIERNES



6 DE
LA
TARDE



Teletica
CANAL 7

El Candidato a la Presidencia de la República

DON VIRGILIO CALVO SANCHEZ

dirigirá un trascendental mensaje a los costarricenses a las 6 de la tarde de hoy por Teletica Canal 7.

Radio Tic-Tac retransmitirá el discurso.



EL DOMINGO 1º DE FEBRERO ES EL
CAMBIO QUE USTED DESEA. VOTE



Partido Frente Nacional

El ITCO colabora con la Universidad de Costa Rica para el desarrollo del Centro Regional Universitario de San Ramón

El viernes 23 en horas de la tarde fue recibido por los Sres. Lic. Franklin Solórzano Salas, Presidente de la Junta Directiva del ITCO, Lic. Rafael Robles Jiménez, Gerente y Lic. Alvaro Hernández Rodríguez, Subgerente, en el Salón de Sesiones del Instituto, el Señor Rector de la Universidad de Costa Rica, Prof. Carlos Monge Alfaro y el Señor Luis Ugalde Marín, Director del Centro Universita-

rio Regional de San Ramón, para proceder a la firma de un contrato mediante el cual se le entrega con la previa autorización de la Contraloría General de la República a la Universidad una propiedad del Instituto con una cabida aproximada de cuatro manzanas situada en el Distrito de Piedras Sur del Cantón de San Ramón, Provincia de Alajuela.

La propiedad en mención denominada el Laguito de San Ramón fue solicitada al ITCO por el señor Luis Ugalde Marín, Director del Centro Universitario Regional de San Ramón para la utilización de parte de ese Centro en planes experimentales de diversificación agrícola y un "pajío acuático" donde los estudiantes universitarios puedan hacer sus prácticas de

campo e inclusive donde se podría llegar hasta la instalación de un verdadero jardín botánico y de una estación meteorológica.

El terreno está ubicado a un kilómetro de la ciudad de San Ramón y servirá únicamente para fines educativos, no pudiendo la Universidad venderlo ni alquilarlo, y únicamente podrá ser readquirido por el ITCO.

En la ceremonia del día viernes el señor Rector de la Universidad de Costa Rica Prof. Carlos Monge Alfaro tuvo palabras de elogio hacia la labor que desarrolla la Institución y comprometió el agradecimiento de la Universidad por tan digno acto de colaboración de parte del Instituto de Tierras y Colonización hacia nuestra máxima Casa de Enseñanza.



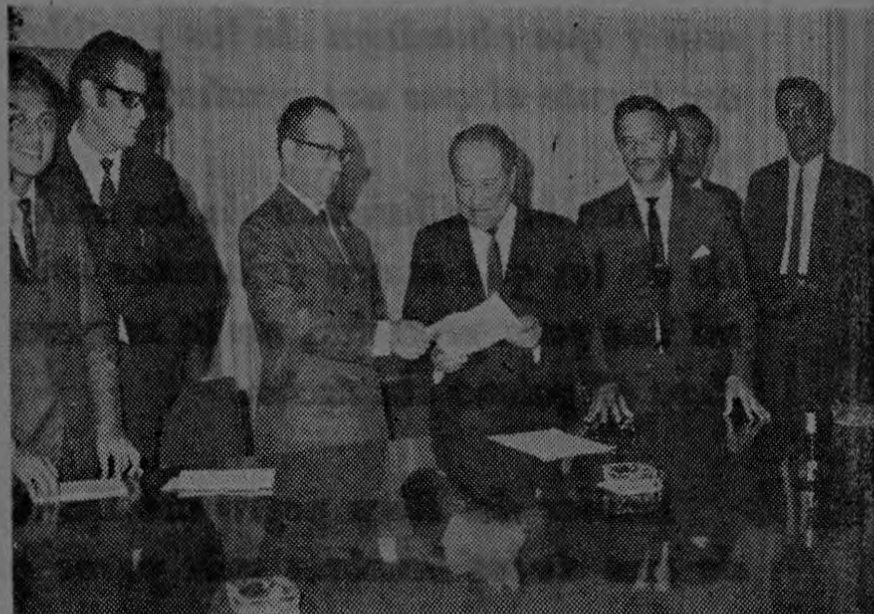
Una vista del laguito de San Ramón objeto de esta donación del ITCO a la Universidad de Costa Rica.



El señor Rector de la Universidad, Sr. Carlos Monge firmando a nombre de la misma la escritura correspondiente.



El Lic. Rafael Robles Jiménez, Gerente del ITCO, estampa su firma en el documento en presencia del Sr. Rector y Lic. Franklin Solórzano Salas, Presidente de la Junta Directiva del ITCO.



El Presidente de la Junta Directiva del ITCO, Lic. Franklin Solórzano Salas haciendo entrega de los documentos en que consta la donación hecha al Prof. Carlos Monge Rector de la Universidad. Se encuentran presentes Sr. Gustavo A. Alvarez, de Relaciones Públicas; Lic. Danilo Elizondo Cerdas, encargado del Departamento Legal; Sr. Gerente Lic. Rafael Robles Jiménez; Sr. Lic. Francisco Lemus Ch., Abogado y Notario y Sr. Luis Ugalde Marín, Director del Centro Universitario Regional de San Ramón.

Continúa Conferencia de Paz

El doctor José A. Mora, ex-secretario general de la Organización de Estados Americanos (OEA) y que sirve de moderador en las conversaciones de pacificación que iniciaron el lunes de la presente semana las delegaciones oficiales de Honduras y El Salvador en la Cancillería costarricense, declaró esta mañana a LA PRENSA LIBRE que "es falso que las deliberaciones fueran interrumpidas por los informes de nuevos sucesos fronterizos entre Honduras y El Salvador".

Agregó: "Las afirmaciones que se han hecho en ese sentido carecen de veracidad, y yo mismo desmiento que ta-

les conversaciones se interrumpieran a raíz de informes sobre nuevos encuentros fronterizos".

"El grupo de trabajo se puso de acuerdo en días pasados en que esta primera etapa sería de carácter exploratorio, donde se examinarían los puntos de coincidencia, para llegar a conclusiones más adelante".

"El acuerdo de las delegaciones de Honduras y El Salvador era el de clausurar esta primera etapa precisamente en el día de hoy, y así será. Las delegaciones se reunirán hoy para clausurar la primera etapa de las deliberaciones y hacer una declaración al res-

pecto".

"Los miembros de las delegaciones de pacificación tienen algunos compromisos en sus países y además informarán a sus respectivos gobiernos sobre los puntos de coincidencia, para conocer las posibles proposiciones a la hora de reanudar el trabajo en San José el 23 de febrero próximo".

Comentó además el Dr. José A. Mora lo siguiente:

"Hoy habrán reuniones en la mañana y la tarde para dar escrito el resultado de esta primera etapa de exploración. El acuerdo de los Cancilleres del Istmo en Managua fue la creación de este grupo bilateral de trabajo, a efectos de ir examinando los problemas en busca de acuerdos que permi-

tan solucionar sus diferencias en forma GRADUAL y PROGRESIVA. En ningún momento se esperaba que se lograra una paz definitiva en esta primera etapa, en la cual se ha logrado una buena cercanía y hallar puntos de coincidencia, así como acordar la continuidad de las deliberaciones".

Reuniones con el Presidente Trejos

El Dr. José A. Mora informó que ayer a las 3:30 de la tarde se entrevistó con el Presidente de la República, Prof. José J. Trejos Fernández.

Comentó que las delegaciones de Honduras y El Salvador se reunirán hoy con el Presidente Trejos Fernández, una en horas de la mañana y la otra en horas de la tarde.

OEA investiga suceso de ayer

Para terminar sus declaraciones a LA PRENSA LIBRE, el Dr. José A. Mora dijo que se puso en contacto con el Secretario General de la OEA, Dr. Galo Páza Lazo, para conocer de lo sucedido ayer en la frontera entre Honduras y El Salvador.

Señaló que la OEA está investigando y para ello envió delegados en helicóptero. Ocu- rre que puede tratarse de algo menos grave en comparación con lo que se ha informado.

Se han recibido acusaciones de ambos Gobiernos y ambas denuncias serán investigadas.

Espero que no sea un contratiempo lo sucedido, para seguir adelante con estas deliberaciones de pacificación. Es una pena lo que sucedió ayer, concluyó.



TODAVIA NO SE HA PUESTO EL SOL

Yo apelo a los colegas decentes, a los jóvenes que no se han corrompido aun y que abominan de los partidos tradicionales para que apoyemos al Tercer Frente el que nos ayudará a adecentar la política.

Ante la indiferencia de los amigos de ayer y la consternación y la angustia de los que nunca dejaremos solo al Dr. Angel Chacón Chacón, se levanta mi voz para protestar, de la manera más vehemente por la ofensa que se infiere al galeno sin tacha.

Hablar del libro negro del Dr. Chacón es blasfemar, es herir la dignidad de uno de los hombres más puros que Costa Rica ha dado.

La historia le hará justicia y demostrará que tuvo una paciencia benedictina para esperar que el Partido Republicano le pagara cosa que no hizo jamás.

Hay que tener paciencia me decía el Dr. Chacón, Rafael Angel es un hermano para mí y no me fallará; pero en este momento en que la gente habla de negocios fenicios, de finiquitos inmorales, de nombramientos arbitrarios, nuestro antiguo jefe no dice nada.

El calderonismo entero está con el TERCER FRENTE. Aquí se unen todas las fuerzas vivas que constituyen nuestra gloria para que adecenten la política y rediman con su dignidad y su decoro al Dr. Chacón Chacón.

¢6 millones gastados

El Lic. Mario Campos Soleira, Director del Departamento Financiero del Ministerio de Educación Pública está finalizando un documentado estudio contable de los gastos suscitados en ese Ministerio durante el período Fiscal de 1969, estudio que se desglosa en diferentes renglones con sus respectivas cifras.

Esta mañana en entrevista exclusiva con LA PRENSA LIBRE suministró los primeros datos de este interesante trabajo, con los cuales hemos elaborado la siguiente información:

¢ 6.519.668,45 gastó el Estado en licencias concedidas a educadores

Durante el año finalizado de 1969 el Ministerio de Educación gastó un total de ¢ 6.519.668,45 en permisos concedidos a los educadores en general que se acogieron a los artículos 134, 141 y 144 del Código de Educación. Por las causas que los mismos contemplan y que son: maternidad, matrimonio, duelo y estudios.

¢ 4.243.196,95 gastó el Estado en sustituir a los educadores con permisos durante 1969

Durante el mismo período Fiscal se hizo necesario el gasto de ¢ 4.243.196,95 para pagar los educadores sustitutos de los que disfrutaron de permiso con base en los artículos citados del Código de Educación. Estas sustituciones y los gastos respectivos se produjeron con el siguiente desglose:

Sustitutos a educadores acogidos al artículo 144 dieron un total de ¢ 2.581.523,00. Sustituciones con base en el artículo 134 produjeron una erogación total de ¢ 1.566.911,40 y finalmente los acogidos al artículo 141 produjeron una erogación en concepto de sustituto por ¢ 94.762,55.

Un desglose más detallado de los gastos

Desglosando más detalladamente los gastos suscitados en el Ministerio de Educación en concepto de permisos y sustituciones a los educadores nos en-

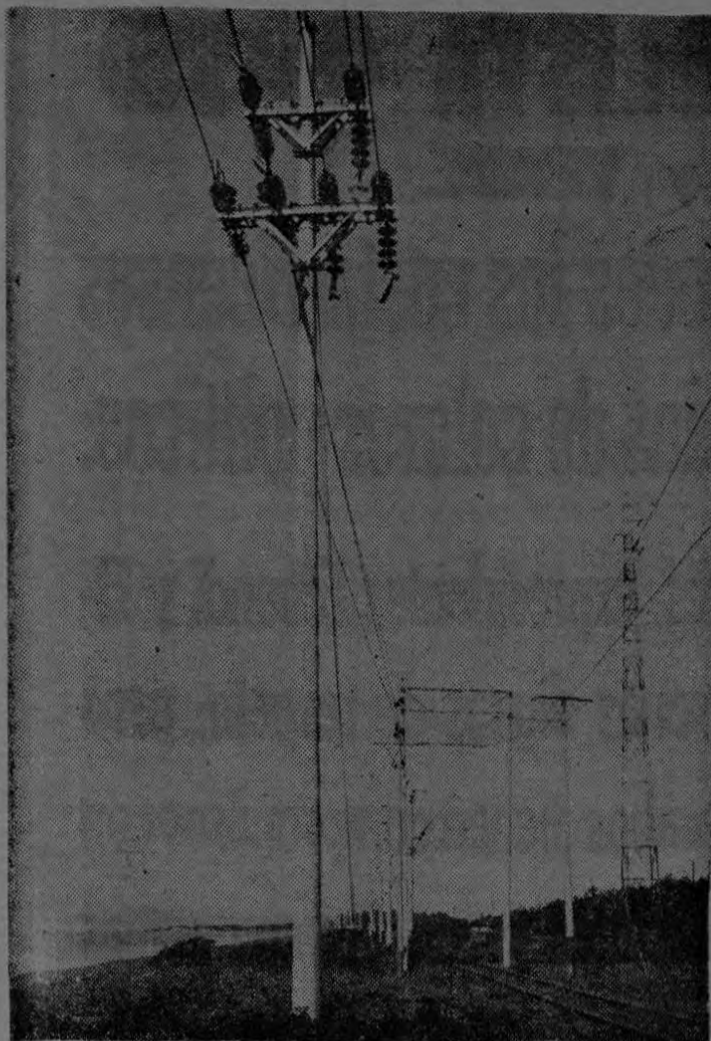
contramos con las siguientes cifras:

Maestras con permiso por maternidad con base en el artículo 144 del Código de Educación ocasionaron un gasto total de ¢ 3.529.175,35.

Educadores en disfrute de permiso con goce de sueldo por haber contraído matrimonio con base en el Artículo 141 del mismo Código ocasionaron un gasto total de ¢ 130.303,85.

Sustitución de esos educadores en ambos renglones: matrimonio y maternidad produjeron un gasto total de ¢ 2.676.285,55.

Finalmente tenemos los educadores que se acogieron al artículo 134 cuyos permisos se otorgan por enfermedad y otras causas, que produjeron un gasto total entre el permiso en sí y sus sustitutos de ¢ 4.527.100,65 dando en total el gasto que tuvo el Estado con todos estos educadores por las causas ya apuntadas de ¢ 10.762.865,40.



ICE PONE EN OPERACION NUEVA LINEA DE TRANSMISION BARRANCA PUNTARENAS. El Instituto Costarricense de Electricidad construyó y ha puesto en operación una nueva y moderna Línea de Transmisión que permitirá una mayor confiabilidad en el servicio eléctrico que presta en la ciudad de Puntarenas. Esta nueva línea fue construida con materiales resistentes a la corrosión marina, habiéndose empleado postes de concreto, cruceros, aisladores de soporte y cable de aluminio. Aunque la ciudad de Puntarenas cuenta en la actualidad con un servicio eléctrico altamente confiable, en la construcción de la nueva Línea de Transmisión que ha entrado en operación, se ha previsto otro circuito que básicamente será complementado con tramos de la antigua línea, lo que dará una mayor versatilidad en el servicio que presta el ICE en Puntarenas. Esta nueva obra cuenta con una longitud de 11,3 kilómetros, una capacidad de 34,5 KV, siendo su costo aproximadamente de ¢ 950.000,00.

Los aceites y grasas comestibles en crisis

Se ha planteado en todo Centro América, de acuerdo con informes que esta mañana recogió LA PRENSA LIBRE, una seria crisis de aceites y grasas comestibles como resultado de la baja en las cosechas y al hecho de que la demanda tradicional de países que compran semilla de algodón se ha visto aumentada con compradores de México.

Aumento de sesenta córdobas en estación de aceite

En vista de la situación los agricultores han obtenido altos precios por la semilla de algodón, y los industriales se han visto obligados a elevar el precio del aceite en más de 7 córdobas la lata de 35 libras y en más de sesenta córdobas el estañón de 375 libras.

Importaciones complementarias de materia prima

Hace algunos años los restantes países centroamericanos se opusieron a una gestión de

Costa Rica para importar aceite de palma africana de Malasia para que aquí los industriales de aceites y grasas comestibles pudieran llenar sus necesidades. Como es posible que las restantes naciones del Mercado Común no puedan suplir lo que se requiere en su totalidad ni en condiciones de precio, los industriales consideran que se debe proceder de inmediato, antes de que se llegue a producir una escasez para fines del presente año, a tramitar los arreglos del caso para que se puedan hacer las importaciones complementarias de materia prima que necesita el país.

Aumento de cultivos de Palma Africana es necesario

Hoy más que nunca se hace evidente la necesidad de aumentar en Costa Rica los cultivos de Palma Africana, materia prima en la industria de aceites y grasas comestibles, y otorgar las facilidades que sean necesarias para ampliar los cultivos que ya existen y para emprender nuevos cultivos.

CIUDADANO EL VOTO ES OBLIGATORIO

El costarricense de uno u otro sexo, mayor de 20 años, que no VOTE, puede ser sancionado con MULTA O ARRESTO y sufrir además suspensión de cargos y oficios públicos e inscripción de la condenatoria en el Registro de Delinquentes.

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

al servicio de los ciudadanos

Campo pagado por el Pbro. Benjamín Núñez V.

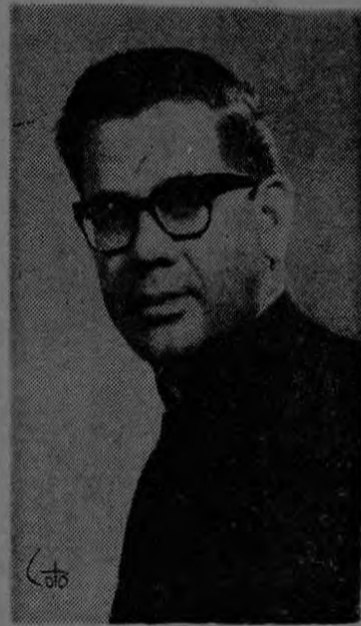
ESTA NOCHE a las 9½ p. m.

TIC-TAC

CANALES 4 y 9 TV

EL PRESBITERO

BENJAMIN NUÑEZ V.



explicará al país las verdaderas raíces filosóficas de origen cristiano del Documento de Patio de Agua, demostrará que ese documento privado de un grupo de hombres de estudio, ha sido víctima de la mala fe política, en la propaganda vulgar de un partido durante la campaña electoral.

Y ANUNCIARA LA PRESENTACION DEL MAS

SENSACIONAL LITIGIO

DE ESTA DECADA.

Campo Pagado.

PARTIDO ACCION SOCIALISTA (PASO)

ROJO, AZUL, NEGRO y VERDE



MANUEL MORA VALVERDE

representante de los mejores ideales
de nuestro pueblo.

Mensaje a todos los costarricenses
sin diferencias de colores políticos:

"Los señores expresidentes Echandi y Figueres son personas dignas de respeto; pero en lo político ambos tienen compromisos con la oligarquía nacional y con las compañías extranjeras. La defensa del pueblo está en llevar a la Asamblea Legislativa un bloque de diputados independientes, capaces de luchar sin cobardía contra todo lo injusto y contra todo lo podrido, y capaces también de apoyar lo bueno, venga de donde venga.

Vote usted por los candidatos del PASO (Partido Acción Socialista). No le dé una mayoría parlamentaria a ninguno de los grandes partidos".

Partido Acción Socialista: vamos a las elecciones y vamos a la victoria!

Colores: ROJO, AZUL, NEGRO y VERDE

El pueblo nos dio la legalidad. - El pueblo nos dará su voto

Nuevas cuotas a importación de leche

Se encuentran en el país los doctores Benjamín Villanueva y Orlando Solórzano, de la SIECA.

Están visitando los países centroamericanos para informarse sobre aspectos de producción de leche en polvo con miras al establecimiento de nuevas cuotas a la importación fuera del istmo.

Las cuotas de importación de leche en polvo son revisadas cada año en vista de que la región puede convertirse paulatinamente en autosuficiente.

Los miembros de la SIECA llevarán a cabo una serie de reuniones en nuestro país, y tratarán además asuntos relacionados con la producción de sacos de fibras vegetales y polipropileno. Este es un asunto que desde el año 1967 preocupa, por cuanto está siendo sustituida por la producción de sacos de fibras sintéticas o artificiales, ocasionando problemas económicos y sociales.

La misión de la SIECA está interesada en conocer además la política de los organismos de estabilización de precios de los granos básicos.

CONCLUIDO ARREGLO DE SEGURO COLECTIVO EN ESTADO

Después de varios meses de negociaciones entre el Ministerio de Hacienda y el Instituto Nacional de Seguros concluyeron hoy los arreglos para que el INS otorgue una póliza colectiva a servidores del Poder Central.

El arreglo es de carácter provisional, pues deberán hacerse algunos ajustes, y contempla el pago de una prima anual por dos millones 124 mil 712 colones con 30 céntimos, con lo que se obtiene una economía aproximadamente de medio millón de colones en el sistema que existía de pólizas separadas.

Habrà cobertura de colisión y vuelco para 65 radio-patruillas y en riesgos profesionales se incluyen nada más que al personal que corre evidente peligro en el desempeño de sus funciones como choferes, mecánicos, químicos, laboratoristas, inspectores de trabajo y otros. No se incluye a los elementos de la Guardia Civil porque están protegidos por una ley especial.

Campo pagado.

PARTIDO ACCION SOCIALISTA (PASO)

Colores ROJO, AZUL, NEGRO y VERDE

HOY VIERNES POR LOS CANALES 4 Y 9
Y RADIO TIC TAC
10 de la noche

En vísperas de las elecciones hablan al país:

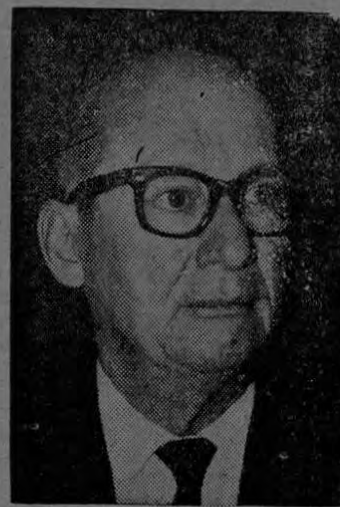
Dr. Lisímaco Leiva Cubillo,
Candidato a la Presidencia de la República.



MARCIAL AGUILUZ

Marcial Aguiluz,

Presidente del PASO y candidato a diputado
por San José.



Lic. FERNANDO CHAVES M.

Lic. Fernando Chaves Molina

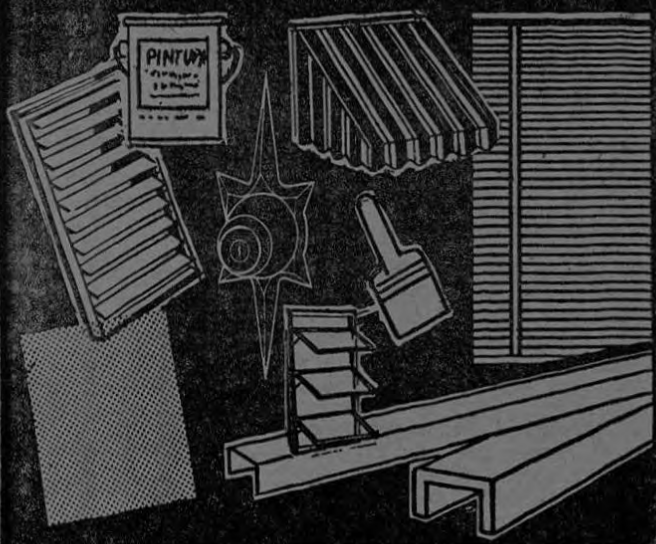
Primer candidato a munícipe por San José.

TRES MENSAJES CONCRETOS Y SINCEROS
PARA TODO EL PUEBLO

EL PUEBLO NOS DIO LA LEGALIDAD.
EL PUEBLO NOS DARA SUS VOTOS.

(Reproducción de una publicación aparecida en "La República" del 30 de enero de 1970).

SI USTED NECESITA...



- PERSIANAS VENECIANAS
- MARQUESINAS FLEXALUM
- CIELOS DE ALUMINIO Y FACHADAS
- HERRAJES PARA MUEBLES
- ESPUMA URETANO
- PERFILES DE ALUMINIO
- CERRADURAS
- VIDRIOS
- ESPEJOS
- PLASTICO LAMINADO
- PINTURAS
- BROCHAS
- CELOSIAS



ALVAREZ

Fundado en 1903.

y cia, lta.

TELEFONOS: 21-35-18, 21-36-18 APARTADO 46



PSIQUIATRA ENCUENTRA A SU HIJA. — New York, Enero, 30 (AP). — El Dr. Guillermo Salazar y su esposa Carlone, posan con su hija, Isabel en su apartamento en New York, ayer miércoles, después de que él encontró a la niña durmiendo en el Lobby de un edificio de apartamentos en el West Side. Salazar, un psi-

quiatra, cuya práctica privada incluye a muchos jóvenes drogadictos, había reportado que su hija de 13 años había desaparecido desde el lunes. Se dice que declaró que la jovencita le había confesado estar usando drogas. (Wirephoto AP, exclusiva para LA PRENSA LIBRE).

El astronauta Frank Borman renunciará de la Fuerza Aérea

CENTRO ESPACIAL, Houston, 30 (AP). — Frank Borman, el astronauta que dirigió el primer vuelo tripulado alrededor de la Luna, piensa retirarse del programa espacial y dirigir una fundación preocupada con problemas terrestres de Estados Unidos.

Borman, de 51 años, es el coronel de la fuerza aérea que dirigió el vuelo de Apolo-8 en torno a la Luna la víspera de Navidad de 1968. Ayer anunció que va a renunciar el primero de julio entrante al servicio en la Agencia Espacial. Manifestó que él y el millonario de Dallas H. Ross Perot establecerán una fundación que atacará urgentes problemas nacionales.

El astronauta declaró que será vicepresidente de la E-

lectronic Data Systems, Inc., una compañía de servicio de computación propiedad de Perot, que es el millonario que la Navidad última intentó sin éxito de entregar paquetes de regalos a los prisioneros de guerra norteamericanos en Vietnam del Norte.

Borman dijo que él y Perot establecerán la fundación "American Horizons".

"Es nuestra esperanza que con el uso de los medios de comunicación, especialmente la televisión se podrá informar completamente al pueblo norteamericano sobre los problemas nacionales más apremiantes y obtener que participe activamente en acciones para resolver esos problemas", dijo Borman en una declaración dada a conocer por la Agencia

Espacial.

Manifestó que "mi experiencia con el programa espacial ha sido la más satisfactoria de mi vida. Esta nueva oportunidad me permitirá trabajar con una importante firma industrial, continuar mi asociación con el esfuerzo espacial y dedicar una cantidad substancial de mi tiempo, a través de la fundación, a los tópicos que me han interesado por mucho tiempo".

La renuncia de Borman de la fuerza aérea se produce 20 años después de haberse diplomado de la Academia Militar de Estados Unidos, y decidió escoger la aviación como carrera que lo llevó a la Luna.

Sus compañeros de viaje en el Apolo-8 eran James A. Lovell y William A. Anders.

PRENSA ASOCIADA POR EL MUNDO

CIENTIFICO ISRAELI RECIBIO LA CONDECORACION MAS ALTA DE MEXICO

TEL AVIV, 30 (AP). El Dr. Albert Sabin, Presidente del Instituto Científico Weizmann de Israel, recibió la condecoración más alta que México otorga a un extranjero —El Aguila Azteca.

En una ceremonia en el instituto ayer, el Embajador mexicano Joaquín Bernal, le hizo entrega de la medalla y la banda en nombre del Presidente de México, Gustavo Díaz Ordaz.

El Dr. Sabin, famoso por su labor en el control de la poliomielitis y en la investigación cancerosa.

VIUDA DEL SEGUNDO PACIENTE DE CORAZON TRASPLANTADO DIJO A LOS MEDICOS QUE EL NUEVO CORAZON DE SU MARIDO NO LA HABIA AMADO

ROMA, 30 (AP). Ellen Blaiberg, viuda del segundo recipiente mundial de transplante cardíaco, Philip Blaiberg, declaró según una revista femenina que una vez que se quejó a los médicos de que "el nuevo corazón" de su esposo no la amaba.

Pero de acuerdo con la revista italiana "Bellezza", los médicos le explicaron que la frecuente irritabilidad de su esposo era efecto de las medicinas.

En el artículo firmado por Marianne Schmidt, basado en una entrevista realizada con la viuda de Blaiberg en Ciudad del Cabo, se atribuye a ésta la declaración de que a pesar de la impresión general que se tiene sobre la vida post-operatoria de Blaiberg, la mayoría de los 594 días que pasó con un nuevo corazón fueron de sufrimiento.

Según la entrevista, la viuda mencionó también frecuentes discusiones con su esposo, a quien describió como "tranquilo y paciente" antes de la intervención quirúrgica.

"(Después de la operación) Phil se enfurecía si tenía que esperar un minuto por la comida", dijo.

LA AGITACION LABORAL Y ESTUDIANTIL SE INTENSIFICÓ EN ITALIA

ROMA, 30 (AP). La agitación laboral y estudiantil se intensificó en Italia con nuevas batallas a palos y piedras entre izquierdistas y derechistas en la Universidad de Roma, y con una marcha callejera por parte de millares de obreros del transporte.

La inquietud contrastaba con la posibilidad de una situación política más estable. Los diarios informaron que era probable la formación de un nuevo gobierno mayoritario de centro izquierda como resultado de la reunión céntrica de ayer entre los dirigentes de los cuatro partidos de coalición.

Los informes causaron hoy en parte un alza de la bolsa de Milán.

En la universidad 150 jóvenes neo-fascistas que gritaban "queremos la expulsión de los rojos y los chinos" atacaron a un grupo de estudiantes católicos izquierdistas que custodiaban la entrada de la Facultad de Derecho.

Los derechistas comenzaron a lanzar palos y piedras. Los izquierdistas repelieron el ataque con sillas y mesas y luego se retiraron al interior del edificio.

Un centenar de policías fueron despachados al lugar a toda prisa. Veinte jóvenes resultaron levemente lesionados y docenas de ventanas quedaron destruidas.

SE EXPERIMENTA PROMETEDORA DROGA EN LA CURA DEL CANCER

WASHINGTON, 30 (AP). Una droga experimental poco conocida denominada "Benu" está probando ser una de "las más prometedoras" de las armas anticancerosas desarrolladas por un programa gubernamental, dijo hoy el Instituto Nacional del Cáncer.

El instituto indicó a modo de ejemplo que es una de las primeras drogas que han revelado algún progreso contra los llamados cánceres "sólidos" —como los del pulmón y el aparato digestivo— así como contra los menos comunes tumores no sólidos como el de la enfermedad de Hodgkins, que es el cáncer del sistema linfático.

También difiere de la mayoría de las drogas previamente utilizadas en el control del cáncer, en que posee asombrosa capacidad para cruzar la misteriosa "barrera sanguínea cerebral". Esto hace alentar la esperanza de poder atacar células cancerosas del cerebro llamadas nexo órgano desde otras partes del cuerpo, según indica el informe del instituto.

Sin embargo, se considera aún a la "Benu" como adecuada sólo para un tratamiento de control temporal y no como una cura, y todavía no está a la disposición de los médicos en general.

Comité de Seguridad de Irlanda del Norte prohibió la venta de bebidas alcohólicas

BELFAST, Irlanda del Norte, 30 (AP). — Las ventas de bebidas alcohólicas en los restaurantes de Belfast fue prohibida hoy y mañana después de las 20:30, para ayudar a evitar nuevos brotes de violencia. La decisión fue tomada por el Comité de Seguridad de Irlanda del Norte.

Igualmente, el comité extendió hasta el 5 de febrero una prohibición de desfiles públicos que debía expirar a la medianoche de mañana.

Medidas similares tomadas el año pasado con motivo de los disturbios entre la mayoría protestante y la minoría

católica contribuyeron a calmar los ánimos.

El Ministro británico del Interior, James Callaghan dijo que los disturbios del miércoles y ayer fueron causados por adolescentes, algunos de los cuales estaban ebrios.

Una bomba de gasolina fue arrojada hoy contra un jeep del ejército británico que patrullaba el distrito católico Bogside en Londonderry. El ejército dijo que la bomba explotó en la calle sin causar daños, y en las inmediaciones fue hallada otra bomba sin explotar y los soldados iniciaron la búsqueda del atacante.

Científicos nucleares de EE. UU. están experimentando nuevos conceptos de armamentos

WASHINGTON, 30 (AP). — Los Estados Unidos revelaron hoy que sus científicos nucleares últimamente han estado experimentando con "nuevos conceptos de armamentos" que incluyen, concebiblemente, armas tan fantásticas como "la bomba Laser", la bomba Neutrón y la bomba de Hidrógeno de "Fusión Pura".

Pero el gobierno también reveló que habrá alguna demora en terminar la expansión de las instalaciones necesarias para producir algunas de sus actuales armas ultramodernas, incluyendo las cargas nucleares del sistema antibalístico denominada "Safeguard".

La Comisión de Energía A-

tómica (CEA) habló de ambos proyectos en su informe anual al Congreso, el cual abarca los doce meses anteriores.

La CEA no ofreció detalles de los nuevos conceptos de armamentos, pero sus especialistas con anterioridad han revelado lo siguiente a The Associated Press:

—Que los Estados Unidos están tratando de perfeccionar "armas de fusión pura". Esto es, bombas de hidrógeno y cargas nucleares para cohetes dirigidos que no necesitarán un fulminante de fisión (bomba atómica) para ser detonadas y que, por lo tanto, no causarán lluvia radiactiva.

—La CEA también trata de perfeccionar la terrible "bomba

Neutrón", la cual ha sido descrita como una especie de rayo de la muerte.

Científicos de la CEA sostienen que teóricamente es posible crear una nueva clase de bomba de hidrógeno a la cual denominan "bomba Laser", aun que reconocen que se trata de una posibilidad remota.

Una bomba Laser sería una bomba de hidrógeno donde el intenso calor generado por un rayo Laser —que es quizá la forma más potente y concentrada de luz en el universo sería utilizado para detonar los explosivos de hidrógeno, en lugar de emplearse para ello como "gatillo" la bomba atómica que hace falta en la actualidad.

Brusca respuesta dio Gobierno peruano a petición de la SIP

NUEVA YORK, 30 (AP). — La Sociedad Interamericana de Prensa (SIP) declaró que el control que sobre la prensa ejerce el gobierno de Perú indica que ese régimen se encamina hacia "una dictadura absoluta y opresiva".

George H. Beebe, Presidente de la comisión ejecutiva de la SIP y director del "The Miami Herald", dijo ayer que le ha sorprendido la inesperada

y desmedida respuesta que el gobierno de Perú hizo a una petición que le formula la SIP para que el Presidente Juan Velasco Alvarado accediera a recibir a una delegación del organismo de prensa.

Según Beebe, su única razón para solicitar esa reunión era conseguir la opinión del gobierno respecto a la ley de prensa recientemente promulgada.

Beebe califica de "brusco" el rechazo del gobierno peruano y dice que indica que el régimen se ha embarcado en un esfuerzo para "suprimir toda crítica y oposición en la prensa". Añade que como muestra la historia, "este es el primer paso tradicional hacia el establecimiento de una dictadura absoluta y opresiva".

Luego Beebe agrega en su declaración que las publicaciones de los miembros de la SIP, incluyendo los principa-

les periódicos de Perú, "también se sorprenderán al enterarse que el gobierno peruano considera a la Sociedad Interamericana de Prensa "un organismo foráneo" que se dedica a "intereses de empresa y no a la genuina libertad de expresión".

Entonces Beebe apunta que más de mil periódicos de todo el continente integran la SIP unidos "en defensa del principio de que la libertad de expresión es el sostén indispen-

sable de la democracia".

La declaración dice luego que los miembros de la SIP son foráneos "sólo para aquellos gobiernos, ya sean fascistas o comunistas, que actúan en la oscuridad, ocultas de la crítica y temerosos del diálogo libre".

Concluye diciendo que la SIP "saluda a los valientes periódicos peruanos" unidos en su oposición a la restrictiva ley de prensa.

¡Aquí Hispanoamérica!

LONDRES, 30 (AP). — Un grupo de comerciantes británicos de alto nivel crítico hoy al gobierno por reducir sus servicios de información en el exterior, especialmente en el Brasil.

El informe de la Cámara de Comercio de Londres describió las reducciones como "miopes" y añadió que era en el Brasil y otras zonas de la América Latina donde se requería la información más bien que en los mercados establecidos y desarrollados de Europa Occidental o América del Norte.

El informe se basa en una visita a la América del Sur el año pasado de una misión encabezada por Leopold de Rothschild, director de la empresa bancaria R. Rothchild & Sons.

Criticó el cierre de consulados británicos en algunas de las principales ciudades del Brasil y recaló las oportunidades comerciales que existen para Gran Bretaña en el Brasil.

Dijo: "El es un enorme país y los brasileños también piensan en enormes cosas, de manera que los proyectos son tremendos en su magnitud".

El informe dice que Gran Bretaña suministra solo el cinco por ciento de las importaciones totales del Brasil en relación al 25 por ciento antes de la segunda guerra mundial.

El informe dice que Gran Bretaña suministra solo el cinco por ciento de las importaciones totales del Brasil en relación al 25 por ciento antes de la segunda guerra mundial.

GANGSTERISMO GREMIAL EN LA ARGENTINA

BUENOS AIRES, 30 (AP). — La violencia y el crimen parecen ser los nuevos métodos que se están utilizando en el Movimiento Sindical Argentino para dirimir las diferencias entre las facciones rivales de los sindicatos.

Numerosos ataques armados y atentados terroristas con poderosas bombas ocurrieron en los últimos tiempos en el ámbito sindical y dejan como saldo muertos y heridos.

La última de estas manifestaciones de gangsterismo gremial ocurrió ayer en el local de la Unión Obrera Metalúrgica, donde se produjo un violento tiroteo entre los dos bandos rivales que se disputa la conducción del gremio. Un hombre resultó muerto a consecuencia de un síncope cardíaco, mientras que otros dos sufrieron heridas graves de bala y los médicos hacen grandes esfuerzos para salvar la vida de uno de ellos.

La Unión Obrera Metalúrgica es uno de los gremios más poderosos de los sindicatos argentinos y dice tener más de 200.000 afiliados. El patrimonio de la entidad asciende a varios millones de dólares y está constituido por grandes locales en todo el país; hospitales; automotores; hoteles y colonias de vacaciones.

Según informaciones recogidas en la policía el tiroteo de ayer se produjo entre dos facciones peronistas que aspiran a reemplazar al extinto líder Augusto Timoteo Vandor, que fue alevosamente asesinado a balazos en su despacho hace seis meses.

Los asesinos, que aún no pudieron ser identificados, tras ultimar a Vandor con ráfagas de ametralladora colocaron varias bombas en el gremio metalúrgico, provocando serios destrozos en el local.

REFORMA CONSTITUCIONAL SE PLANTEARA EN CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 30 (AP). — Una reforma constitucional que de ser aprobada y aplicada de inmediato podría modificar totalmente el panorama y para la elección presidencial de setiembre, quedó propuesta ayer en el Senado.

La propuesta establece que en una elección presidencial, si ninguno de los tres candidatos obtiene mayoría absoluta de votos, la decisión final sobre el elegido deberá surgir de una segunda vuelta electoral, 21 días después, y con participación solamente de los dos que obtengan las primeras votaciones en la primera vuelta.

En declaraciones iniciales, la mayoría de los partidos se mostraron de acuerdo con la iniciativa, pero en forma moderada, anticipando que requiere "un estudio profundo".

Actualmente la constitución establece que si ninguno de los candidatos presidenciales obtiene mayoría absoluta, la decisión debe adoptarla el Congreso. Ello ha ocurrido invariablemente en las elecciones presidenciales chilenas, y por tradición, siempre los parlamentarios otorgan la presidencia al candidato que obtuvo la primera mayoría relativa.

El caso fue especialmente dramático en 1958, cuando Jorge Alessandri venció a Salvador Allende (ambos son candidatos ahora), por solo 37 mil votos. Parlamentarios anti-alessandristas prefirieron no votar en la decisión congressional.

El Presidente Eduardo Frei, en cambio, no necesitó votación en el Congreso, ya que obtuvo mayoría absoluta cuando fue elegido en 1964.

Northern Railway Company

AVISO AL PUBLICO:

Con motivo de las próximas Elecciones, se ha dispuesto correr trenes extra de pasajeros entre San José y Limón y viceversa, durante los días viernes 30, sábado 31 de enero en curso, domingo 1º y lunes 2 de febrero, así:

Sale de San José a las 17:30 horas, haciendo las siguientes paradas:

CARTAGO	—	18:20
TURRIALBA	—	20:02
PERALTA	—	20:32
SIQUIRRES	—	21:35
BATAAN	—	21:07
MATINA	—	22:16
ESTRADA	—	22:22
LIMON	—	23:15

Sale de Limón a las 18:25 horas, haciendo las siguientes paradas:

ESTRADA	—	19:15
MATINA	—	19:20
BATAAN	—	19:29
SIQUIRRES	—	20:05
PERALTA	—	21:11
TURRIALBA	—	21:52
CARTAGO	—	23:46
SAN JOSE	—	0:35

D. Z. VAN HART
Gerente General

DE USTED DEPENDE QUE EL GOBIERNO ESTE A SU SERVICIO O AL SERVICIO DE LOS PODEROSOS, COMO SIEMPRE HA SIDO

PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO — Colores Rojo y Blanco

Críticas a sacerdotes que bailan

SAO PAULO, Brasil: "Es mejor tener iglesias vacías que sacerdotes bailarines".

Los diarios de Sao Paulo dicen que eso fue lo que manifestó el arzobispo José de Mafreiros Delgado, de la ciudad de Fortaleza, al tomar medidas contra los padres que bailan.

El arzobispo Delgado, según se dice, envió una "incisiva y enérgica" advertencia a todos los sacerdotes bajo su jurisdicción, ordenándoles que dejen bailar en público.

La arquidiócesis de Fortaleza dijo en una reciente declaración a la Prensa que aunque el baile en sí mismo no es pecado, los sacerdotes deben abstenerse de hacerlo "para no provocar un escándalo entre los feligreses".

Un trasbordador está hundiendo

PIREO, Grecia, 30 (AP). — Un trasbordador de pasajeros se hundía en la madrugada de hoy en las islas Cícladas, pero sus 89 ocupantes griegos fueron salvados en botes pequeños.

Las autoridades del puerto de Pireo dijeron que el trasbordador "Epiros" de 1.769 toneladas, embistió un arrecife a la entrada del puerto de Skiros en momentos en que había niebla espesa y se incendió al ocurrir un corto circuito en la sala de máquinas.

Aviones norteamericanos atacaron emplazamientos antiaéreos rojos

SAIGON, 30 (AP). El comando norteamericano informó hoy que sus aviones atacaron emplazamientos antiaéreos comunistas en Vietnam del Norte que habían disparado varias veces contra ellos desde cuando fueron suspendidos los bombardeos norteamericanos hace 15 meses. El comando añadió que no se había infor-

mado sobre los ataques por no considerarlo de importancia.

Aviones norteamericanos atacaron el miércoles plataformas de lanzamiento de cohetes antiaéreos, unos 19 kilómetros dentro de Vietnam del Norte, desde donde fueron disparados cohetes contra un avión norteamericano de reconocimiento

to y su bombardero escolta. Baterías comunistas derribaron un bombardeo F105 y un Mig norvietnamita derribó un helicóptero norteamericano de rescate que buscaba a los tripulantes del F105.

El portavoz dijo que Estados Unidos no efectuó bombardeos contra Vietnam del Norte desde cuando el presidente Lyn-

don B. Johnson ordenó la suspensión en noviembre de 1968. Pero dijo que una bomba cayó inesperadamente hace unos meses.

El comando norteamericano, anunció de otra parte, un total de ocho aparatos aéreos norteamericanos perdidos sobre Vietnam del Norte desde la suspensión de los bombardeos.

**EL TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES
A LOS SEÑORES MIEMBROS DE LAS
JUNTAS RECEPTORAS DE VOTOS
AVISA:**

Que en algunas tarjetas del PADRON FOTOGRAFICO la separación de los grupos de los números que componen el número de la cédula de identidad personal está hecha por ceros en lugar de guiones, por lo que tal cero de separación equivale a un guión. En consecuencia, sea que dicha separación esté hecha por medio de guiones o de ceros, la misma es correcta y a nadie se le podrá dejar de recibir el voto por ese hecho o circunstancia.

Asimismo se les recuerdan las disposiciones del inciso a) del Artículo 150 del Código Electoral que literalmente dice:

"Artículo 150.—Serán considerados reos de prevaricato y sancionados con la pena de prisión establecida en el artículo 388 del Código Penal:

- a) Los miembros de los organismos electorales, y los de aquellos llamados a colaborar con los primeros, así como los funcionarios y empleados que en las actividades de carácter electoral que le son propias, se conduzcan con malicia o con interés personal o político, realizando actos o dictando resoluciones evidentemente parciales o injustos".

Tribunal Supremo de Elecciones
al servicio de los ciudadanos

Enero de 1970.

Banco Central de Costa Rica

**COMPRE BONOS PUBLICOS Y CONTRIBUYA
AL PROGRESO NACIONAL!**

Invierta sus ahorros en bonos del 8% LIBRES DE IMPUESTOS!

VENTA POR CANTIDAD LIMITADA

La Tesorería Nacional ofrece vender a la par y con pacto de retroventa a la vista, Bonos de Inversión Pública, los cuales garantiza plenamente en su principal, amortizaciones e intereses trimestrales, con una amplia reserva especial depositada en el Banco Central de Costa Rica y orden irrevocable para que en su carácter de Cajero del Estado pague contra el "Fondo General del Gobierno", en cualquier momento, los bonos que se presenten para hacer efectivo el pacto.

Pida más detalles en el Banco Central de Costa Rica, Departamento de Contabilidad, Sección Deuda Pública y Valores, primer piso.

AHORRE CON PLENA GARANTIA Y GANE DINERO LIBRE DE IMPUESTOS Y DE MOLESTIAS PARA USTED!

El Tribunal Supremo de Elecciones

ACUERDA:

hacer del conocimiento de los Partidos Políticos, de los Miembros de

JUNTAS RECEPTORAS DE VOTOS

y de las

AUTORIDADES DEL PAIS,

la distribución del cargo de Presidente de las Juntas Receptoras conforme al número de ellas y a los Partidos Políticos a los cuales corresponde. (Artículo 50 del Código Electoral).

Presidencias adjudicadas al Partido Acción Socialista en las siguientes Juntas Receptoras de Votos

PROVINCIA DE SAN JOSE

Número 1 — 5 — 9 — 13 — 17 — 21 — 25 — 29 — 33 — 37 — 41 — 45 — 49 — 53 — 57 — 61 — 65 — 69 — 73 — 77 — 81 — 85 — 89 — 93 — 97 — 101 — 105 — 109 — 113 — 342 — 346 — 350 — 354 — 376 — 416 — 420 — 424 — 431 — 435 — 439 — 443 — 447 — 451 — 455 — 477 — 481 — 485 — 504 — 508 — 512 — 516 — 531 — 538 — 542 — 549 — 553 — 576 — 580 — 685 — 709 — 741 — 817 — 822 — 827 — 832 — 837 — 842 — 893 — 903 — 907 — 926 — 936 — 940 — 965 — 968 — 972 — 988 — 992 — 1025 — 1058 — 1062 — 1066 — 1073 — 1074 — 1092 — 1107 — 1114 — 1121 — 1125 — 1129 — 1133 — 1136 — 1141 — 1146 — 1150 — 1154 — 1158 — 1169 — 1173 — 1177 — 1181 — 1185 — 1189 — 1193 — 1197 — 1201 — 1205 — 1209 — 1228 — 1260 — 1264 — 1268 — 1285 — 1289 — 1293 — 1297 — 1301 — 1305 — 1309

PROVINCIA DE ALAJUELA

Número 1422 — 1426 — 1431 — 1436 — 1441 — 1445 — 1449 — 1453 — 1457 — 1461 — 1465 — 1469 — 1473 — 1477 — 1481 — 1485 — 1489 — 1493 — 1497 — 1501 — 1505 — 1509 — 1522 — 1526 — 1530 — 1540 — 1568 — 1572 — 1576 — 1580 — 1584 — 1609 — 1613 — 1617 — 1621 — 1625 — 1629 — 1639 — 1655 — 1684 — 1688 — 1692 — 1696 — 1700 — 1704 — 1720 — 1748 — 1789 — 1795 — 1865 — 1876 — 1941 — 1945

PROVINCIA DE CARTAGO

Número 2073 — 2077 — 2138 — 2244 — 2248 — 2252 — 2256 — 2260 — 2267 — 2271 — 2275 — 2316 — 2320 — 2324 — 2328 — 2332 — 2345 — 2366 — 2378 — 2402 — 2416

PROVINCIA DE HEREDIA

Número 2477 — 2482 — 2487 — 2492 — 2497 — 2502 — 2507 — 2512 — 2517 — 2522 — 2527 — 2532 — 2540 — 2545 — 2562 — 2566 — 2571 — 2576 — 2580 — 2584 — 2590 — 2594 — 2598 — 2602 — 2621 — 2625 — 2629 — 2633 — 2643 — 2647 — 2652 — 2657 — 2662 — 2667 — 2685 — 2701 — 2715 — 2719 — 2723

PROVINCIA DE GUANACASTE

Número 2725 — 2729 — 2733 — 2737 — 2769 — 2770 — 2773 — 2777 — 2833 — 2849 — 2867 — 2892 — 2945 — 2949 — 2953 — 2960 — 2970

PROVINCIA DE PUNTARENAS

Número 3084 — 3087 — 3089 — 3094 — 3099 — 3104 — 3109 — 3114 — 3119 — 3124 — 3129 — 3134 — 3146 — 3159 — 3170 — 3214 — 3225 — 3229 — 3233 — 3250 — 3274 — 3278 — 3284 — 2392 — 3296 — 3300 — 3304 — 3307 — 3310 — 3314 — 3317 — 3320 — 3323 — 3326 — 3329 — 3332 — 3336 — 3340 — 3344 — 3348 — 3355 — 3359 — 3369 — 3381 — 3384 — 3387 — 3390 — 3393 — 3396 — 3399 — 3404 — 3407 — 3410 — 3413 — 3416 — 3419 — 3422 — 3425 — 3428 — 3431 — 3434 — 3437 — 3440 — 3443

PROVINCIA DE LIMON

Número 3473 — 3478 — 3483 — 3487 — 3491 — 3537 — 3570 — 3593 — 3597 — 3600 — 3613 — 3620.

Presidencias adjudicadas al Partido Demócrata Cristiano en las siguientes Juntas Receptoras de Votos.

PROVINCIA DE SAN JOSE

Número 818 — 823 — 828 — 833 — 838 — 843 — 847 — 851 — 855 — 859 — 1137 — 1142 — 1147 — 1151 — 1155 — 1159 — 1162

PROVINCIA DE ALAJUELA

Número 1423 — 1425 — 1427 — 1432 — 1437 — 1790 — 1796 — 1804 — 1809 — 1814 — 1821 — 1825 — 1829 — 1839 — 1852

PROVINCIA DE HEREDIA

Número 2478 — 2483 — 2488 — 2493 — 2498 — 2503 — 2508 — 2513 — 2518 — 2523 — 2528 — 2533 — 2541 — 2552 — 2567 — 2572 — 2585 — 2648 — 2653 — 2658 — 2663 — 2668 — 2672 — 2676 — 2680 — 2684 — 2686 — 2690 — 2698 — 2702 — 2706 — 2710 — 2714

Presidencias adjudicadas al Partido Frente Nacional en las siguientes Juntas Receptoras de Votos

PROVINCIA DE SAN JOSE

Números 6 — 10 — 14 — 18 — 22 — 26 — 30 — 34 — 38 — 42 — 46 — 50 — 54 — 58 — 62 — 66 — 70 — 74 — 78 — 82 — 86 — 90 — 94 — 98 — 102 — 106 — 110 — 114 — 117 — 120 — 123 — 126 — 129 — 132 — 135 — 138 — 141 — 144 — 147 — 150 — 153 — 156 — 159 — 162 — 165 — 168 — 171 — 174 — 177 — 180 — 183 — 186 — 189 — 192 — 195 — 198 — 201 — 204 —

207 — 210 — 213 — 216 — 219 — 222 — 225 — 228 — 231 — 234 — 237 — 240 — 243 — 246 — 249 — 252 — 255 — 258 — 261 — 264 — 267 — 270 — 273 — 276 — 279 — 282 — 285 — 288 — 291 — 294 — 297 — 300 — 303 — 306 — 309 — 312 — 315 — 318 — 321 — 324 — 327 — 330 — 333 — 336 — 339 — 343 — 347 — 351 — 355 — 358 — 361 — 364 — 367 — 370 — 373 — 377 — 380 — 383 — 386 — 389 — 392 — 395 — 398 — 401 — 404 — 407 — 410 — 413 — 417 — 421 — 425 — 428 — 432 — 436 — 440 — 444 — 448 — 452 — 456 — 459 — 462 — 465 — 468 — 471 — 474 — 478 — 482 — 486 — 489 — 492 — 495 — 498 — 501 — 505 — 509 — 513 — 517 — 520 — 523 — 526 — 529 — 532 — 535 — 539 — 543 — 546 — 550 — 554 — 557 — 560 — 563 — 566 — 569 — 573 — 577 — 581 — 584 — 585 — 587 — 590 — 593 — 596 — 599 — 602 — 605 — 608 — 611 — 644 — 651 — 654 — 657 — 664 — 667 — 676 — 680 — 682 — 692 — 720 — 723 — 742 — 745 — 748 — 751 — 754 — 757 — 761 — 764 — 767 — 770 — 773 — 776 — 779 — 782 — 785 — 788 — 791 — 793 — 796 — 799 — 802 — 805 — 808 — 811 — 814 — 819 — 824 — 829 — 834 — 839 — 844 — 848 — 852 — 856 — 860 — 863 — 866 — 869 — 872 — 875 — 878 — 881 — 884 — 887 — 890 — 894 — 897 — 900 — 904 — 908 — 911 — 914 — 917 — 920 — 923 — 927 — 930 — 933 — 937 — 941 — 947 — 950 — 953 — 956 — 959 — 962 — 966 — 969 — 973 — 976 — 979 — 982 — 985 — 989 — 993 — 996 — 999 — 1001 — 1004 — 1007 — 1010 — 1013 — 1016 — 1019 — 1022 — 1026 — 1028 — 1031 — 1034 — 1037 — 1040 — 1043 — 1046 — 1049 — 1052 — 1055 — 1063 — 1067 — 1070 — 1077 — 1080 — 1083 — 1086 — 1089 — 1093 — 1096 — 1101 — 1104 — 1108 — 1111 — 1115 — 1118 — 1122 — 1126 — 1130 — 1134 — 1138 — 1143 — 1163 — 1174 — 1178 — 1182 — 1186 — 1190 — 1194 — 1198 — 1202 — 1206 — 1210 — 1213 — 1216 — 1219 — 1222 — 1225 — 1229 — 1232 — 1235 — 1250 — 1253 — 1256 — 1259 — 1261 — 1265 — 1269 — 1272 — 1275 — 1278 — 1281 — 1284 — 1286 — 1290 — 1294 — 1298 — 1302 — 1306 — 1310 — 1320 — 1327 — 1330 — 1347 — 1360 — 1379

PROVINCIA DE ALAJUELA

Números 1428 — 1433 — 1438 — 1442 — 1446 — 1450 — 1454 — 1458 — 1462 — 1466 — 1470 — 1474 — 1478 — 1482 — 1486 — 1490 — 1494 — 1498 — 1502 — 1506 — 1510 — 1513 — 1516 — 1519 — 1523 — 1527 — 1531 — 1534 — 1537 — 1541 — 1544 — 1547 — 1550 — 1553 — 1556 — 1559 — 1562 — 1565 — 1569 — 1573 — 1577 — 1581 — 1585 — 1588 — 1591 — 1594 — 1597 — 1600 — 1603 — 1606 — 1610 — 1614 — 1618 — 1622 — 1626 — 1630 — 1633 — 1636 — 1640 — 1643 — 1646 — 1649 — 1652 — 1656 — 1659 — 1662 — 1665 — 1668 — 1671 — 1674 — 1677 — 1680 — 1683 — 1685 — 1689 — 1693 — 1697 —

1701 — 1705 — 1708 — 1711 — 1714 — 1717 —
1721 — 1724 — 1727 — 1730 — 1733 — 1736 —
1739 — 1742 — 1745 — 1749 — 1752 — 1755 —
1758 — 1761 — 1764 — 1767 — 1770 — 1773 —
1776 — 1779 — 1783 — 1787 — 1791 — 1797 —
1800 — 1805 — 1810 — 1815 — 1818 — 1822 —
1826 — 1830 — 1833 — 1836 — 1840 — 1843 —
1846 — 1849 — 1853 — 1856 — 1859 — 1862 —
1866 — 1869 — 1872 — 1877 — 1881 — 1885 —
1888 — 1892 — 1895 — 1898 — 1899 — 1902 —
1905 — 1903 — 1911 — 1914 — 1917 — 1920 —
1921 — 1925 — 1929 — 1933 — 1937 — 1942 —
1943 — 1946 — 1949 — 1952 — 1955 — 1958 —
1961 — 1964 — 1967 — 1970 — 1973 — 1976 —
1979 — 1982 — 1985 — 1988 — 1999 — 2006 —
2009 — 2014 — 2017 — 2022 — 2025 — 2032 —
2035 — 2039 — 2042 — 2047 — 2050 — 2053 —
2054 — 2057 — 2060 — 2063 — 2066 — 2069 —
2072

PROVINCIA DE CARTAGO

Números 2074 — 2078 — 2081 — 2084 — 2087 —
2090 — 2093 — 2096 — 2099 — 2102 — 2105 —
2108 — 2111 — 2114 — 2117 — 2120 — 2123 —
2126 — 2129 — 2132 — 2135 — 2139 — 2142 —
2145 — 2148 — 2151 — 2154 — 2157 — 2160 —
2163 — 2166 — 2169 — 2172 — 2175 — 2178 —
2181 — 2184 — 2187 — 2190 — 2193 — 2196 —
2199 — 2202 — 2205 — 2208 — 2211 — 2214 —
2217 — 2220 — 2223 — 2226 — 2229 — 2232 — 2235
2238 — 2241 — 2249 — 2253 — 2257 — 2261 —
2264 — 2268 — 2272 — 2276 — 2279 — 2281 —
2284 — 2287 — 2290 — 2293 — 2296 — 2301 —
2304 — 2307 — 2310 — 2313 — 2317 — 2321 —
2325 — 2329 — 2333 — 2336 — 2339 — 2342 —
2346 — 2349 — 2354 — 2357 — 2360 — 2363 —
2367 — 2372 — 2375 — 2381 — 2384 — 2387 —
2390 — 2393 — 2396 — 2399 — 2403 — 2406 —
2409 — 2417 — 2421 — 2423 — 2426 — 2429 —
2432 — 2435 — 2437 — 2440 — 2443 — 2446 —
2449 — 2454 — 2457 — 2460 — 2463 — 2466 —
2469 — 2472 — 2475

PROVINCIA DE HEREDIA

Números 2479 — 2484 — 2489 — 2494 — 2499 —
2504 — 2509 — 2514 — 2519 — 2524 — 2529 —
2534 — 2537 — 2542 — 2546 — 2549 — 2553 —
2556 — 2559 — 2563 — 2568 — 2573 — 2577 —
2581 — 2586 — 2591 — 2595 — 2599 — 2603 —
2606 — 2609 — 2612 — 2615 — 2618 — 2622 —
2626 — 2630 — 2634 — 2637 — 2640 — 2644 —
2649 — 2654 — 2659 — 2664 — 2669 — 2673 —
2677 — 2681 — 2687 — 2691 — 2695 — 2699 —
2703 — 2707 — 2711 — 2716 — 2720 — 2724 —

PROVINCIA DE GUANACASTE

Números 2726 — 2730 — 2734 — 2738 — 2741 —
2744 — 2747 — 2750 — 2755 — 2762 — 2774 —
2778 — 2782 — 2785 — 2788 — 2791 — 2794 —
2797 — 2800 — 2803 — 2806 — 2809 — 2812 —
2815 — 2818 — 2821 — 2824 — 2827 — 2830 —
2834 — 2837 — 2840 — 2843 — 2846 — 2850 —
2853 — 2856 — 2859 — 2862 — 2865 — 2871 —
2874 — 2877 — 2880 — 2883 — 2886 — 2889 —
2893 — 2896 — 2899 — 2902 — 2905 — 2908 —
2911 — 2914 — 2917 — 2920 — 2923 — 2925 —
2928 — 2931 — 2934 — 2937 — 2940 — 2943 —
2946 — 2950 — 2954 — 2957 — 2961 — 2964 —
2967 — 2971 — 2974 — 2978 — 2981 — 2984 —
2987 — 2990 — 2993 — 2996 — 2999 — 3000 —
3003 — 3006 — 3009 — 3012 — 3015 — 3018 —
3021 — 3024 — 3027 — 3031 — 3035 — 3039 —
3043 — 3047 — 3051 — 3055 — 3058 — 3061 —
3066 — 3069 — 3072 — 3075 — 3078 — 3081 —

CIUDAD DE PUNTARENAS

3085 — 3090 — 3095 — 3100 — 3105 — 3110 —
3115 — 3120 — 3125 — 3130 — 3135 — 3140 —
3143 — 3147 — 3150 — 3153 — 3156 — 3160 —
3163 — 3171 — 3176 — 3183 — 3186 — 3189 —
3191 — 3196 — 3205 — 3208 — 3211 — 3215 —
3224 — 3226 — 3230 — 3234 — 3247 — 3251 —
3254 — 3266 — 3269 — 3272 — 3275 — 3279 —
3287 — 3290 — 3293 — 3297 — 3301 — 3311 —
3333 — 3337 — 3345 — 3349 — 3352 — 3356 —
3360 — 3363 — 3366 — 3370 — 3373 — 3376 —

PROVINCIA DE LIMON

Números 3479 — 3484 — 3474 — 3488 — 3492 —
3495 — 3498 — 3501 — 3504 — 3507 — 3510 —
3513 — 3516 — 3519 — 3522 — 3525 — 3528 —
3531 — 3534 — 3538 — 3541 — 3544 — 3547 —
3550 — 3553 — 3556 — 3559 — 3562 — 3567 —
3571 — 3574 — 3577 — 3580 — 3585 — 3588 —
3592 — 3596 — 3601 — 3604 — 3607 — 3617 —
3621

Presidencias adjudicadas al Partido Liberación
Nacional en las siguientes Juntas
Receptoras de Votos

PROVINCIA DE SAN JOSE

Número 3 — 7 — 11 — 15 — 19 — 23 — 27 —
31 — 35 — 39 — 43 — 47 — 51 — 55 —
59 — 63 — 67 — 71 — 75 — 79 — 83 — 87 —
— 91 — 95 — 99 — 103 — 107 — 111 — 115 —
118 — 121 — 124 — 127 — 130 — 133 —
136 — 139 — 142 — 145 — 148 — 151 —
154 — 157 — 160 — 163 — 166 — 169 —
172 — 175 — 178 — 181 — 184 — 187 —
190 — 193 — 196 — 199 — 202 — 205 —
208 — 211 — 214 — 217 — 220 — 223 —
226 — 229 — 232 — 235 — 238 — 241 —
244 — 247 — 250 — 253 — 256 — 259 —
262 — 265 — 268 — 271 — 274 — 277 —
280 — 283 — 286 — 289 — 292 — 295 —
298 — 301 — 304 — 307 — 310 — 313 —
316 — 319 — 322 — 325 — 328 — 331 —
334 — 337 — 340 — 344 — 348 — 352 —
356 — 359 — 362 — 365 — 368 — 371 —
374 — 378 — 381 — 384 — 387 — 390 —
393 — 396 — 399 — 402 — 405 — 408 —
411 — 414 — 418 — 422 — 426 — 429 —
433 — 437 — 441 — 445 — 449 — 453 —
457 — 460 — 463 — 466 — 469 — 472 —
475 — 479 — 483 — 487 — 490 — 493 —
496 — 499 — 502 — 506 — 510 — 514 — 518 — 521
524 — 527 — 530 — 533 — 536 — 540 —
544 — 547 — 551 — 555 — 558 — 561 —
564 — 567 — 570 — 574 — 578 — 582 —
588 — 591 — 594 — 597 — 600 — 603 —
606 — 609 — 612 — 614 — 616 — 618 —
620 — 622 — 624 — 626 — 628 — 630 —
632 — 634 — 636 — 638 — 640 — 642 —
645 — 647 — 649 — 652 — 655 — 658 —
660 — 662 — 665 — 668 — 671 — 673 —
675 — 677 — 679 — 683 — 686 — 688 — 690
693 — 695 — 697 — 699 — 701 — 703 —
705 — 707 — 710 — 712 — 714 — 716 —
718 — 721 — 724 — 726 — 728 — 730 —
732 — 734 — 736 — 738 — 740 — 743 —
746 — 749 — 752 — 755 — 759 — 762 —
765 — 768 — 771 — 774 — 777 — 780 —
783 — 786 — 789 — 792 — 794 — 797 —
800 — 803 — 806 — 809 — 812 — 815 —
820 — 825 — 830 — 835 — 840 — 845 —
849 — 853 — 857 — 861 — 864 — 867 —
870 — 873 — 876 — 879 — 882 — 885 —
888 — 891 — 895 — 898 — 901 — 905 —
909 — 912 — 915 — 918 — 921 — 924 — 928
931 — 934 — 938 — 942 — 945 — 948 —
951 — 954 — 957 — 960 — 963 — 967 —
970 — 974 — 977 — 980 — 983 — 986 —
990 — 994 — 997 — 1002 — 1005 — 1008
— 1011 — 1014 — 1017 — 1020 — 1023
— 1027 — 1029 — 1032 — 1035 — 1038
— 1041 — 1044 — 1047 — 1050 — 1053
— 1056 — 1060 — 1064 — 1068 — 1071
— 1075 — 1078 — 1081 — 1084 — 1087
— 1090 — 1094 — 1097 — 1099 — 1102
— 1105 — 1109 — 1112 — 1116 — 1119
— 1123 — 1127 — 1131 — 1135 — 1139
— 1144 — 1148 — 1152 — 1156 — 1160
— 1164 — 1167 — 1171 — 1175 — 1179
— 1183 — 1187 — 1191 — 1195 — 1199
— 1203 — 1207 — 1211 — 1214 — 1217
— 1220 — 1223 — 1226 — 1230 — 1233
— 1236 — 1237 — 1239 — 1241 — 1243
— 1245 — 1247 — 1249 — 1251 — 1254
— 1257 — 1262 — 1266 — 1270 — 1273
— 1276 — 1279 — 1282 — 1287 — 1291
— 1295 — 1299 — 1303 — 1307 — 1311
— 1314 — 1316 — 1318 — 1321 — 1323
— 1325 — 1328 — 1331 — 1333 — 1335
— 1337 — 1339 — 1341 — 1343 — 1345
— 1348 — 1350 — 1352 — 1354 — 1356
— 1358 — 1361 — 1363 — 1365 — 1367
— 1369 — 1371 — 1373 — 1375 — 1377 — 1380
— 1382 — 1384 — 1386 — 1388 — 1390
— 1392 — 1394 — 1396 — 1398 — 1400
— 1402 — 1404 — 1406 — 1408 — 1410
— 1412 — 1414 — 1416 — 1418 — 1420

PROVINCIA DE ALAJUELA

Número
— 1424 — 1429 — 1434 — 1439 — 1443
— 1447 — 1451 — 1455 — 1459 — 1463
— 1467 — 1471 — 1475 — 1479 — 1483
— 1487 — 1491 — 1495 — 1499 — 1503
— 1507 — 1511 — 1514 — 1517 — 1520
— 1524 — 1528 — 1532 — 1535 — 1538
— 1542 — 1545 — 1548 — 1551 — 1554
— 1557 — 1560 — 1563 — 1566 — 1570
— 1574 — 1578 — 1582 — 1586 — 1589
— 1592 — 1595 — 1598 — 1601 — 1604
— 1607 — 1611 — 1615 — 1619 — 1623
— 1627 — 1631 — 1634 — 1637 — 1641

— 1644 — 1647 — 1650 — 1653 — 1657
— 1660 — 1663 — 1666 — 1669 — 1672
— 1675 — 1678 — 1681 — 1686 — 1690
— 1694 — 1698 — 1702 — 1706 — 1709
— 1712 — 1715 — 1718 — 1722 — 1725
— 1728 — 1731 — 1734 — 1737 — 1740
— 1743 — 1746 — 1750 — 1753 — 1756
— 1759 — 1762 — 1765 — 1768 — 1771
— 1774 — 1777 — 1780 — 1784 — 1788
— 1792 — 1798 — 1801 — 1806 — 1811
— 1816 — 1819 — 1823 — 1827 — 1831
— 1834 — 1837 — 1841 — 1844 — 1847
— 1850 — 1854 — 1857 — 1860 — 1863
— 1867 — 1870 — 1873 — 1878 — 1882
— 1886 — 1889 — 1893 — 1896 — 1900
— 1903 — 1906 — 1909 — 1912 — 1915
— 1918 — 1922 — 1926 — 1930 — 1934
— 1938 — 1947 — 1950 — 1953 — 1956
— 1959 — 1962 — 1965 — 1968 — 1971
— 1974 — 1977 — 1980 — 1983 — 1986
— 1989 — 1991 — 1993 — 1995 — 1997
— 2000 — 2002 — 2004 — 2007 — 2010
— 2012 — 2015 — 2018 — 2020 — 2023
— 2026 — 2028 — 2030 — 2033 — 2036
— 2038 — 2040 — 2043 — 2045 — 2048
— 2051 — 2055 — 2058 — 2061 — 2064
— 2067 — 2070

PROVINCIA DE CARTAGO

Número 2075 — 2079 — 2082 — 2085 — 2088
— 2091 — 2094 — 2097 — 2100 — 2103
— 2106 — 2109 — 2112 — 2115 — 2118
— 2121 — 2124 — 2127 — 2130 — 2133
— 2136 — 2140 — 2143 — 2146 — 2149
— 2152 — 2155 — 2158 — 2161 — 2164
— 2167 — 2170 — 2173 — 2176 — 2179
— 2182 — 2185 — 2188 — 2191 — 2194
— 2197 — 2200 — 2203 — 2206 — 2209
— 2212 — 2215 — 2218 — 2221 — 2224
— 2227 — 2230 — 2233 — 2236 — 2239
— 2242 — 2246 — 2250 — 2254 — 2258
— 2262 — 2265 — 2269 — 2273 — 2277
— 2280 — 2282 — 2285 — 2288 — 2291
— 2294 — 2297 — 2299 — 2302 — 2305
— 2308 — 2311 — 2314 — 2318 — 2322
— 2326 — 2330 — 2334 — 2337
— 2340 — 2343 — 2347 — 2350 — 2352
— 2355 — 2358 — 2361 — 2364 — 2368
— 2370 — 2373 — 2376 — 2379 — 2382
— 2385 — 2388 — 2391 — 2394 — 2397
— 2400 — 2404 — 2407 — 2410 — 2412
— 2414 — 2418 — 2424 — 2427 — 2430
— 2433 — 2436 — 2438 — 2441
— 2444 — 2447 — 2450 — 2452 — 2455
— 2458 — 2461 — 2464 — 2467 — 2470
— 2473 — 2476

PROVINCIA DE HEREDIA

Número 2480 — 2485 — 2490 — 2495 — 2500
— 2505 — 2510 — 2515 — 2520 — 2525
— 2530 — 2535 — 2538 — 2543 — 2547 — 2550
2554 — 2557 — 2560 — 2564 — 2569 — 2574 — 2578
2582 — 2587 — 2589 — 2592 — 2596 — 2600 —
2604 — 2607 — 2610 — 2613 — 2616 — 2619 —
2623 — 2627 — 2631 — 2635 — 2638 — 2641 —
2645 — 2650 — 2655 — 2660 — 2665 — 2670 —
2674 — 2678 — 2682 — 2688 — 2692 — 2696
— 2700 — 2704 — 2708 — 2712 — 2717
— 2721

PROVINCIA DE GUANACASTE

Número 2480 — 2485 — 2490 — 2495 — 2500
— 2745 — 2748 — 2751 — 2753 — 2756
— 2758 — 2760 — 2763 — 2765 — 2767 — 2771
— 2775 — 2779 — 2783 — 2786 — 2789 — 2792
— 2795 — 2798 — 2801 — 2804 — 2807
— 2810 — 2813 — 2816 — 2819 — 2822
— 2825 — 2828 — 2831 — 2835 — 2838
— 2841 — 2844 — 2847 — 2851 — 2854
— 2857 — 2860 — 2863 — 2866 — 2869
— 2872 — 2875 — 2878 — 2881 — 2884
— 2887 — 2890 — 2894 — 2897 — 2900
— 2903 — 2906 — 2909 — 2912 — 2915
— 2918 — 2921 — 2924 — 2926 — 2929
— 2932 — 2935 — 2938 — 2941 — 2944
— 2947 — 2951 — 2955 — 2958 — 2962
— 2965 — 2968 — 2972 — 2976 — 2979
— 2982 — 2985 — 2988 — 2991 — 2994
— 2997 — 3001 — 3004 — 3007 — 3010
— 3013 — 3016 — 3019 — 3022 — 3025
— 3028 — 3032 — 3036 — 3040 — 3044
— 3048 — 3052 — 3056 — 3059 — 3062
— 3064 — 3067 — 3070 — 3073 — 3076
— 3079 — 3082

ELECCIONES DEL 1º DE FEBRERO DE 1970

El Tribunal Supremo de Elecciones,

en uso de la facultad que le confiere el Artículo 99 de la Constitución Política

ACUERDA

impartir las siguientes instrucciones:

1.—NUMERO DE MIEMBROS CON QUE ACTUAN LAS JUNTAS RECEPTORAS DE VOTOS

Las Juntas Receptoras de Votos iniciarán su labor con cualquier número de sus miembros que se presenten; y si sólo uno de éstos estuviere presente asumirá la función de presidente ad-hoc, que terminará cuando el titular asuma la Presidencia. (Artículo 51 del Código Electoral).

2.—LOCAL EN QUE SE EFECTUEN LAS VOTACIONES Y COLOCACION DE LOS MIEMBROS DE LA JUNTA

El local de votaciones estará acondicionado de modo que en una parte de él pueda establecerse la Junta Receptora, y en la otra, con todas las garantías necesarias al secreto del voto, el elector pueda a solas marcar sus papeletas.

El Presidente velará porque los miembros de la Junta estén situados de tal manera que tengan visibilidad directa a la mesa y las urnas, y puedan conocer en todo momento las actividades del Presidente y demás miembros. (Artículo 100 del Código Electoral).

3.—HORA EN QUE DEBEN PRESENTARSE LOS MIEMBROS DE LA JUNTA RECEPTORA

Los miembros de las Juntas Receptoras de Votos, tienen la obligación de presentarse al local designado para la votación, el día de las elecciones a las cuatro y media horas, con el objeto de que la votación pueda iniciarse a las cinco horas. (Artículo 103 del Código Electoral).

4.—HORAS EN QUE SE EFECTUAN LAS VOTACIONES

La votación debe efectuarse sin interrupción, durante el tiempo comprendido entre las cinco y las dieciocho horas (de las 5 de la mañana a las 6 de la tarde) del 1º de febrero de 1970, en el local predeterminado con tal objeto. (Artículo 102 del Código Electoral).

5.—COMO SE INICIA LA VOTACION

Antes de iniciar la votación, los miembros de la Junta que estén presentes procederán a revisar el material electoral a fin de que:

a) En el blanco respectivo del encabezamiento del Padrón-Registro consigna la Junta, el número de papeletas de cada clase de que se disponga para la votación. Se procederá a llenar los blancos restantes del mismo encabezamiento, hasta completar el acta en donde se expresa la hora en que se inicie la votación, las personas que como miembros de la Junta la inicien, la que actúa como Presidente, y todos los demás datos que el mismo encabezamiento demande.

b) A continuación, se tomarán todas las medidas para que los ciudadanos puedan cumplir el deber de votar, y si ya es hora de la apertura, iniciarán la votación. (Artículo 110 del Código Electoral).

6.—PROHIBICION DE INTERRUMPIR LA VOTACION O ABRIR LAS URNAS ANTES DE LAS 18 HORAS (6 DE LA TARDE)

Por ningún motivo se interrumpirá la votación ni se cambiará de local, ni se extraerán las papeletas depositadas en las urnas ni se retirará de la mesa el material que ha de servir para la votación, durante el lapso comprendido de las 5 de la mañana a las 6 de la tarde. (Artículo 102 y 108 del Código Electoral).

7.—CASO EN QUE LA VOTACION NO SE INICIARA A LAS 5 DE LA MAÑANA

Si la votación no se iniciare a las cinco de la mañana, podrá abrirse más tarde siempre que no sea después de las doce del día. (Artículo 102 del Código Electoral).

8.—NUMERO DE URNAS QUE SE UTILIZARAN EN LAS ELECCIONES

Se utilizarán tres urnas electorales para que en

ellas los electores por la ranura correspondiente de dichas urnas, introduzcan las papeletas. Cada urna lleva la leyenda correspondiente a la elección respectiva; así entonces habrá una urna para "PRESIDENTE Y VICEPRESIDENTES"; otra urna para "DIPUTADOS" y una tercera para la elección "MUNICIPAL". (Artículo 33 del Código Electoral).

9.—COMO SE ARMAN LAS URNAS ELECTORALES

Cada una de las tres urnas llevan una parte con tapa móvil de manera que sirva para que los miembros de la Junta Receptora de Votos antes de iniciar la votación, verifiquen que está completamente vacía. Hecha esa verificación la tapa simplemente se dobla y se pega fuertemente con la cinta engomada que para ese objeto se remite junto con la documentación.

10.—COLOCACION DE LAS URNAS ELECTORALES

Las urnas electorales se colocarán frente a la mesa de trabajo de la Junta Receptora de Votos, de modo que pueda tenerlas bajo su autoridad y vigilancia. (Artículo 101 del Código Electoral).

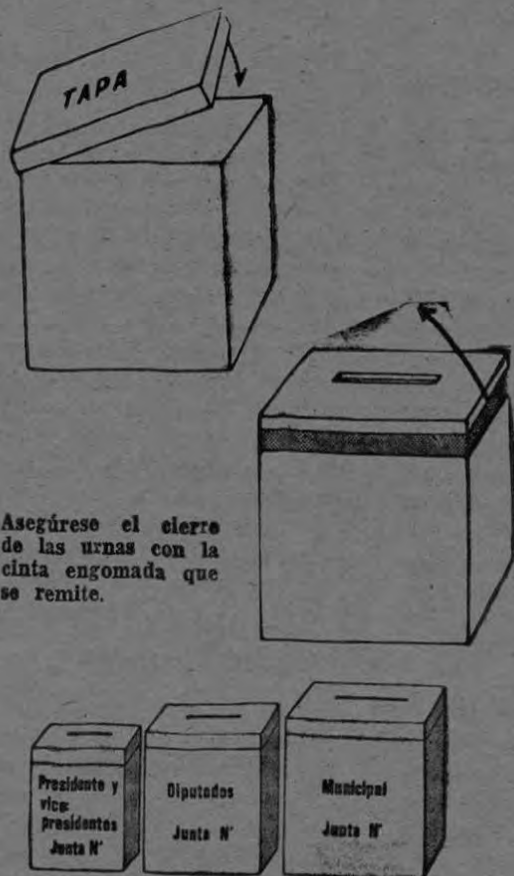
11.—USO DE BOLIGRAFOS

Bien pueden usarse bolígrafos para cualquier actuación electoral que requiera escritura.

12.—PROHIBICION DE INTERVENIR CON LOS ELECTORES EN EL LOCAL DE LA JUNTA

Es prohibido intervenir con los electores en el local de la Junta Receptora para darles instrucciones sobre la manera de votar. (Artículo 106 del Código Electoral).

13.—DIBUJO DE COMO SE ARMAN LAS URNAS ELECTORALES



14.—ESCRIBIENTES EN LAS JUNTAS RECEPTORAS

La Ley no impide que haya escribientes; y —si la Junta lo estima necesario puede ocuparlos. Pero no puede haber más de un escribiente en una Junta. Dichos escribientes no pueden intervenir en las de-

cisiones de la Junta ni con los electores. El escribiente que p... contra de lo antes expuesto, debe ser ex... recinto electoral.

15.—MIEMBRO DE JUNTA AL QUE LE CORRESPONDE VOTAR EN LA JUNTA EN QUE ACTUA

No hay ningún impedimento. Es claro que debe estar inscrito para votar en esa Junta.

16.—AUSENCIA DE ALGUN MIEMBRO DE LA JUNTA RECEPTORA

Si durante la votación se ausenta un miembro de la Junta, lo reemplaza su suplente, haciendo constar esa circunstancia en el Padrón Registro en forma sumaria. (Artículo 109 del Código Electoral).

17.—AUSENCIA DEL PRESIDENTE

Si ausentándose el Presidente no estuviere su suplente para reemplazarlo en el cargo, los otros miembros presentes, por acuerdo que anotarán brevemente al margen del Padrón-Registro, nomb... an por simple mayoría, un Presidente, que fungirá como tal hasta tanto no reasuma el cargo el Presidente titular o su suplente. En caso de empate decidirá la suerte. (Artículo 109 del Código Electoral).

18.—NOTAS MARGINALES, COMO SE HACEN

La referida nota marginal de nombramiento de Presidente, como todas las demás que se hagan, expresará la hora en que se asiente y llevará la firma de todos los miembros presentes de la Junta. Estas notas se hacen al margen izquierdo del Padrón. Si se agotare el margen del Padrón Registro, las anotaciones se consignarán al dorso de dicho Padrón. (Artículo 109 del Código Electoral).

19.—CUSTODIA DE LA DOCUMENTACION ELECTORAL

Para efecto de custodiar debidamente la documentación electoral, las Juntas pedirán a la primera autoridad política del lugar, los números de la Guardia Civil que consideren necesarios los cuales no le podrán ser negados, excepto en el caso de que ello produjere la imposibilidad de guardar el orden público. Para el mismo efecto y sin perjuicio de lo dicho, las Juntas quedan facultadas para investir a las personas que por su probidad y entereza les merezcan confianza, con ese carácter; sólo acatarán órdenes de la Junta respectiva en relación con la custodia de los documentos encomendados a su cuidado. Cada partido podrá nombrar ante la respectiva Junta, por escrito, de uno a tres representantes, para que coadyuven a la custodia de la documentación. (Artículo 125 del Código Electoral).

20.—FORMA DE INDICAR EN EL PADRON-REGISTRO QUIENES HAN VOTADO

Una vez emitido un voto, el Presidente de la Junta escribirá de su puño y letra en el margen izquierdo del Padrón-Registro correspondiente al renglón donde aparece inscrito el elector, la expresión: "SI". (Artículo 120 del Código Electoral).

REPUBLICA DE COSTA RICA

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES
ELECCIONES DE 1970

ANOTE EN ESTE MARGEN:	VOTO	No. CEDULA	1er. APELLIDO	2do. APELLIDO	NOMBRE	SEXO
La hora de salida y entrada del Miembro de la Junta que se ausente, nombre del que lo reemplaza y cualquier otro incidente que se presente en el curso de la votación.	SI	1-345-728	Abarca	Agullar	Antonio Juan	M
		1-289-021	Agullar	Castro	María Elena	F
	SI	2-175-848	Irtavia	Abarca	Josefa Elena	F
		1-345-873	Barboza	Otárola	José Joaquín	M
	SI	3-145-987	Barboza	Zúñiga	José Alberto	M
	SI	1-275-990	Castro	Agullar	Jorge Arturo	M

Cómo se vota

21.—CEDULA DE IDENTIDAD VIGENTE, QUIENES SON ELECTORES Y COMO ES EL VOTO

Para votar se requiere presentar la cédula de identidad, sea plástica o de libreta verde, al día es decir que no debe tener más de diez años de emitida. Sin embargo, en el caso en que los diez años se cumplan dentro de los seis meses anteriores al 19 de febrero, la cédula es válida para votar. Son electores todos los costarricenses de uno u otro sexo, mayores de veinte años e inscritos en el Padrón Electoral, o Padrón Registro. El voto es un acto absolutamente personal que se realiza en forma directa y secreta, con las excepciones que se indican en el número 26 de estas instrucciones. (Artículos 1, 3 y 4 del Código Electoral y 94 de la Ley Orgánica del Tribunal Supremo de Elecciones y Registro Civil).

22.—¿LAS CEDULAS DE LIBRETA VERDE SIRVEN PARA VOTAR?

Las cédulas de libreta verde sirven para votar siempre y cuando se ajusten a lo dispuesto en la instrucción inmediata anterior.

23.—EL ELECTOR DEBE ESTAR INSCRITO EN EL PADRON PARA PODER VOTAR

Además de la cédula de identidad conforme se indicó en los dos puntos inmediatos anteriores, el elector debe estar inscrito en el Padrón para poder votar. (Artículo 112 del Código Electoral).

24.—FUNCION Y VALOR PROBATORIO DEL PADRON FOTOGRAFICO

Conforme a lo dispuesto por el artículo 33 inciso m), del Código Electoral, dicho Padrón es MEDIO ACCESORIO DE IDENTIFICACION DEL VOTANTE. La cédula de identidad, que deberá exhibir y presentar quien pretendiere votar. ES EL MEDIO PRINCIPAL DE IDENTIFICACION. Se recurre al Padrón Fotográfico cuando existen dudas fundadas en cuanto a la verdadera identidad de la persona que se presente a hacerlo y se sospeche de la legitimidad de la cédula de identidad que porta. La inclusión obligatoria del Padrón Fotográfico entre la documentación electoral a recibir por las Juntas, no implica una nueva exigencia impuesta al elector, cual es la de que la fotografía de su cédula DEBE SER REPRODUCCION O COPIA FIEL de la que aparece en dicho Padrón; bien puede suceder que, sin dejar de ser la de la misma persona, haya diferencia entre una y otra en razón de haber sido tomadas en diferentes oportunidades, variando por tal razón las características accesorias de las fotografías, por ejemplo, el peinado, la forma de vestir en la parte apreciable, el usar lentes o bigote, etc., etc. En consecuencia, no autoriza el Padrón Fotográfico a los Miembros de una Junta Receptora de Votos para valerse, con base en el mismo, de subterfugios para impedir a un ciudadano el ejercicio de su legítimo derecho a votar, pues ello los haría incurrir en las responsabilidades penales que para el caso tienen establecidos los artículos 150 del Código Electoral, en relación con el 388 del Código Penal. (Artículo 33 inc. m) del Código Electoral).

25.—DIVISAS O INSIGNIAS, ELECTOR QUE SE PRESENTA CON ELLAS A VOTAR

Si puede votar quien lleve insignias o divisas de un partido. (Artículo 118 del Código Electoral).

26.—COMO VOTAN LOS CIEGOS Y QUIENES TIENEN ALGUN OTRO IMPEDIMENTO FISICO

Los ciegos, los que no tuvieren pulgar derecho, los que por razón de enfermedad o defecto físico manifiesto no pueden hacerlo en el término de 4 minutos o necesiten el auxilio de otras personas para trasladarse al local del recinto electoral y los impedidos de ambas manos, VOTARÁN PÚBLICAMENTE. A petición de ellos y acatando su voluntad, el Presidente de la Junta en presencia de los demás miembros de ésta, marcará las papeletas en la columna correspondiente con cualquiera de sus propios dedos. (Artículo 119 del Código Electoral).

27.—LA JUNTA NO DEBE EXTENDER CONSTANCIA DE VOTACION A LOS CIUDADANOS

La Junta Receptora de Votos no debe extender certificación ni constancia de que el ciudadano votó, PERO SI DEBE INDICARSE EN EL PADRON-REGISTRO, CONFORME YA SE EXPLICO EN PUNTOS ANTERIORES, EN EL LUGAR CORRESPONDIENTE Y CON LA FRASE "SI VOTO", QUIEN HAYA VOTADO. (Artículo 120 del Código Electoral).

28.—OBLIGACION DE LAS JUNTAS DE CERTIFICAR EN CUALQUIER MOMENTO, SOLO A LOS FISCALES, EL NUMERO DE VOTOS RECIBIDOS

Es obligatorio, para las Juntas Receptoras de Votos, extender, a cualquier hora del día de las elecciones, certificación del número de votos emitidos hasta ese momento ante ella, a cualquier fiscal de partido que lo solicite. Es obligatorio para todos los miembros de la Junta, firmar tales certificaciones, bajo pena de sufrir la sanción que se establece en el capítulo respectivo. (Artículo 111 del Código Electoral).

29.—PROHIBICION DE AGRUPARSE ALREDEDOR DEL LOCAL

Es prohibido agruparse alrededor del local de las Juntas Receptoras de Votos en un radio de CINCUENTA METROS. Podrán hacerlo, sin embargo, en fila y por orden de su llegada solamente quienes esperen turno para entrar al local electoral a emitir su voto. Dentro del local, así como del edificio de que el mismo forme parte, no podrán estacionarse, por ningún motivo, sino las personas acreditadas ante la Junta, para cumplir ante ella alguna función que de la ley se derive. (Artículo 107 del Código Electoral).

30.—CASO EN QUE EL SUFRAGANTE HACE PUBLICO SU VOTO

Cuando un sufragante, después de haber votado, mostrarse voluntariamente su papeleta haciendo público el voto, el Presidente de la Junta le decomisará las papeletas y las apartará con la razón correspondiente impidiéndole depositarlas en las urnas electorales. (Artículo 118 del Código Electoral).

31.—ELECTOR QUE EXPRESA ANTES O DESPUES DE VOTAR, QUE VOTARA O VOTO POR DETERMINADO PARTIDO O CANDIDATO

No anula el voto. La única forma de hacer público el voto es mostrando en forma voluntaria la papeleta en donde se vea por quién votó el ciudadano, en cuyo caso deberá anularse ese voto. (Artículo 118 del Código Electoral).

32.—FRANQUICIA TELEGRAFICA DURANTE EL DIA DE LAS ELECCIONES

Durante las horas de las elecciones, los particulares gozarán de franquicia telegráfica, para quejarse de cualquier irregularidad ante las autoridades administrativas, judiciales y electorales. Las Juntas Electorales también tienen franquicia telegráfica para lo de sus funciones. (Artículo 171 del Código Electoral).

Cómo se vota

33.—COMO SE ASEGURA EL ELECTOR DE QUE SU NOMBRE FIGURA EN EL PADRON REGISTRO QUE TIENE LA JUNTA

Al presentarse el votante ante la Junta Receptora, debe estar seguro de que su nombre figura en el Padrón Electoral con el número de cédula correcto. Esta comprobación podrá hacerla con la copia del Padrón que se exhibe fuera de la Junta. El Presidente de este Organismo le exigirá la presentación de la cédula de identidad para su cotejo con el Padrón Registro y con el Padrón Fotográfico y comprobada la identidad del votante, le entregará las papeletas de votación debidamente firmadas por todos los miembros presentes y le indicará el recinto secreto para votar. (Artículo 112 del Código Electoral).

34.—TIEMPO DE QUE DISPONE CADA ELECTOR PARA EMITIR SU VOTO

El Presidente de la Junta advertirá al elector que debe invertir el menor tiempo en el acto de la emisión del voto, imponiéndole de que sólo dispondrá de cuatro minutos para ello y de que no podrá detenerse en el recinto secreto más de dos minutos de los cuatro indicados. Pasado ese tiempo, el Presidente lo hará salir; y si no tuviere listas las papeletas para ser introducidas en las urnas, las recogerá y separará con razón firmada expresando esa circunstancia, sin permitirle que vote. Será sancionado conforme se estipula en el Código Electoral, el Presidente de una Junta Receptora que abuse de esta facultad que le concede el artículo 113 del Cód-

digo Electoral. (Artículos 113 y 151 Inc. n) del Código Electoral).

35.—COMO DEBE PROCEDER EL ELECTOR AL EMITIR SU VOTO

- El elector pasará al local secreto, y marcará cada una de las papeletas con la impresión digital del pulgar derecho en la columna del candidato del partido de su simpatía.
- Practicada esta operación, el votante doblará separadamente cada papeleta en cuatro tantos de modo que las firmas de los miembros de la Junta queden visibles.
- Volviendo de nuevo a presencia de la Junta mostrará a ésta las firmas e introducirá inmediatamente las papeletas en las respectivas urnas.
- EL ELECTOR DEBE TENER PRESENTE QUE HAY TRES URNAS: UNA PARA QUE DEPOSITE LAS PAPELETAS PRESIDENCIALES; OTRA PARA LAS PAPELETAS DE DIPUTADOS Y OTRA PARA LAS PAPELETAS MUNICIPALES.
- Seguidamente el elector introducirá el dedo índice en la vasija de tinta colocada en la mesa de la Junta, procurando que el dedo se impregne hasta la base de la uña. (Artículo 114 del Código Electoral).

36.—PRECAUCIONES QUE SE DEBEN TOMAR A LA HORA DE EMITIR EL VOTO

Las papeletas deben doblarse cuidadosamente para evitar que se manchen, lo cual podría anular el voto, y debe tenerse cuidado de que las firmas de los miembros de la Junta queden visibles. (Artículo 114 del Código Electoral).

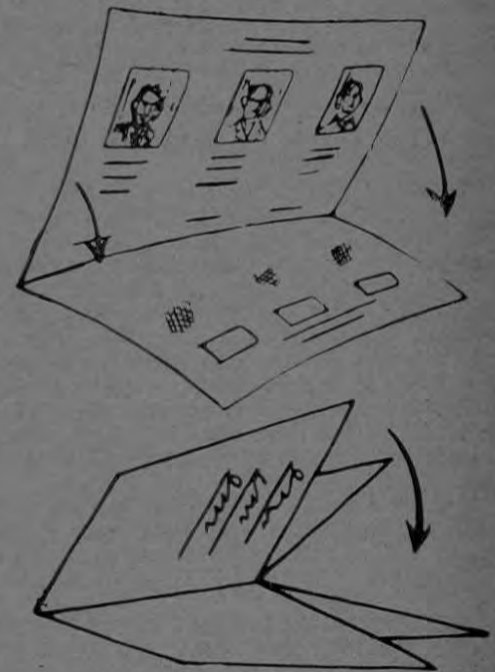
37.—COMO SE MARCAN LAS PAPELETAS PARA EMITIR EL VOTO

En el local destinado a la votación habrá una almohadilla en donde el elector entintará el dedo pulgar de la mano derecha y húmedo lo pondrá en el cuadro que aparece al pie de la columna del partido de su simpatía. (Artículo 114 del Código Electoral).

38.—FORMA DE DOBLAR LA PAPELETA

Para evitar que la impresión digital manche otro campo, la papeleta debe doblarse de la siguiente manera:

El borde de abajo, donde está el cuadro para marcar la papeleta debe ir sobre el borde donde está el título de la misma, y se dobla de nuevo de manera que las líneas donde van las firmas de los miembros de la Junta queden visibles. (Artículo 114 del Código Electoral).



39.—OBLIGACION DE DEPOSITAR EN LAS URNAS O DE DEVOLVER LAS PAPELETAS RECIBIDAS

No se admitirá a ninguna persona que haya recibido las papeletas salir del recinto electoral sin antes haberlas depositado en la correspondiente urna o devolverlas a la Junta. (Artículo 115 del Código Electoral).

Cierre de la votación

40.—CIERRE DE LA VOTACION

A las 6 de la tarde terminará la recepción de votos aunque haya electores esperando turno para votar, y acto seguido, con asistencia de un fiscal de cada partido, si los hubiere, la Junta procederá de la siguiente manera: (Artículo 121 del Código Electoral).

ANTES DE ABRIR LAS URNAS

Cerrada la votación a las 6 de la tarde, a las papeletas no usadas de Presidente, de Diputado o de Municipales, se les pondrá al dorso la palabra "SOBRANTE" y firmará cualquier miembro de la JUNTA RECEPTORA.

PRESIDENTE	PRESIDENTE
Firma del Presidente	Firma del miembro
Firma del Secretario	Firma del miembro
Firma del miembro	Firma del miembro
Firma del miembro	Firma del miembro
Firma del miembro	Firma del miembro
PRESIDENTE	PRESIDENTE

Sobranante

Cerrada la votación a las 6 de la tarde, en el Padrón debe indicarse con la palabra **NO** cuando el ciudadano no votó.

REPUBLICA DE COSTA RICA
TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES
ELECCIONES DE 1970

ANOTAR EN ESTE MARGEN:	VOTO	No. CEDULA	1er. APELLIDO	2do. APELLIDO	NOMBRE	SEXO
La hora de salida y entrada del Miembro de la Junta que se ausente, nombre del que lo reemplaza y cualquier otro incidente que se presente en el curso de la votación.	SI	1-345-728	Abarca	Aguilar	Antonio Juan	M
	NO	1-288-021	Aguilar	Castro	María Elena	F
	SI	2-175-848	Artavia	Abarca	Josefa Elena	F
	NO	1-345-879	Barbosa	Ottárola	José Joaquín	M
	SI	1-275-990	Barbosa	Zúñiga	José Alberto	M
	SI	2-145-987	Castro	Aguilar	Jorge Arturo	M

Se contarán las papeletas sobrantes y en el blanco respectivo de la misma fórmula final del Padrón-Registro se anotará también en letras y números el número de papeletas sobrantes. (Artículo 121 Inc. c del Código Electoral).

Las papeletas sobrantes se meterán en los respectivos sobres que para tal fin se agregan con la documentación electoral. Cada sobre debe cerrarse bien con tirillas de papel engomado. (Artículo 121 Inc. e del Código Electoral).

SE ABREN LAS URNAS

Se abrirán las urnas electorales y el Presidente sacará una a una y desdoblará las papeletas, examinando si llevan al dorso las firmas de los miembros de la Junta. (Artículo 121 Inc. f del Código Electoral).

Se procederá a hacer la correspondiente separación, la cual de hecho se obtiene al existir una urna para cada tipo de elección. (Artículo 121 Inc. g del Código Electoral).

Si aparecieran papeletas que pudieren ser votos nulos, se pondrán en los sobres respectivos que para tal fin se remiten con la documentación electoral. No olvidar que esos sobres deben cerrarse con tirillas engomadas. Igual procedimiento se seguirá con los votos en blanco.

Las papeletas para Presidente se separarán por partidos. Se contarán cuidadosamente los votos de cada partido y el número respectivo se anotará en el blanco correspondiente de la fórmula del acta final del Padrón-Registro. Las papeletas de cada partido se incluirán en el sobre respectivo. Todos los sobres se pegarán en su cierre con tirillas de papel engomado, de modo que el contenido no pueda sacarse sin que se rompa el sobre. Llevará todo paquete una leyenda que exprese claramente su contenido y la Junta a que corresponde, firmada por los miembros presentes de la Junta. (Artículo 121 del Código Electoral).

Igual separación de papeletas, anotación de número y formación de sobres se hará con las papeletas para Diputados y con las Municipales. (Artículo 121 del Código Electoral).

Se extenderán a cada uno de los miembros de la Junta que se hallen presentes, así como a cada uno de los Fiscales de partidos que hubiera, certificación del número de votos (en letras y cifras) que la Junta computó a cada partido. Esta certificación llevará la firma de todos los miembros y fiscales presentes. (Artículo 121 del Código Electoral).

41.—CUALES SON VOTOS NULOS

Serán absolutamente nulos los votos:

- a) Que contengan la marca digital en dos o más columnas pertenecientes a diferentes partidos;
- b) Emitidos en papeletas que fueren señaladas en

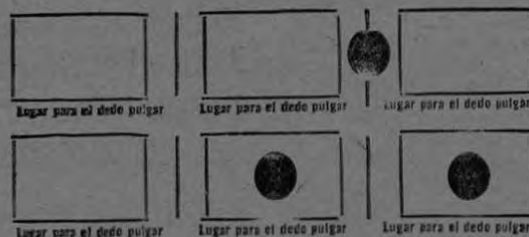
forma que indique claramente la identidad del elector).

- c) Que ostentaren la marca digital del elector, puesta de tal manera que no pudiere apreciarse con certeza cuál fue la voluntad del elector;
- d) El voto que voluntariamente el elector omite en forma pública. (Artículo 127 del Código Electoral).

42.—PAPELETAS CON BORRONES O MANCHAS

No será nula ninguna papeleta por borrones o manchas que contengan, ni por otros defectos que indiquen que se tuvo dificultad al utilizarla, siempre que sea posible determinar en forma cierta la voluntad electoral del votante. (Artículo 128 del Código Electoral).

Ejemplos de votos nulos:



43.—SACOS PARA LA DOCUMENTACION

Se remiten, dentro de la documentación electoral, tres sacos de manta y un saco cuyo tamaño es mayor que cualquiera de los primeros. Los de manta van debidamente marcados indicándose el tipo de elección a que pertenecen. Así entonces existe un saco para toda la documentación electoral de PRESIDENTE Y VICEPRESIDENTES, otro para la de DIPUTADOS y un tercero para la documentación de la elección MUNICIPAL. El cuarto saco, sea el plástico sirve para meter ahí los tres de manta. (Artículo 33 Inc. k del Código Electoral).

44.—EN CUAL SACO SE METE EL PADRON-REGISTRO Y EL PADRON FOTOGRAFICO

En el de la documentación de PRESIDENTE Y VICEPRESIDENTES. (Artículo 121 Inc. m) del Código Electoral).

45.—LOS FRASCOS CON LA TINTA NO DEBEN COLOCARSE EN LOS SACOS

Los frascos con la tinta no deben colocarse en los sacos pues pueden manchar la documentación electoral. LA JUNTA DEBE BOTARLOS.

46.—OBLIGACION DE COMUNICAR AL TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES EL RESULTADO DE LA ELECCION

Los Presidentes de las Juntas Receptoras, apenas terminada de levantar el acta de cierre de la votación, están obligados a comunicar por la vía telegráfica o radiográfica al TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES, con expresión clara, el número de votos emitidos a favor de cada partido ante la respectiva Junta. Tal telegrama o radiograma se redactará en presencia de los demás miembros de la Junta y fiscales que hubiere en ese momento. Artículo 122 del Código Electoral).

47.—QUIENES PUEDEN ACOMPAÑAR AL PRESIDENTE DE LA JUNTA RECEPTORA A ENTREGAR EL MENSAJE A LA OFICINA DE TELEGRAFOS O DE RADIOS

Los demás miembros de la Junta y los fiscales, pueden acompañar al Presidente de la Junta a entregar el mensaje con el resultado de la votación.

48.—SANCION PENAL AL PRESIDENTE U OFICIAL DEL TELEGAFO

El Presidente de una Junta Receptora que no envíe oportunamente la comunicación al Tribunal Supremo de Elecciones informándole del resultado de la votación, o que en ella no se ajuste en forma ABSOLUTA a la verdad, así como el oficial del telegrafo que la tergiversa al trasmitirla, sufrirán PRISION DE SEIS MESES A DOS AÑOS. (Artículo 151 Inc. p) del Código Electoral).

Fiscales ante las Juntas Receptoras de Votos

49.—FORMA EN QUE DEBEN EJERCER SUS FUNCIONES LOS FISCALES

Los fiscales presenciarán las sesiones públicas sin estorbar el trabajo de dichos organismos. Se le proporcionará todas las facilidades necesarias al buen cumplimiento de su función, pero no les será permitido inmiscuirse en el trabajo ni participar en las deliberaciones. (Artículo 90 del Código Electoral).

50.—ATRIBUCIONES DE LOS FISCALES

Los fiscales tienen derecho:

- a) A hacer las reclamaciones que juzguen pertinentes, las cuales deberán ser presentadas por escrito y firmadas por el Fiscal reclamante. Los miembros del organismo electoral ante quien se presenta la reclamación harán constar en el escrito la hora y fecha de presentación y firmarán todos esa constancia;
- b) A permanecer en el recinto de las Juntas Receptoras;
- c) A exigir de la Junta Receptora de Votos, certificación firmada por todos sus miembros presentes, del resultado de la votación. Esta certificación tendrá el mismo valor probatorio del Padrón-Registro. (Artículo 91 del Código Electoral).

51.—COMO ACREDITAN SU PERSONERIA LOS FISCALES

Los fiscales acreditarán su personería mediante tarjeta o certificación firmada por el Presidente que los ha nombrado, a las cuales se les dará autenticidad mediante la impresión en ellas del sello blanco del Registro Civil. (Artículo 93 del Código Electoral).

52.—FISCAL PARIENTE CERCANO DE UN MIEMBRO DE JUNTA

No hay incompatibilidad. Puede actuar como fiscal un pariente cercano de uno de los miembros de la Junta.

53.—FISCALES GENERALES

Los Partidos pueden designar fiscales con el carácter de generales. Pero es entendido que al presentarse a un organismo electoral, desalojan al que ha estado representando al partido respectivo, el cual puede volver cuando aquél haya salido, pues solo un fiscal por partido debe haber en el recinto electoral. (Artículo 92 del Código Electoral y 99 de la Constitución Política).

54.—PROHIBICION DE QUE HAYA MAS DE UN FISCAL

Puede haber un fiscal para varias Juntas, pero no se permitirá en el recinto de las Juntas más de un Fiscal por cada partido político. Si el propietario no compareciere o se ausentare, entrará el respectivo suplente. (Artículo 92 del Código Electoral).

55.—FISCALES QUE VOTAN EN LA MISMA JUNTA EN QUE SIRVEN EL CARGO

No hay inconveniente en ello. Pueden servir de fiscales las personas que votan en la misma Junta en que sirven ese cargo.

SE AVISA A LOS ELECTORES DE LA CIUDAD DE SAN JOSE

Que conforme a la distribución dispuesta para el caso y siguiendo el orden alfabético de apellidos, les corresponderá votar en las elecciones del 1º de Febrero próximo, en las siguientes Escuelas y Colegios:

- BUENAVENTURA CORRALES**
(Edificio Metálico) Costado Norte del Parque Morazán
Juntas Receptoras N° 1 a 17
DE: ABAD AGUILAR, Rosa Carlota
A: ANGULO OBANDO, María Estela
- JULIA LANG (Edificio Metálico)**
Costado Norte del Parque Morazán
Juntas Receptoras 18 a 34
DE: ANGULO OBANDO, Pablo
A: BARQUERO CARVAJAL, Manuel
- REPUBLICA DE PERU** Costado Sur del Parque Morazán
Juntas Receptoras 35 a 59
DE: BARQUERO CARVAJAL, María del Socorro
A: CAMPOS MENA, Sidalí
- COLEGIO NUEVO (Antigua Escuela Vitalia Madrigal)**
Costado Norte del Colegio de Señoritas
Juntas Receptoras 60 a 68
DE: CAMPOS MENA, Soledad
A: CASTILLO ILAMA, María Luisa
- COLEGIO SUPERIOR DE SEÑORITAS**
Juntas Receptoras 69 a 93
DE: CASTILLO JARA, Roberto
A: CHAVES CORRALES, Tarcila
- ESPAÑA - Bº La Soledad**
Juntas Receptoras 94 a 106
DE: CHAVES CORTES, Carlos
A: ESPINOZA BARRIENTOS, Lidia
- REPUBLICA DE CHILE - Bº Luján**
Juntas Receptoras 107 a 122
DE: ESPINOZA BARRIENTOS, Mario
A: GARCIA MARTINEZ, Pablo
- LICEO DE COSTA RICA - Plaza González Víquez**
Juntas Receptoras 123 a 152
DE: GARCIA MARTINEZ, Paulina
A: IGLESIAS FLORES, María Luisa
- RICARDO JIMENEZ - 100 vrs. E. de la Maternidad Carit**
Juntas Receptoras 153 a 172
DE: IGLESIAS GONZALEZ, Manuel
A: LORIA ZUÑIGA, María Luisa
- REPUBLICA DE NICARAGUA - Bº Cristo Rey**
Juntas Receptoras 173 a 188
DE: LOSILLA AGUILAR, Amelia
A: MERINO PIEPPER, Luz
- PORFIRIO BRENES - 150 vrs. O. de la Iglesia La Dolorosa**
Juntas Receptoras 189 a 203
DE: MERINO PIEPPER, Olivia
A: MORA MUÑOZ, Antonio
- MARCELIÑO GARCIA FLAMENCO**
50 vrs. N. Clínica Bíblica
Juntas Receptoras 204 a 213
DE: MORA MURCIA, Jesús María
A: MURILLO MURILLO, Jorge
- MAURO FERNANDEZ - 200 vrs. S. de la Iglesia La Merced**
Juntas Receptoras 214 a 228
DE: MURILLO MURILLO, Marco Antonio
A: PEÑA GENET, María Eugenia
- OMAR DENGO - Bº Cuba**
Juntas Receptoras 229 a 248
DE: PEÑA GOMEZ, Benigna
A: RAMIREZ VIQUEZ, María Ester
- JUAN RUDIN - Detrás Iglesia Los Angeles**
Juntas Receptoras 249 a 263
DE: RAMIREZ VIQUEZ, Ulises
A: ROJAS HERNANDEZ, María Amada
- JUAN RAFAEL MORA - Paseo Colón**
Juntas Receptoras 264 a 283
DE: ROJAS HERNANDEZ, Miguel Angel
A: SANDI MONTES, Miguel Angel
- REPUBLICA ARGENTINA - Bº Mexico**
Juntas Receptoras 284 a 298
DE: SANDI MORA, Catalina
A: SOTO CUBILLO, Cristóbal
- MEXICO - Bº Aranjuez**
Juntas Receptoras 299 a 313
DE: SOTO CUBILLO, Rafael Angel
A: VALVERDE SEQUEIRA, Juan Francisco
- JOSE FIDEL TRISTAN - Bº La Pitahaya**
Juntas Receptoras 314 a 328
DE: VALVERDE SEQUEIRA, Teresa
A: VILLALTA GONZALEZ, Isabel
- NACIONES UNIDAS - Frente al Seminario, Bº La Cruz**
Juntas Receptoras 329 a 338
DE: VILLALTA GONZALEZ, José Leandro
A: ZURCHINI MORA, Enrique José

VOTAR ES FACIL

Tribunal Supremo de Elecciones

AL SERVICIO DE LOS CIUDADANOS

PROVINCIA DE PUNTARENAS

Número 3086	— 3091	— 3096	— 3101	— 3106
— 3111	— 3116	— 3121	— 3126	— 3131
— 3136	— 3138	— 3141	— 3144	— 3148
— 3151	— 3154	— 3157	— 3161	— 3164
— 3166	— 3168	— 3172	— 3174	— 3177
— 3179	— 3181	— 3187	— 3192	— 3194
— 3197	— 3199	— 3201	— 3203	— 3206
— 3209	— 3212	— 3216	— 3218	— 3220
— 3222	— 3227	— 3231	— 3235	— 3237
— 3239	— 3241	— 3243	— 3245	— 3248
— 3252	— 3255	— 3257	— 3260	— 3262
— 3264	— 3267	— 3270	— 3273	— 3276
— 3280	— 3282	— 3285	— 3288	— 3291
— 3298	— 3302	— 3305	— 3308	— 3312
— 3315	— 3318	— 3321	— 3324	— 3327
— 3330	— 3334	— 3338	— 3342	— 3346
— 3350	— 3353	— 3357	— 3361	— 3364
— 3367	— 3371	— 3374	— 3377	— 3379
— 3382	— 3385	— 3388	— 3391	— 3394
— 3397	— 3400	— 3402	— 3405	— 3408
— 3408	— 3411	— 3414	— 3417	— 3420
— 3423	— 3426	— 3429	— 3432	— 3435
— 3438	— 3441	— 3444	— 3446	— 3448
— 3450	— 3452	— 3454	— 3456	— 3458
— 3460	— 3462	— 3464	— 3466	— 3468
— 3470	— 3472			

PROVINCIA DE LIMON

Número 3475	— 3480	— 3485	— 3489	— 3493
— 3496	— 3499	— 3502	— 3505	— 3508
— 3511	— 3514	— 3517	— 3520	— 3523
— 3526	— 3529	— 3532	— 3535	— 3539
— 3542	— 3545	— 3548	— 3551	— 3554
— 3557	— 3560	— 3563	— 3565	— 3568
— 3572	— 3575	— 3578	— 3581	— 3583
— 3586	— 3590	— 3594	— 3598	— 3602
— 3605	— 3608	— 3610	— 3612	— 3615
— 3618	— 3622	— 3624	— 3626	— 3628
— 3630	— 3632	— 3634	— 3636	— 3638

Presidencias adjudicadas al Partido Movimiento Renovador Costarricense en las siguientes Juntas Receptoras de Votos

PROVINCIA DE PUNTARENAS

Número 3088	— 3093	— 3098	— 3103	— 3108
— 3113	— 3118	— 3123	— 3128	— 3133
— 3138	— 3143	— 3148	— 3153	— 3158

Presidencias adjudicadas al Partido Unificación Nacional en las siguientes Juntas Receptoras de Votos

PROVINCIA DE SAN JOSE

Número 2	— 4	— 8	— 12	— 16	— 20	— 24	— 28
— 32	— 36	— 40	— 44	— 48	— 52	— 56	— 60
— 64	— 68	— 72	— 76	— 80	— 84	— 88	— 92
— 96	— 100	— 104	— 108	— 112	— 116	— 119	— 122
— 125	— 128	— 131	— 134	— 137	— 140	— 143	— 146
— 149	— 152	— 155	— 158	— 161	— 164	— 167	— 170
— 173	— 176	— 179	— 182	— 185	— 188	— 191	— 194
— 197	— 200	— 203	— 206	— 209	— 212	— 215	— 218
— 221	— 224	— 227	— 230	— 233	— 236	— 239	— 242
— 245	— 248	— 251	— 254	— 257	— 260	— 263	— 266
— 269	— 272	— 275	— 278	— 281	— 284	— 287	— 290
— 293	— 296	— 299	— 302	— 305	— 308	— 311	— 314
— 317	— 320	— 323	— 326	— 329	— 332	— 335	— 338
— 341	— 344	— 347	— 350	— 353	— 356	— 359	— 362
— 365	— 368	— 371	— 374	— 377	— 380	— 383	— 386
— 389	— 392	— 395	— 398	— 401	— 404	— 407	— 410
— 413	— 416	— 419	— 422	— 425	— 428	— 431	— 434
— 437	— 440	— 443	— 446	— 449	— 452	— 455	— 458
— 461	— 464	— 467	— 470	— 473	— 476	— 479	— 482
— 485	— 488	— 491	— 494	— 497	— 500	— 503	— 506
— 509	— 512	— 515	— 518	— 521	— 524	— 527	— 530
— 533	— 536	— 539	— 542	— 545	— 548	— 551	— 554
— 557	— 560	— 563	— 566	— 569	— 572	— 575	— 578
— 581	— 584	— 587	— 590	— 593	— 596	— 599	— 602
— 605	— 608	— 611	— 614	— 617	— 620	— 623	— 626
— 629	— 632	— 635	— 638	— 641	— 644	— 647	— 650
— 653	— 656	— 659	— 662	— 665	— 668	— 671	— 674
— 677	— 680	— 683	— 686	— 689	— 692	— 695	— 698
— 701	— 704	— 707	— 710	— 713	— 716	— 719	— 722
— 725	— 728	— 731	— 734	— 737	— 740	— 743	— 746
— 749	— 752	— 755	— 758	— 761	— 764	— 767	— 770
— 773	— 776	— 779	— 782	— 785	— 788	— 791	— 794
— 797	— 800	— 803	— 806	— 809	— 812	— 815	— 818
— 821	— 824	— 827	— 830	— 833	— 836	— 839	— 842
— 845	— 848	— 851	— 854	— 857	— 860	— 863	— 866
— 869	— 872	— 875	— 878	— 881	— 884	— 887	— 890
— 893	— 896	— 899	— 902	— 905	— 908	— 911	— 914
— 917	— 920	— 923	— 926	— 929	— 932	— 935	— 938
— 941	— 944	— 947	— 950	— 953	— 956	— 959	— 962
— 965	— 968	— 971	— 974	— 977	— 980	— 983	— 986
— 989	— 992	— 995	— 998	— 1001	— 1004	— 1007	— 1010
— 1013	— 1016	— 1019	— 1022	— 1025	— 1028	— 1031	— 1034
— 1037	— 1040	— 1043	— 1046	— 1049	— 1052	— 1055	— 1058
— 1061	— 1064	— 1067	— 1070	— 1073	— 1076	— 1079	— 1082
— 1085	— 1088	— 1091	— 1094	— 1097	— 1100	— 1103	— 1106
— 1109	— 1112	— 1115	— 1118	— 1121	— 1124	— 1127	— 1130
— 1133	— 1136	— 1139	— 1142	— 1145	— 1148	— 1151	— 1154
— 1157	— 1160	— 1163	— 1166	— 1169	— 1172	— 1175	— 1178
— 1181	— 1184	— 1187	— 1190	— 1193	— 1196	— 1199	— 1202
— 1205	— 1208	— 1211	— 1214	— 1217	— 1220	— 1223	— 1226
— 1229	— 1232	— 1235	— 1238	— 1241	— 1244	— 1247	— 1250
— 1253	— 1256	— 1259	— 1262	— 1265	— 1268	— 1271	— 1274
— 1277	— 1280	— 1283	— 1286	— 1289	— 1292	— 1295	— 1298
— 1301	— 1304	— 1307	— 1310	— 1313	— 1316	— 1319	— 1322
— 1325	— 1328	— 1331	— 1334	— 1337	— 1340	— 1343	— 1346
— 1349	— 1352	— 1355	— 1358	— 1361	— 1364	— 1367	— 1370
— 1373	— 1376	— 1379	— 1382	— 1385	— 1388	— 1391	— 1394
— 1397	— 1400	— 1403	— 1406	— 1409	— 1412	— 1415	— 1418
— 1421	— 1424	— 1427	— 1430	— 1433	— 1436	— 1439	— 1442
— 1445	— 1448	— 1451	— 1454	— 1457	— 1460	— 1463	— 1466
— 1469	— 1472	— 1475	— 1478	— 1481	— 1484	— 1487	— 1490
— 1493	— 1496	— 1499	— 1502	— 1505	— 1508	— 1511	— 1514
— 1517	— 1520	— 1523	— 1526	— 1529	— 1532	— 1535	— 1538
— 1541	— 1544	— 1547	— 1550	— 1553	— 1556	— 1559	— 1562
— 1565	— 1568	— 1571	— 1574	— 1577	— 1580	— 1583	— 1586
— 1589	— 1592	— 1595	— 1598	— 1601	— 1604	— 1607	— 1610
— 1613	— 1616	— 1619	— 1622	— 1625	— 1628	— 1631	— 1634
— 1637	— 1640	— 1643	— 1646	— 1649	— 1652	— 1655	— 1658
— 1661	— 1664	— 1667	— 1670	— 1673	— 1676	— 1679	— 1682
— 1685	— 1688	— 1691	— 1694	— 1697	— 1700	— 1703	— 1706
— 1709	— 1712	— 1715	— 1718	— 1721	— 1724	— 1727	— 1730
— 1733	— 1736	— 1739	— 1742	— 1745	— 1748	— 1751	— 1754
— 1757	— 1760	— 1763	— 1766	— 1769	— 1772	— 1775	— 1778
— 1781	— 1784	— 1787	— 1790	— 1793	— 1796	— 1799	— 1802
— 1805	— 1808	— 1811	— 1814	— 1817	— 1820	— 1823	— 1826
— 1829	— 1832	— 1835	— 1838	— 1841	— 1844	— 1847	— 1850
— 1853	— 1856	— 1859	— 1862	— 1865	— 1868	— 1871	— 1874
— 1877	— 1880	— 1883	— 1886	— 1889	— 1892	— 1895	— 1898
— 1901	— 1904	— 1907	— 1910	— 1913	— 1916	— 1919	— 1922
— 1925	— 1928	— 1931	— 1934	— 1937	— 1940	— 1943	— 1946
— 1949	— 1952	— 1955	— 1958	— 1961	— 1964	— 1967	— 1970
— 1973	— 1976	— 1979	— 1982	— 1985	— 1988	— 1991	— 1994
— 1997	— 2000	— 2003	— 2006	— 2009	— 2012	— 2015	— 2018
— 2021	— 2024	— 2027	— 2030	— 2033	— 2036	— 2039	— 2042
— 2045	— 2048	— 2051	— 2054	— 2057	— 2060	— 2063	— 2066
— 2069	— 2072	— 2075	— 2078	— 2081	— 2084	— 2087	— 2090
— 2093	— 2096	— 2099	— 2102	— 2105	— 2108	— 2111	— 2114
— 2117	— 2120	— 2123	— 2126	— 2129	— 2132	— 2135	— 2138
— 2141	— 2144	— 2147	— 2150	— 2153	— 2156	— 2159	— 2162
— 2165	— 2168	— 2171	— 2174	— 2177	— 2180	— 2183	— 2186
— 2189	— 2192	— 2195	— 2198	— 2201	— 2204	— 2207	— 2210
— 2213	— 2216	— 2219	— 2222	— 2225	— 2228	— 2231	— 2234
— 2237	— 2240	— 2243	— 2246	— 2249	— 2252	— 2255	— 2258
— 2261	— 2264	— 2267	— 2270	— 2273	— 2276	— 2279	— 2282
— 2285	— 2288	— 2291	— 2294	— 2297	— 2300	— 2303	— 2306
— 2309	— 2312	— 2315	— 2318	— 2321	— 2324	— 2327	— 2330
— 2333	— 2336	— 2339	— 2342	— 2345	— 2348	— 2351	— 2354
— 2357	— 2360	— 2363	— 2366	— 2369	— 2372	— 2375	— 2378
— 2381	— 2384	— 2387	— 2390	— 2393	— 2396	— 2399	— 2402
— 2405	— 2408	— 2411	— 2414	— 2417	— 2420	— 2423	— 2426
— 2429	— 2432	— 2435	— 2438	— 2441	— 2444	— 2447	— 2450
— 2453	— 2456	— 2459	— 2462	— 2465	— 2468	— 2471	— 2474

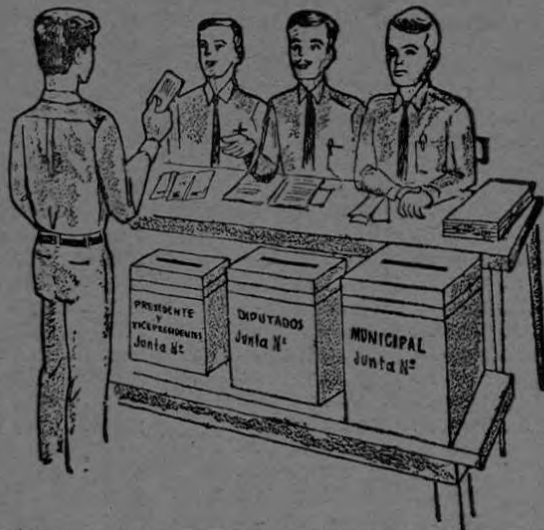
PROVINCIA DE ALAJUELA

Número 1430	— 1435	— 1440	— 1444	— 1448
— 1452	— 1456	— 1460	— 1464	— 1468
— 1472	— 1476	— 1480	— 1484	— 1488
— 1492	— 1496			

COMO VOTAR

1

LUEGO DE VER QUE UD. ESTA INSCRITO COMO ELECTOR, SE PRESENTA A LA JUNTA Y MUESTRA SU CEDULA DE IDENTIDAD



2

EN LA JUNTA UD. RECIBE TRES PAPELETAS: UNA PARA PRESIDENTE Y VICEPRESIDENTES, OTRA DE DIPUTADOS Y OTRA PARA MUNICIPALES, TODAS FIRMADAS AL DORSO POR LOS MIEMBROS DE LA JUNTA PRESENTES



3

UD. PASA AL RECINTO SECRETO Y MARCA CADA UNA DE LAS PAPELETAS CON EL PULGAR DERECHO EN LA COLUMNA DEL PARTIDO DE SUS SIMPATIAS



4

MARCADA CADA PAPELETA, SE LIMPIA EL DEDO PULGAR



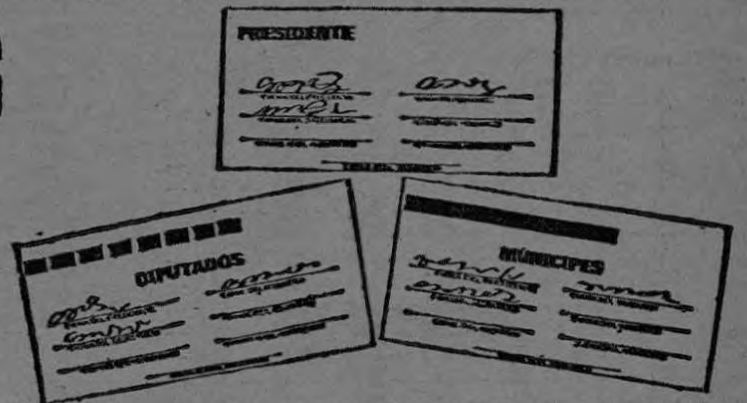
5

DOBLA LAS PAPELETAS DE MANERA QUE LA PARTE DE ABAJO QUEDE SOBRE EL BORDE DE LA PARTE DE ARRIBA DE LA PAPELETA PARA QUE ASI NO SE MARQUE OTRA COLUMNA Y NO SE ANULE EL VOTO



6

DOBLA DE NUEVO LAS PAPELETAS DE MODO QUE LAS FIRMAS DE LOS MIEMBROS DE LA JUNTA QUEDEN VISIBLES



7

CON LAS PAPELETAS DOBLADAS SE PRESENTA DE NUEVO ANTE LA JUNTA, MUESTRA LAS FIRMAS Y ECHA LAS PAPELETAS EN LAS RESPECTIVAS URNAS



8

VOTOS NULOS



COJAR PARA EL DEDO PULGAR COJAR PARA EL DEDO PULGAR COJAR PARA EL DEDO PULGAR COJAR PARA EL DEDO PULGAR

SE USTED MARCA UNA PAPELETA EN DOS O MAS CASILLAS ANULA EL VOTO

VOTAR ES FACIL

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES AL SERVICIO DE LOS CIUDADANOS

La bomba nuclear orbital y el cohete anti-submarino estarán entre las nuevas armas

LONDRES, 30 (AP). — Una publicación especializada británica pronostica que la bomba nuclear orbital y el cohete anti-submarino serán unas de las muchas armas nuevas que se desarrollarán en un futuro cercano.

El pronóstico lo hace el famoso anuario de armamentos, aviones y barcos de guerra, "Jane's Book", que durante años ha sido considerado como una de las publicaciones más autorizadas en este campo.

La bomba orbital ha sido mencionada en los últimos años como una de las super-armas del futuro pero muchos especialistas han dicho que existen muchos problemas para su realización.

Sin embargo la publicación británica dice que "veremos en un futuro nuevos esfuerzos para obtener esta arma", y da como explicación de los nuevos esfuerzos, las tentativas chinas de adquirir un apreciable poderío nuclear, que posiblemente obligarán a varias naciones a querer mantener su ventaja en armamentos sobre los chinos.

La bomba orbital, conocida por la abreviatura inglesa de "MIRV" en los círculos militares, consiste de un cohete que entra en órbita parcial al rededor de la tierra y los cohetes propulsores del proyectil pueden determinar el preciso momento en que la cabeza nuclear, o las varias cabezas, pueden ser liberadas del proyectil para hacer blanco simultáneo en varios objetivos diferentes.

Los proyectiles anti-submarinos serían disparados desde barcos de superficie o desde otros submarinos especialmente contruidos para este propósito.

En los últimos años estos sistemas han sido ya desarrollados, pero no se ha iniciado el desarrollo de los proyectiles.

Este sistema anti submarino es considerado como vital por muchos expertos militares, para defenderse contra los ataques de proyectiles nucleares disparados desde submarinos atómicos sumergidos frente a las costas de cualquier país.

Los proyectiles antiaéreos son importantes no tanto contra los aviones volando a cierta altura, sino contra los últimos modelos de cazas bombarderos e interceptores capaces de volar casi a ras del suelo.

Vagabundos hallan un tesoro pero se los quita la policía

VIENA. Dos vagabundos hallaron más de medio millón de chelines, en un edificio deshabitado, pero fueron descubiertos por la policía, que les quitó el tesoro.

Los agentes, alarmados por una luz en el edificio que será demolido próximamente, descubrieron a Max Krainz y Omar Harbich cuando contaban 600.000 en billetes y monedas de plata. Los dos vagabundos declararon que entraron al edificio para protegerse del frío y la nieve y que por pura casualidad descubrieron la caja con dinero.

Según la policía, el dinero pertenecía al propietario de la casa, quien falleció hace algunos años y legó todos sus bienes a una hermana. La mujer se recluyó en un asilo de ancianos y se olvidó de la fortuna. Los dos vagabundos podrían ser acusados de intento de robo o de ocultar el hallazgo del dinero.

en todas clases de tiempo, y de disparar sus armas contra cualquier objetivo guiados por sistemas electrónicos.

Pero el "Jane's Book" dice que el proyectil que está a punto de ser desarrollado es

el anti-tanque, disparado desde un lugar fijo desde otro tanque o desde una plataforma móvil.

Este proyectil podría "buscar" los tanques enemigos a gran distancia, guiándose por

diversos sistemas, superando las complicadas defensas de los últimos modelos de tanques.

Proyectiles anti-tanques de diversas clases han existido desde hace varios años, y se

han utilizado en varias ocasiones, la más reciente en la guerra entre árabes e israelíes con relativo éxito, ya que tienen un alcance limitado y pueden ser eludidos con cierta facilidad.



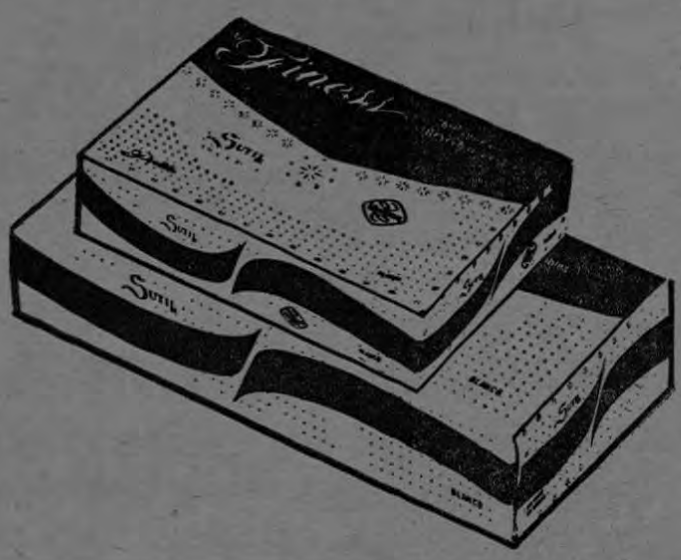
En estas votaciones

Finess
PAÑUELOS FACIALES DESECHABLES

FUE ELEGIDO!

Por su extraordinaria calidad y economía el pañuelo desechable FINESS fue elegido por el Tribunal Supremo de Elecciones para servir a todos los ciudadanos del país, en las elecciones presidenciales de este año.

¡ ELIJA USTED BIEN...
ELIJA "FINESS" TAMBIEN !



Un producto:  
Garantía de máxima calidad

Elegante boda

White Solano-Hernández Varela

Mañana sábado 31 de enero a las 9 a.m. en la Iglesia de Santa Teresita del Niño Jesús, recibirán la bendición nupcial de manos del Padre Conall los estimables jóvenes Sr. Charles White Solano y la gentil Srta. Carmen Lydia Hernández Varela.

Grande complacencia ha causado la noticia de esta boda, ya que ambos pertenecen a dos estimables hogares, como son los formados por don Charles White Carmiol y doña Rosario Solano de White y por don Rafael Angel Hernández Carvajal y doña Margarita Varela de Hernández.

El novio subirá hacia el altar del brazo de su señora madre, doña Rosario Solano de White y la linda prometida lo hará acompañada de su señor padre, don Rafael Angel Hernández Carvajal, con el siguiente cortejo:

Padrinos:

Sr. Charles White Carmiol y Sra. Margarita Varela de Hernández
Sr. Uriás Ugalde H. y Sra. Carmen V. de Ugalde
Sr. Willy White C. y Sra. Virginia de White
Sr. William Arguedas S. y Sra. Rosario W. de Arguedas
Sr. Omar Porras y Sra. Carmen H. de Porras
Sr. Ricardo Herrán y Srta. Sarita White S.
Sr. Francisco J. Ugalde (por sí y en representación de Raymundo Fraguela) y Sra. Alicia V. de Fraguela
Sr. Alvaro Valverde y Sra. Margarita de Valverde
Sr. José Luis Varela y Sra. Claudia de Varela
Sr. Sergio Ugalde V. y Sra. Agnes C. de Ugalde
Sr. Guillermo Montes de Oca y Sra. Irma de Montes de Oca
Sr. Alvaro Porras H. y Sra. Georgina de Porras
Sr. Carlos Hernández y Sra. Angela de Hernández
Sr. Ing. Rodolfo Méndez y Sra. Orquídea F. de Méndez
Sr. Prof. Amancio Ugalde V. y Sra. María Antonieta de Ugalde
Sr. Dr. Gilberto Bonilla R. y Sra. Carmen de Bonilla
Sr. Uriás Ugalde V. y Srta. María Eugenia White S.
Sr. Mario Fraguela V. y Sra. Margarita de Fraguela
Sr. Dr. Carlos Hernández y Sra. Grace de Hernández
Sr. Raymundo Fraguela V. y Sra. Ester T. de Fraguela
Sr. Antonio Rosabal y Sra. Luz de Rosabal
Sr. Mario Fonseca y Sra. Lastenia de Fonseca
Sr. Claudio Romano Orlich y Srta. Ana Lorena González

Padrinos ausentes:

Sr. John G. Rusnak, Estados Unidos de América
Mr. y Mrs Maxwell E. Risvold, Estados Unidos de América

Damas:

Srta. Lucrecia Sanóu Alfaro
Srta. Graciela Moncada Mora
Srta. Ana María Salgado Sayao
Srta. Ofelia Sanóu Alfaro
Srta. Lorena Fraguela Varela

Dama de rosario:

Srta. Sonja Prada Arroyo

Ave María:

Srta. Felicia Blanco

Mejores amigos:

Sr. Rafael A. Hernández Varela y Srta. Lupita White Solano

Porta arras:

Ileana Méndez Fraguela

Porta anillos:

Patricia Fraguela Varela

Maestro de ceremonias: Andrés Romero

Después de la ceremonia religiosa los novios recibirán las felicitaciones de sus amistades y familiares durante una recepción que se ofrecerá en los salones del Costa Rica Tennis Club y luego viajarán hacia San Andrés, Colombia.

LA PRENSA LIBRE, al consignar tan grato acontecimiento social, se complace en desear a Charles y a Carmen Lydia muchos años de venturosa y próspera vida matrimonial.



Srta. Carmen Lydia Hernández Varela

Despedida de soltera en honor de Flora María Dobles

Un cordial agasajo tuvo lugar el miércoles 28 en horas de la tarde en el Salón Señorial, con motivo de la despedida de soltera de la gentil Srta. Flora María Dobles Pérez, quien próximamente contraerá nupcias con el Sr. Jorge Chaverri Oller.

Hubo mucha asistencia y la homenajada recibió como regalo una linda y útil batidora que indudablemente vendrá a ser de gran valor para su futuro hogar.

Organizaron esta reunión Flo-ry de Montero, Doris de Heinsohn, Cecilia de Arias, María Dobles de Montero y Marta P. de Arguedas.

LA PRENSA LIBRE se complace en publicar esta simpática fotografía y formula sinceros votos de dicha para los estimables prometidos.



Una linda batidora le fue obsequiada a la Srta. Flora María Dobles Pérez durante el Té de Despedida de Soltera realizado el miércoles en el Salón Señorial, con motivo de su próxima boda con el Sr. Jorge Chaverri Oller.

Hacia México la Srta. Elda María Valverde M.

Parte próximamente para México la gentil señorita Elda María Valverde Méndez.

LA PRENSA LIBRE le envía un atento saludo de despedida.

Sra. Hilda Saborío de Saborío

Muy congratulada estará mañana la gentil dama doña Hilda Saborío de Saborío, con motivo de celebrar la grata fecha de su cumpleaños.

LA PRENSA LIBRE se permite saludarla muy atentamente.

De vacaciones en El Salvador

Disfruta de unas vacaciones en San Salvador la gentil Prof. Roxana Segura Méndez.

LA PRENSA LIBRE le envía un atento saludo.

PAZ CON EL FRENTE NACIONAL



Aparecen en la gráfica la señora madre del candidato doña Rosario Sánchez viuda de Calvo, a su lado el Lic. Virgilio Calvo Sánchez y su señora doña Rosa Teresa Murillo de Calvo. De pie su hijo Virgilio Fernando Calvo Murillo y Sor Mercedes Calvo Sánchez, hermana del candidato.

La anterior fotografía es un recuerdo de la última Navidad. La familia se había reunido para celebrar la tradicional cena del Nacimiento. Madre, hijos, y nieto, una verdadera sociedad civil y religiosa, semilla fundamental de nuestra Costa Rica. Una reunión cordial y sencilla, como todas las fiestas en familia de los costarricenses.

De esta vez don Virgilio, más demócrata, más convencido, por su posición de candidato a la Presidencia de la República le debe todo al pueblo y no tiene otro apoyo más que en él. Más unido a sus partidarios en lo espiritual, porque se siente más cerca de Dios.

Este núcleo familiar, es copia fiel del hogar común costarricense que encuentra la alegría dentro de su casa y no en la ajena, donde las migas de pan valen más, porque se comen en paz. No teme el juicio del uno, ni correrse de las miradas de los otros, porque su conciencia admite testigos.

La imagen de su hogar cristiano se ha proyectado en miles de hogares que han dado su adhesión al Tercer Frente.

Los costarricenses comprenden que todos los candidatos son iguales y que no es la cuna sino la virtud, lo único que los diferencia. Una enorme mayoría votará por don Virgilio.

Tenemos fe en el triunfo.

Confiamos en la sabiduría de los hombres.

Confiamos en la sensibilidad del corazón de las mujeres.

Confiamos que, hombres y mujeres, votarán por los candidatos del Frente Nacional.

FRENTE NACIONAL

COLEGIO DE CONTADORES PUBLICOS DE COSTA RICA

En días pasados se llevó a cabo la elección parcial de la Junta Directiva del Colegio de Contadores Públicos de Costa Rica, quedando integrada de la siguiente forma:

Presidente:

- Juan José Soto Aguilar CPA
- Vicepresidente: Manuel Gómez Villegas CPA
- Fiscal: Jorge Subirós Brenes CPA
- Secretario: Gerardo Venegas Solera CPA
- Prosecretario: Eladio Herrera Campos CPA
- Tesorero: Francisco R. Naranjo Soto CPA.
- Vocal: Roxana Escoto Leiva CPA
- Vocal: Gerardo Villegas Quesada CPA
- Vocal: Hernán García Cubero CPA.

LA PRENSA LIBRE les desea mucho éxito en sus funciones.

JUNTA DIRECTIVA DEL COLEGIO DE BIÓLOGOS DE COSTA RICA

En días pasados se llevó a cabo el nombramiento de la nueva Junta Directiva del Colegio de Biólogos de Costa Rica, quedando integrada de la siguiente manera:

Presidente:

- José Alberto Sáenz Renault
- Vicepresidente: Luis Alberto Fournier
- Origgí
- Secretaria: María Eugenia Meoño de López
- Tesorera: María Eugenia Barahona de Castillo
- Fiscal: Ana Victoria Lizano Umaña
- Vocal: Jorge Jiménez Jiménez
- Vocal: Mario Andrés Boza Loría
- Vocal: Sergio Salas Durán
- Vocal: Pedro León Azofeifa.

Joven director argentino ganó concurso anual

NUEVA YORK, 30 (AP).— El joven director argentino Mario Benzecry, uno de los tres ganadores del Concurso Anual Internacional de Música Dimitri Mitropoulos, dirigió anoche la Orquesta Filarmónica de Nueva York en un concierto de gala.

El famoso director de la Filarmónica, Leonard Bernstein, presentó a Benzecry, al francés Philippe Bender y al norteamericano David Gilbert a una numerosa y selecta concurrencia y les hizo alternarse en la batuta.

Los tres jóvenes conductores que obtuvieron una medalla de oro, un premio de 5.000 dólares efectivo y el nombramiento como Director Suplente de la Filarmónica durante la próxima temporada. Fueron elegidos el domingo pasado entre un grupo de concursantes. Benzecry tiene 33 años de edad.

Sra. Rosie Herrera de Kitzing

Muy congratulada estará mañana la encantadora dama doña Rosie Herrera de Kitzing con motivo de celebrar su natalicio. LA PRENSA LIBRE formula sinceros votos por su dicha.

Tienda Palace

OFRECE

para esta temporada de verano

LOS SIGUIENTES ARTICULOS:

VESTIDOS DE BAÑO

Americanos - Franceses para damas, caballeros y niños.

GORRAS PARA BAÑO, con pelo, lisas y con adornos
SANDALIAS y BOLSOS para playa
CARTERAS plásticas de bolitas
PAÑOS grandes en variados colores de moda
ANTEOJOS para la playa
SOMBRILLAS PARA PLAYA

VISITE

TIENDA PALACE

Frente al Cine Central

CARLOS EDUARDO RODRIGUEZ - Gerente

LA COMPAÑIA BANANERA ATLANTICA LTDA.

con profundo pesar comunica el fallecimiento del señor

MANUEL MARTIN MONTENEGRO

(q.d.d.g.)

padre de nuestro colaborador don Rodolfo Martín Borges, y asimismo hace llegar sus sentimientos de condolencia a toda la estimable familia doliente.

San José, enero 30 de 1970.

Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo

Departamento Financiero

AVISO

A partir del día 1º de Marzo de 1970 el horario de caja será de

7:30 a 11:30 a. m. y de 12:30 a 3:00 p. m.

de Lunes a Viernes.

Las demás dependencias del Instituto continuarán abiertas al público hasta las 4:00 p.m.

Enero, 26 de 1970

SR. FRITZ LEER BONILLA

Recuerda mañana su cumpleaños el señor Fritz Leer Bonilla.

LA PRENSA LIBRE lo saluda cordialmente.

LUNADA EN EL CLUB INTERACT

El próximo 14 de febrero se llevará a cabo en el Club Interact una alegre Lunada, con el fin de recoger fondos para el Hospital San Vicente de Paúl de la ciudad de Heredia.

Se llevará a cabo en la residencia de don José Hernández y amenizará Paco Navarrete.

Cuotas: Caballeros ₡ 10,00. Damas ₡ 8,00.

ACTOS PIADOSOS EN EL CARMEN

Sábado 31 de enero
7:30 hrs.—Misa cantada de ánimas, intención de Mayordomía.

4:30 p.m.—Misa cantada por Marta Carboni, intención de Sonia de Bonilla.

3 p.m.—Misa rezada por Rolando Bolaños, intención de Marta de Bolaños.

5:30 p.m.—Misa de REVESTIDOS por Francisco Muñoz, intención de compañeros empleados de Lacsá en El Coco.

6 p.m.—Misa cantada a la Virgen del Carmen, intención de Mayordomía.

La Embajada del Brasil

cumple el doloroso deber de comunicar el fallecimiento ocurrido ayer en esta Capital de Su Excelencia el Señor

Roberto Jorge dos Guimaraes Bastos

Embajador del Brasil en Costa Rica. Solemne misa de exequias será celebrada hoy a las 4 p.m. en la Catedral Metropolitana por la intención del ilustre extinto.

San José, 30 de Enero 1970

Andreína Araya Valverde

Se encuentra delicada de salud la encantadora niñita Andreína Araya Valverde, hija del Lic. José María Araya Acosta y la Prof. Flora Valverde de Araya.

LA PRENSA LIBRE le desea un pronto y total restablecimiento.

Sra. Nydia Rojas de Sojo

Estará mañana celebrando su cumpleaños la gentil dama doña Nydia Rojas de Sojo.

LA PRENSA LIBRE le hace llegar su más cordial enhorabuena.

Sra. Flora Rojas de Vargas

Estará mañana de plácemes celebrando su natalicio la gentil dama doña Flora Rojas de Vargas.
LA PRENSA LIBRE le hace llegar sus parabienes en unión de su esposo el Lic. Ismael Antonio Vargas.

De gala el hogar Chacón - Núñez

Con la llegada de una preciosa niñita se ha visto engalanado el hogar formado por don Mario Chacón y doña Maruja Núñez de Chacón.

Hasta Los Angeles, California, donde residen, LA PRENSA LIBRE les hace llegar los mejores deseos en unión de sus hermanitos Mario y Friscila Chacón Núñez.

Regresó don Carlos Peña Montero

Regresó a Costa Rica después de un viaje por diferentes ciudades de los Estados Unidos el señor Carlos Peña Montero, Director de Relaciones Públicas y Publicidad del Centro de Orientación Familiar (C.O.F.)

LA PRENSA LIBRE le envía su más atento saludo de bienvenida.

Sra. Dita Hernández de Maroto

Rodeada del cariño de sus hijos y su esposo, Ing. Enrique Eduardo Maroto, celebra mañana su cumpleaños la encantadora dama Dita Hernández de Maroto.

LA PRENSA LIBRE se complace en enviarle sus mejores felicitaciones.

SRA. BENILDA AGUILAR CAMBRONERO

Muy congratulada se encuentra hoy la gentil dama doña Benilda Aguilar Cambronero, por celebrar su cumpleaños.
LA PRENSA LIBRE la felicita muy atentamente.

Aniversario de bodas en el hogar Bákít - Peralta

Celebran mañana su feliz aniversario de bodas los estimados esposos don Osead Bákít Padilla y doña Margarita Peralta de Bákít, rodeados del cariño de todos.
LA PRENSA LIBRE les envía un atento saludo y sus mejores deseos.

ASOCIACION EGRESADOS ESCUELA DE CIENCIAS ECONOMICAS Y SOCIALES UNIVERSIDAD DE COSTA RICA CONVOCATORIA

De acuerdo con lo que establece la Ley Orgánica del Colegio de Licenciados en Ciencias Económicas y Sociales, Capítulo XI, Disposiciones Transitorias 1, nos permitimos convocar a los Licenciados en Ciencias Económicas y Sociales de la Universidad de Costa Rica y a las demás personas comprendidas en el artículo 5º de dicha Ley, a la primera Asamblea General Extraordinaria, como miembros Fundadores del Colegio, para elegir la primera Junta Directiva, que tendrá verificativo EL DIA VIERNES TREINTA DE ENERO DE 1970, A LAS 7:30 P.M. EN EL SALON PRIVADO DEL COSTA RICA TENNIS CLUB.

Después de este acto la Asociación de Egresados E.C.E. y S., ofrecerá un brindis a los miembros del Colegio.

JUNTA DIRECTIVA

Radio Universitaria

Viernes 30 de enero de 1970

- Haydn: Sinfonía Nº 48 en Do mayor "María Teresa".
- Bruch: Kol Nidrei Op. 47 para cello y orquesta
- 4:00 Cuentos y leyendas
- 4:15 Música y compositores Para complacer solicitudes
- 5:30 Noticias. Retransmisión de la Voz de los EUA
- 5:45 Revista musical
- 6:00 Voces de Oro. Para complacer solicitudes
- 7:00 Galería de intérpretes Scarlatti: Sonata en Mi menor. Bach: Sonata para flauta Travesera y Cémbalo Obligado en Mi bemol mayor.
- 7:15 Noticias y comentario Retransmisión de la BBC de Londres
- 7:30 Sa'a de conciertos. Para complacer solicitudes
- 8:00 Colombia viva
- 8:30 Radio teatro
- 9:00 Concierto de la noche: Pizzetti: La Pisana. Música incidental (suite) Corelli: Concerto Grosso en Re mayor Op. 6, Nº 7 Mendelssohn: Obertura Las Hébridas, Op. 26 Boccherini: Sinfonía en Re menor "La Casa del Diablo".
- 10:00 Clausura de labores.



La Junta de Protección Social de San José

AVISA

Que tal y como se ha hecho en las elecciones anteriores, ha dispuesto efectuar el sorteo Nº 1997, correspondiente al 1º de febrero, mañana sábado 31 de enero de 1970, a la hora de costumbre (5:00 p.m.)

Asimismo, se permite comunicar a los vendedores, que la compra de excedentes se llevará a cabo el día sábado 31 de enero hasta las 3:00 p.m.

El Premio Mayor para este sorteo es de ₡ 250.000⁰⁰

pero puede llegar a ₡ 500.000.00



CAMPO PAGADO

Escuchemos a don Fernando Ortuño Sobrado

Entre los partidos minoritarios que es interesante seguir y que tiene una figura muy valiosa es el Partido MOVIMIENTO RENOVADOR COSTARRICENSE.

Yo conozco al Licenciado JOAQUIN GARRO desde hace muchos años; a él me une una estrecha amistad y sé que es un hombre de estudio, un hombre valiente y un hombre independiente.

Y diría yo que, como voto de protesta, es preferible votar por el Licenciado GARRO JIMENEZ, que es una figura mucho más nacional, mucho más costarricense. Si yo estuviera en libertad y no hubiese tomado la decisión de marginarme en esta campaña política, creo que le habría dado, en esta ocasión, el apoyo al Licenciado JOAQUIN GARRO, en la Provincia de San José.

(Palabras del Lic. Fernando Ortuño Sobrado dichas a La Palabra de Costa Rica la semana próxima pasada).

VOTE VERDE y AZUL



Lic. Roberto Guimaraes Bastos

Ha fallecido el Embajador de Brasil

honda consternación ha causado en el círculo de sus amistades y compatriotas, el sentido fallecimiento del Lic. Roberto Guimaraes Bastos, Embajador de Brasil en Costa Rica.

Aunque desempeñó su cargo en nuestro país durante poco tiempo —apenas un año— por su carácter y don de gentes se dio a estimar por cuantos le conocieron y trataron.

Su carrera profesional puede resumirse como sigue:

Obtuvo el título de licenciado en Derecho en la Universidad de Brasil, de la que se graduó en el año 1939. Ingresó en el Ministerio de Relaciones Exteriores en 1938, siendo designado en 1942 secretario de la Embajada de Brasil en Buenos Aires. En 1945 fue trasladado para la Embajada de La Paz y en 1946 a Lisboa, permaneciendo allí hasta 1948. En 1951 fue designado para la Embajada de Brasil en Bonn, donde ejerció las funciones de encargado de negocios. Fue en seguida nombrado Cónsul de Brasil en Baltimore, en el año de 1953. En 1957 era ascendido a consejero y en 1959 a ministro. Luego ejerció las funciones de Cónsul General en Hong Kong, encargado de negocios de Taipei, y Cónsul General en Buenos Aires.

En 1965 fue designado Embajador de Brasil en Puerto Príncipe. Posteriormente regresó a la Secretaría de Estado para ocupar el puesto de jefe de Protocolo.

En 1968 fue designado Embajador de Brasil en Costa Rica, habiendo presentado sus credenciales al Presidente Trejos Fernández el 13 de febrero de 1969.

Se ha decretado duelo nacional por tres días. Las honras fúnebres tendrán lugar hoy viernes 30, a las cuatro y media de la tarde, en la Catedral Metropolitana, con asistencia de los miembros de los Supremos Poderes, del Cuerpo Diplomático y Cuerpo Consular y altas autoridades del país. Luego le llevarán al aeropuerto El Coco, en donde le rendirán honores militares. De allí saldrán los restos para Brasil para recibir sepultura.

LA PRENSA LIBRE hace llegar su sentida condolencia a su esposa, doña María Elisa de Guimaraes Bastos en esta hora de sufrimiento y eleva al cielo una plegaria por el descanso de tan ilustre desaparecido.

DE VACACIONES EN LOS ANGELES, CALIF.

Se encuentra pasando unas vacaciones en Los Angeles, California la encantadora damita Milena Alfaro Castegnaro.

LA PRENSA LIBRE le desea mucha felicidad.

SRA. MATILDE MOYA DE HANSEN

Recuerda mañana la grata fecha de su cumpleaños la distinguida dama doña Matilde Moya de Hansen.

Hasta Chicago, Estados Unidos, LA PRENSA LIBRE le hace llegar sus parabienes.

LA DIRECCION GENERAL DE ARTES Y LETRAS — MINISTERIO DE EDUCACION PUBLICA

se une al duelo nacional con motivo del fallecimiento del

Excelentísimo señor

D. Roberto Jorge Guimaraes Bastos

Embajador del Brasil

e invita a las honras fúnebres que se oficiarán hoy a las 4 p.m. en la Catedral Metropolitana.

CAMPO PAGADO

DON MARIO:

Porqué no aceptó la apuesta.

Reconozca que ya lo tenemos derrotado.

Por favor, no ponga en ridículo a los Republicanos auténticos, que aunque pocos algunos le quedan.

Y lo que es más cruel es que los pone en evidencia frente al Liberación Nacional, los que vociferan en todas las esquinas su payasada.

Porqué don Mario, no fue usted serio, esa es una de las causas por la que ya lo tenemos derrotado.

La plata extranjera no alcanza para tanto.

De haber tiempo, le abríamos pedido una valorización de su propiedades, para que se jugara lo suyo.

Sigue siendo usted el hombre que pretende jugar los destinos de la Patria.

Tercer Frente a la victoria

CIUDADANO EL VOTO ES OBLIGATORIO

El costarricense de uno u otro sexo, mayor de 20 años, que no VOTE, puede ser sancionado con MULTA O ARRESTO y sufrir además suspensión de cargos y oficios públicos e inscripción de la condenatoria en el Registro de Delinuentes.

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

al servicio de los ciudadanos

Pospuesto té del Club de las Doce

El té del Club de las Doce proyectado para hoy viernes 30 de enero a las 4 de la tarde en la residencia de doña Flora de Antillón, ha sido pospuesto y oportunamente se avisará la fecha.

Aprovechamos la oportunidad para saludar a sus integrantes.

Presentación de la señorita María Cristina Torres M.

El señor Embajador de Panamá y la señora de Perú, ofrecerán una recepción el próximo viernes 30 de enero a las 8 de la noche en la sede de la Embajada con el objeto de presentar a la señorita María Cristina Torres Madrigal, quien representará a Costa Rica en los Carnavales de Panamá.

Los dos años de María Marta Ching M.

Rodeada del cariño de sus padres don Jaime Ching y la Prof. Marta Moya de Ching, celebra mañana la llegada de sus dos años la encantadora niñita María Marta Ching Moya.

LA PRENSA LIBRE le envía un cariñoso saludo y sus mejores deseos de dicha para el futuro.

ANIVERSARIO DE BODAS EN EL HOGAR BAUDRIT VARGAS

Celebran mañana su feliz aniversario de bodas los distinguidos esposos Lic. Fernando Baudrit Solera y su gentil señora María Eugenia Vargas de Baudrit.

A las muchas felicitaciones que reciban en tan grata ocasión, LA PRENSA LIBRE une las suyas más cordiales.



La receta

Chuletas de puerco con tomate

- 6 chuletas de puerco bien flacas
- aceite, sal y pimienta
- 3 cucharadas de salsa de tomate
- 1 dedo de vino tinto.

Se aplanan ligeramente las costillas. Se pone al fuego una cacerola con un poco de aceite. Cuando éste hierva se agregan las chuletas, se sazonan con sal y pimienta y se tapan dejando cocer el contenido a fuego lento. Una vez que están bien fritas se aparta la grasa excesiva y se le añade el vino. Cuando éste se haya evaporado, se echan en su lugar tres cucharadas de salsa de tomate diluida en otras de agua y se deja que las costillas sigan cociendo a fuego moderado y condimentándose bien. Luego se sirven bañadas en su salsa y rodeadas de verduras como papas, zanahorias, espinacas, etc.

Progreso Industrial
es
Progreso Nacional

SRA. MYRNA PARIS DE JIMENEZ

Muy congratulada estará mañana la gentil dama doña Myrna Paris de Jiménez, con motivo de celebrar la grata fecha de su cumpleaños.

Sra. Karen Olsen de Figueres

Rodeada del cariño de todos los suyos recuerda mañana la fecha de su natalicio, la distinguida dama doña Karen Olsen de Figueres.

LA PRENSA LIBRE formula votos por su felicidad en unión de su esposo don José Figueres F.

Los familiares del Sargento

Manuel de Jesús Mora Ramírez

(q.d.d.g.)

Invitan por este medio a familiares y amistades a la misa que se verificará hoy viernes, a las 7 p.m., en la Iglesia de los Angeles de esta ciudad. La asistencia a este acto será eternamente agradecida.

San José, 30 de enero, 1970

Por petición inmensa y ante el entusiasmo enorme
2 ULTIMAS FUNCIONES 2!
del espectáculo que está enloqueciendo al público.

Viernes 30 Enero **HOY** TEATRO NACIONAL
8:30 p.m.

Ultima función nocturna del aclamado y formidable

Ballet Español de Angel Pericet

PRECIOS POPULARES

₡ 15.20 — ₡ 10.20 — ₡ 8.20 — ₡ 5.20

ESTUDIANTES Y PROFESORES **₡ 10.00** EN LUNETAS, BUTACA Y PALCO



Mañana sábado definitiva despedida.

Matinee popular a las 4:30 p.m.

Entrada ₡ 10 - Palco galería ₡ 7.00 - Galería ₡ 3.00

EL TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

AVISA:

que gracias a la desinteresada colaboración del Instituto Nacional de Electricidad, ha instalado dos teléfonos en las OFICINAS DEL TRIBUNAL y tres en las OFICINAS DEL REGISTRO CIVIL, con la siguiente numeración:

EN LAS OFICINAS 22-05-58
DEL TRIBUNAL 21-00-10

21-02-98
EN EL REGISTRO CIVIL 22-03-90
22-01-03

con el propósito de brindar una mejor atención a las consultas de carácter electoral, que formulen tanto las Autoridades como los ciudadanos y los Partidos Políticos del país.

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES al servicio de los ciudadanos



Un nutrido grupo acompaña a doña Teresita de Calvo Sánchez durante el té que le fue ofrecido el miércoles en la tarde en la residencia del Dr. Rodrigo Cordero Zúñiga y señora en el Barrio Escalante. No todas las asistentes pudieron ser captadas en esta foto, ya que hubo una gran concurrencia que se dio cita para rendirle homenaje en esa ocasión, y hacerle patente su amistad.

MARIAMALIA RODRIGUEZ AGUILAR

Mañana estará muy cumplimentada la preciosa niñita Mariamalia Rodríguez Aguilar, hija de don Allan Rodríguez y doña Amalia Aguilar de Rodríguez.

LA PRENSA LIBRE la felicita cariñosamente deseándole lo mejor.

SRA. SONIA REES DE MESEN

Rodeada de cálidas manifestaciones de cariño de parte de todos los suyos celebra mañana la grata fecha de su cumpleaños la señora Sonia Rees de Mesén.

LA PRENSA LIBRE le hace llegar su mejor enhorabuena.

SR. LUIS FERRERO ACOSTA

Recuerda mañana la fecha de su natalicio el señor Prof. Luis Ferrero Acosta, quien actualmente está de gira por los Estados Unidos.

LA PRENSA LIBRE le hace llegar por este medio su más cordial saludo.

SR. GUSTAVO ROCA

El señor Gustavo Roca de la Compañía Walter Thompson de México S.A. llegará al país el próximo 2 de febrero.

LA PRENSA LIBRE le desea una grata estada en Costa Rica.

DELICADA DE SALUD

La estimable matrona doña Josefa Muñoz Vda. de Vázquez, se encuentra en el Hospital México reponiéndose de una delicada operación que le fue practicada el miércoles pasado. Hacemos votos por su completa recuperación para tranquilidad de sus familiares y muchas amistades con que cuenta doña Josefa.

Homenaje cordial rindió Ala Femenina del Tercer Frente

El miércoles 28 de enero en horas de la tarde en la residencia del Dr. Rodrigo Cordero Zúñiga y doña Sarita de Cordero Zúñiga en el Barrio Escalante se llevó a cabo un homenaje del Ala Femenina del Tercer Frente, dedicado a las esposas de Candidatos, a Presidente, Primer Vicepresidente y Segundo Vicepresidente de ese Partido.

Doña Teresita Murillo de Calvo Sánchez, doña Lupita de Anderson y doña Viela Cristina de Echeverría recibieron sendos ramos de rosas, así como la anfitriona, doña Sarita de

Cordero Zúñiga, por su gentileza en ceder su residencia para tan simpática reunión.

Entre las numerosas asistentes recordamos a Margarita Díaz, Julieta de Campos, Josefina de Quesada, Flora de Acosta, Carmen María de Montes de Oca, Carmen López de Campos, Mélida Ch. de Zamora, Marta V. de Guzmán, Ana Lía Zamora, Victoria Blum, Hilda de Barrantes, Elida Muñoz, Dora M. González de Quirós, María Cristina R. de Beer, Isabel Castro de Calvo, Enrique Beeche, Julieta Gargollo Brenes, Carmen H. de Sabo-

rio, Mary de Borbón, Cecilia Rodríguez Odio, María Felicia de Calle, Clara S. de Echeverría, María V. de Echeverría, Claudia N. de Sánchez, Margarita V. Diezding, Jesusita Acosta de Cáceres, Carmen de Acosta García, Anita Rojas Alvarado, Zulay de Mejía, Ángela de Maffioli, Flor M^a C. de Villegas, Blanca Rosa de Moya, Marta V. de Rojas, Lorena Vega, María Antonieta Mejía, M^a Jesús Madriz Castro, Flor de M^a de Zamora, María Teresa G. de Méndez, Berta de Cordero, Hortensia Q. de Macaya, Flora A. de Pardo, Cari de Junco, Victoria Madriz, Mercedes

de Hernández, Clara Odilia Guillén, Hilda de Naranjo, María S. de Domíán, Lía L. de Guerrero, Grace de Zúñiga, Isabel A. de Arrea, Eugenia A. de Madrigal, María Cecilia de Cañas, Clotilde de Zúñiga O., Violeta E. Castro M., Virginia M. de Pagés, Irma Hernández de Chacón, Ángela H. de Hernández, Amalia Hernández de Peralta.

Muy cordial fue el ofrecimiento y la tónica general que imperó durante este evento social, fue de sincera amistad y cariño.

(CAMPO PAGADO)

LYANA MARIELA ALVARADO VILLEGAS

Celebra mañana sus dos años la preciosa niñita Lyana Mariela Alvarado Villegas, hija de don José Manuel Alvarado y doña María Esther V. de Alvarado.

LA PRENSA LIBRE hace votos porque el futuro le depara mucha dicha.

Regresaron de los Angeles y México

En vuelo de Pan Am regresaron a Costa Rica los estimados amigos Edwin Angulo, empleado del Banco Anglo y su esposa la Sra. Delia María P. de Angulo.

Disfrutaron una temporada con sus padres y hermanos, la familia Peña Maduro, que residen el Culver City, Los Angeles, California.

Bienvenidos!

De vacaciones en Costa Rica

De vacaciones en nuestro país y procedente de Hylderberg, Alemania, en donde efectúa sus estudios superiores, se encuentra entre nosotros la distinguida joven señora Gabrielita Ramírez Guier de Valderrama, señora del caballero don Mariano Valderrama, e hija del honorable hogar formado por don Ramón Ramírez Arias y su estimable señora doña Virginia Guier de Ramírez.

Hasta la gentil viajera hace llegar LA PRENSA LIBRE los mejores votos porque su estada entre los suyos sea lo más grata posible.

Elegante cena

Con el fin de reunir a un grupo de sus amistades, el Embajador de Israel, Dr. Jeonathan Prato y doña Clara de Prato ofrecieron el martes, en horas de la noche una cena en su residencia en el Paseo Colón.

Asistieron el Encargado de Negocios del Portugal Dr. Antonio de Leite Cruz y señora María da Gloria de Leite Cruz; el Secretario de la Nunciatura Apostólica, Sr. Américo Do Couto Oliveira, Sr. José María Lemus y Sra. Coralía Párraga de Lemus; Lic. Eduardo Ortiz Ortiz y Gisella Stradmman de Ortiz; Sr. Alberto L. Arce y Sra. María Eugenia de Arce; Sra. Carmen Madrigal de Genette.

LA PRENSA LIBRE se complace en enviar su atento mensaje de enhorabuena, por el éxito de esa recepción, al Embajador de Israel y doña Clara de Prato.

Una mesa elegantemente servida y en ella, en amena conversación: Coralía Párraga de Lemus; el Embajador de Israel Dr. Jeonathan Prato; Sra. Gisella Stradmman de Ortiz; el Encargado de Negocios de Portugal, Sr. Antonio A. Leite Cruz; Sra. Clara de Prato; Sr. José María Lemus; Sra. María Eugenia de Arce, Lic. Eduardo Ortiz Ortiz, Sra. Carmen Madrigal de Genette; el Secretario de la Nunciatura Apostólica, Sr. Américo Do Couto Oliveira. De espaldas la Sra. María da Gloria de Leite Cruz.



Ideas y figuras

Alrededor de "Puerto Limón"

Por Gerardo César Hurtado

Es asombroso descubrir a este escritor, Joaquín Gutiérrez en una novela que trasluce, da un significado neto del valor esencial de algo nuestro, cercano pero de una forma distinta a otras novelas; nos aleja. Es decir, el escritor Joaquín Gutiérrez ha hecho una obra valiosa desde lejos, viendo el panorama en la colina literaria de su tiempo, tiempo bien vivido, fuerte, audaz si se quiere. Llegamos primero a Gutiérrez, viaja a su Costa Rica, escribe cuentos a los niños, juega ajedrez y sus novelas llevan una soterrada vivencia. Ahora, "Puerto Limón". Novela de fuerza, creciente como el panorama de la tierra. Una obra que realiza actos de conciencia. Posee elementos surrealistas, esto ya vislumbrado desde su prima obra, Manglar, que es la alucinación en una naturaleza cruel, despierta a un mundo raro, lleno de fluctuantes sombras, hombres bien dibujados por el artista. Poco a poco, el autor revela los caracteres individuales. Silvano, el adolescente que siente la pasión como un cruce en su cuerpo, en su espíritu. Silvano comienza a ver el juego de la vida entre el sol cálido, el torrente quemante de la arena que atrapa el alma, el calor imprecioso, apostado tras el sexo y las orejas. Porque el ambiente se hace inusitado, dentro de lo cálido, crecen insidias, venganzas, odios, deseos inmensos. El ambiente es lo más importante en esta obra. Los personajes, bien enmarcados rumean su soledad entre palabras vacías, horas de trenes, y un negro agradable, que dice, "Siempre ligero, Tom Winkelman siempre ligero". A veces, ciertos rasgos del aburrimiento acecha a las vidas de estos personajes; otras veces, sus vidas se llenan de colorido, impresionándose la concepción creativa del autor. El paisaje, se mueve junto a un ritmo despacioso, descendente, atraviesa la atmósfera que envuelve a Silvano, Héctor, Diana, Tom. Y no faltan los malos, un contrabandista miserable, ladrones, marineros, vagabundos.

En Puerto Limón todo sucede: el tío es indiferente con Silvano, la tía lo desprecia, el primo desea a la prima, uno de tantos mata al otro y huye. Así la obra guarda un equilibrio primordial entre ambiente, naturaleza, temperatura, rostros, el mar, el sol que oscila de tarde en tarde. El tiempo no se convierte en un acto de recuerdos, de reminiscencias, sino, está mudo, quieto, el autor no lo considera importante como lo hicieron otros grandes novelistas. Aquí, en Puerto Limón existe la visión de las cosas, de una transparente realidad circundante que estruja a los personajes. Tanto los que rodean a Silvano, como él mismo, son movidos por una mano hábil, que del autor, toman el puesto del destino.

Cuando al tiempo, el muchacho cambia, como un gusano su cáscara, descubre que ellos,

los de afuera, son viles, son hombres de todos los días, que obran según su nivel. Silvano trata de desembrollar la terrible tensión que le crece en su alma: "Al dar vuelta a la esquina, Silvano, sintiendo un profundo malestar que le crecía por dentro, dijo desafiante mirando a su tío. — ¡Esta vida es una buena mierda! Sin embargo, tras la decepción, tras la desazón aúlla la misma razón de existencia. Es por esto que los personajes son verdaderos.

Existen en cuanto realidad única y última. Estos rasgos son esenciales. Movidos por el hilo de una pasión, siempre morbosa, cada vez más relevante, el personaje principal desarrolla, a través de la estética y del lenguaje, el eje de su vida, lo encuentra mediante experiencias amorosas. Se nota lo morbido en las novelas de Joaquín Gutiérrez. A diferencia de un Lawrence, lo erótico es un medio, tal vez, un fin, un quiénsabe, el enigma de la vida. Lo profundo de lo sexual varía junto a una belleza interna del momento o del paisaje, de la descripción que es sencilla, suave, volátil, no cae en lo oneroso, se mantiene firme; lo erótico no cunde en lo excesivo y a Puerto Limón le da aires de candor y síntomas de buena novela bien escrita.



ATENCION URGENTE

Coleccionista particular europeo paga de ...
 ₡ 500.00 a ₡ 3.500.00 por pisapapeles de cristal antiguo, con dibujos interiores, flores, mariposas, frutas, lagartos y serpientes.

Tratar personalmente con el SEÑOR VALE-RO. Sólo atenderá por tres días en el Gran Hotel Costa Rica.

San José, teléfono: 21-40-00.

CIUDADANO EL VOTO ES OBLIGATORIO

El costarricense de uno u otro sexo, mayor de 20 años, que no VOTE, puede ser sancionado con MULTA O ARRESTO y sufrir además suspensión de cargos y oficios públicos e inscripción de la condenatoria en el Registro de Delinuentes.

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

al servicio de los ciudadanos

Colegio Licenciados en Ciencias Económicas y Sociales Asamblea General Extraordinaria

A todos los Licenciados y personas comprendidas en el artículo 5º, de la Ley, se les recuerda asistir HOY A LA FUNDACION DEL COLEGIO, A LAS 7,30 P.M., EN EL COSTA RICA TENNIS CLUB.

CONSTITUYASE EN MIEMBRO FUNDADOR DEL COLEGIO

CIUDADANO:

Si su cédula de identidad se encuentra en el Registro Civil, en sus Oficinas Regionales o en la Alcaldía, para poder votar

¡RETIRELA CUANTO ANTES!

**RECUERDE
 que el voto es obligatorio**

y que el costarricense de uno u otro sexo, mayor de veinte años, que no vote el próximo 1º de febrero, puede ser sancionado conforme al inciso 5 del Artículo 139 del Código de Policía con multa o arresto, y sufrir además suspensión de cargos y oficios públicos e inscripción de la condenatoria en el Registro Judicial de Delinuentes.

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

Al Servicio de los Ciudadanos

San José, enero de 1970.

Progreso Industrial
 es
 Progreso Nacional

ATENIENSE:

Por consulta democrática y honesta al pueblo de Atenas, el Partido Frente Nacional escogió gente joven, valiente y de actitud progresista para nuestro Cantón. La mejor alternativa se la presentamos a usted con los siguientes candidatos:

**PARA DIPUTADO DON FERNANDO MORA GONZALEZ
PARA MUNICIPE DON GILBERTO ALFARO GONZALEZ.**

Vuestro partido es ajeno a imposiciones y a intereses de tipo personal o de partido.

Se impuso el pueblo y le ofrece a usted dos de los valores de atenas.

NO LO PIENSE

**VIRGILIO CALVO SIGNIFICA DIGNIFICACION DEL PUEBLO
COSTARRICENSE Y SUS INSTITUCIONES**

SIGUE EL DESBANDE DE LA UNIFICACION

Nueva lista de adhesiones del Cantón de Orotina al Tercer Frente

NOMBRE Y APELLIDOS	CEDULA	NOMBRE Y APELLIDOS	CEDULA
Rafael Nilo Córdoba Castillo	2-180-976	Guillermina Quirós Espinoza	2-178-886
Florencio Hernández Fernández	2-108-497	Víctor Ml. Hernández Ramírez	2-240-046
Claudio Espinoza Espinoza	2-058-6505	Jovel Soto Monge	2-199-776
Socorro Morales Gómez	2-102-237	Rolando Zumbado Pérez	2-210-571
Rigoberto Zúñiga García	6-026-344	Dimas Marín Zumbado	2-198-574
Carlos Alberto Blanco Mena	2-197-488	Gerardo Sandí Ramírez	2-229-878
Sobelva Jiménez Fernández	1-190-079	Elizabeth Espinoza Espinoza	7-098-135
Rafael Vallecillo Araya	2-199-079	Oscar Antonio Mena Agüero	2-266-419
Enrique Jiménez Saborío	1-217-863	Federico Hernández Ramírez	2-226-850
Miguel Angel Hernández Rodríguez	2-203-031	Francisco Naranjo Maroto	2-068-5776
Gerardo Castro Valverde	2-230-861	Danilo Mora Porras	2-220-142
Manuel Salas Vega	2-247-427	Manuel Hernández Agüero	2-255-858
Rafael Angel Agüero Alvarez	2-169-260	Héctor Agüero Quirós	2-191-715
Roberto Paniagua Agüero	2-097-638	Rafael Alberto Núñez Campos	2-249-274
Juan Roberto Paniagua Ramírez	2-242-014	Dimas Alberto Navarro Sánchez	2-248-345
Ciro Francisco Ramírez Rodríguez	2-245-607	Nery Román Araya	2-264-89
Rosalina Hernández Agüero	2-129-740	Róger Jiménez Vega	2-212-551
Gerardo Hernández Agüero	2-254-948	Arturo Venegas Murillo	2-269-557
José Luis Salas Méndez	4-095-771	Rigoberto Sánchez Alfaro	2-087-5760
Elsa María Quesada González	2-256-315	Doney Alvarez Céspedes	2-261-069
Alvaro Soto Sánchez	2-215-660	Leandro Romero Ordóñez	5-085-951
Francisco González Hernández	1-286-167	Luis Armando Muñoz Valverde	2-260-162
Juan José Prado Miranda	2-236-203	Harim Cubero Salazar	9-018-826
Alexis Alvarado Chaves	6-086-874	Tito Chinchilla Navarro	2-112-086
Fausto Enrique Garita Núñez	1-366-904	Berta Hernández Ramírez	2-027-857
Carlos Fco. Núñez Paniagua	2-171-814	Araminta Núñez Paniagua	2-184-471
José Angel Montero Amaya	6-056-137	Graciela Núñez Paniagua	2-152-595
Fernando Umaña González	1-185-383	Santiago Murillo Bastos	4-054-890
Esteban Brenes Arroyo	2-084-2363	Joaquín Murillo Badilla	4-010-2313
Ernesto Corrales Córdoba	2-276-1439	Francisco Núñez Paniagua	2-307-353
José Elías Granados Robles	5-050-179	Javier Brenes Garita	2-233-705
Angel García Alvarez	6-029-498	Lourdes Soto Sánchez	2-246-987
Carmen Umaña Calvo	2-287-047	Paulino Sandí Ramírez	2-091-9331
Juan Umaña González	2-236-538	Carlos Antonio Pérez Zumbado	4-084-324
Leopoldina Cambronerero Cambronerero	9-039-954	Alexis Alfaro Rodríguez	2-208-632
Dolores Salazar Hernández	5-099-889	Carlos Rodríguez Rodríguez	2-257-146
Genaro Sandí Ramírez	2-259-232	Germán Rodríguez Rodríguez	9-009-328
Francisco Agüero Corrales	2-037-5267	Luis Alonso Zumbado Pérez	2-261-068
Arnulfo Agüero Venegas	2-233-018		
Manuel Agüero Venegas	2-218-924		
Rigoberto Chavarría Ramos	2-143-146		
Filiberto Chaverri Fonseca	4-007-8747		

Julio Mena Murillo - Cédula 2-171-855
Jefe de Acción de Orotina.

1º DE FEBRERO

DIA DE LAS ELECCIONES

RADIO COLUMBIA

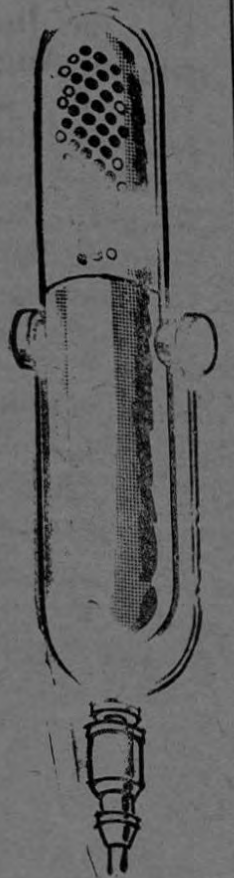
Y SU CADENA DE EMISORAS EN TODO EL PAIS

De primera - con mejor y mayor información, directamente desde el Tribunal Supremo de Elecciones

El personal más capacitado y mejor documentado.

Frecuente información, de más interés y desde todo el país para todo el país.

Siga Usted el desarrollo de las Elecciones primero y mejor que nadie, escuchando



RADIO COLUMBIA

Y SU SENSACIONAL CADENA DE EMISORAS EN TODO EL PAIS

Quedó instalado el nuevo Comité Director de la Fed. de Fútbol

Anoche fue el traspaso de poderes en la Federación Costarricense de Fútbol, en donde el saliente Comité Director entregaba las riendas a los recientemente nombrados y encargados de regir los destinos de este deporte durante 1970.

El Lic. don Emilio Villalobos fue el encargado de prestar el saludo a los nuevos designados, aprovechando el Lic. Villalobos para expresar en nombre de sus compañeros y el suyo propio, la complacencia sentida por todos ellos, al retirarse sabiendo de las muchas cosas buenas hechas, pidiendo disculpas a la vez por las que no resultaron a satisfacción, pero haciendo hincapié de que ello no fue por falta de entereza y buenos deseos, sino por causas diversas, muy ajenas a su voluntad.

"Satisfacción sentimos todos nosotros —siguió diciendo el Lic. Villalobos— por saber que el nuevo Comité Director ha quedado en tan buenas manos, lo que quiere decir que su labor será de mucho beneficio para el fútbol nacional".

A nombre del nuevo Comité Director, contestó el Lic. Mario Valverde, diciendo que dado lo bien que había trabajado el Comité saliente, "nosotros trataremos en todo lo posible por realizar una labor si



Momento en que los nuevos miembros del Comité Director de la Federación Costarricense de Fútbol, prestaban juramento ante el Sr. Antonio Soler, Delegado del Deportivo México en la Asamblea de Representantes, a quien el Comité Director saliente encargó para tal acto.

Aparecen en su orden: el Sr. Soler, y los directivos Cozza, Beckles Maxell, Quirós Castro, Valverde Alvarez, Moya Fernández, Vargas Peralta y Calderón Morales. No aparece en la foto el directivo Rojas Espinoza, quien en carta se excusó de asistir, alegando motivos de fuerza mayor. Foto Córdoba.

no igual, por lo menos parecida, siguiendo el camino de su peración ya trazado por los Directivos salientes".

El nuevo Comité Director dispuso celebrar anoche mismo una reunión privada, en donde suponen, se cambiaron impresiones y algunos planes a desarrollar de inmediato.

La Selección Mundial de El Salvador se encuentra en problemas económicos

Del "Diario de Hoy" de El Salvador recogemos la siguiente información:

Es evidente la lipidia que confronta la Federación Salvadoreña de Fútbol viéndose obligada a ajustarse a una estrechez económica que les impide trabajar con sosiego y actuar sin preocupaciones mayores.

En clima tan magno las actividades han sufrido tropiezo y la "maquinaria" administrativa y directriz se ve atada de pies y manos. "No podemos hacer nada", son las frases de los directivos y en especial del Pdte. Coronel Mario Guerrero.

Y este estado de penuria se guirá mientras a la institución no le den el subsidio solicitado, prometido pero hasta el momento no cumplido. "Ni si quiera ha pasado a conocimiento de la Asamblea Legis-

lativa", dijo Guerrero a los periodistas.

Y el compromiso es apremiante. No se puede llamar a todos los pre-seleccionados, no se puede pensar con "claridad" y todo, repetimos, está estancado y sin horizontes alentadores.

Pero la Selección Mundialista tendrá que hacerse presente en México en mayo y junio del corriente año. El dinero tendrá que salir de cualquier modo y El Salvador no rehuirá la contienda.

"Si el Gobierno no nos da el dinero, dijo el Coronel Guerrero, "pues iremos de puerta en puerta, de casa en casa, de gente a gente, para conseguirlo. No nos importa que haya crítica y se nos diga que la hacemos de MENDIGOS,

porque la causa es noble y ajustada a la realidad que vivimos. Esperamos que la afición y las buenas gentes nos ayuden y podamos, así, financiar y desarrollar el trabajo URGENTE que precisa la Selección".

Sin discusión es difícil el momento que viven los rectores del redondo y es necesario que se les diga, de una vez por todas, si llegará la ayuda gubernamental. Tomarán la decisión antes comentada, si a partir del 15 del mes de febrero entrante el Gobierno no ha dado la ayuda solicitada.

No terminamos estas líneas sin antes excitar a la Banca, Comercio y AFICION EN GENERAL, prestar ayuda. EL SALVADOR DEBE IR A MEXICO. Esa es la consigna.

Exagera en su gusto por la música el Campeón Frazier

NUEVA YORK.— Joe Frazier quiere escuchar música de "Rock and Roll" en su esquina del cuadrilátero, durante la pelea que sostendrá contra Jimmy Ellis, el 16 de febrero próximo, por el título mundial de los pesos pesados, en el "Madison Square Garden" neoyorquino.

Así se comenta en los círculos boxísticos locales, añadiendo que Frazier, quien al igual que Ellis se encuentra en Miami (Florida), preparándose ambos campeones para su encuentro, dijo que solicita al comi-

sionado que le permita usar un tocadiscos durante la pelea, en su esquina del cuadrilátero, con música de los "Rock and Rollers", Isaac Haynes y James Brown.

"La música no molestará a nadie, ya que solamente la oiremos Jimmy y yo", señaló Frazier.

Los citados círculos señalan que Frazier durante sus sesiones de entrenamiento en el gimnasio "Dinner Key", de Miami, tiene puesto siempre el tocadiscos.

Gimnástica Costarricense Convoca:

A sus socios a la

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

que tendrá lugar el día 16 de febrero a las 7 p.m. en el local del Club. En caso de que a la hora señalada no hubiera quórum de reglamento queda fijada una hora después, en donde la Asamblea se efectuará con los Socios presentes.

FRANCISCO ALFARO R.
Secretario.

San José, 30 de enero de 1970.

LA "GIMNASTICA COSTARRICENSE"

(antes Sociedad Gimnástica Española)

comunica a todos sus socios y simpatizantes que según acuerdo de Junta Directiva, sesión extraordinaria del día 22 de diciembre de 1969, cambió de nombre de su Club por el de:

"GIMNASTICA COSTARRICENSE"

FCO. ALFARO R.
Secretario

CIUDADANO EL VOTO ES OBLIGATORIO

El costarricense de uno u otro sexo, mayor de 20 años, que no VOTE, puede ser sancionado con MULTA O ARRESTO y sufrir además suspensión de cargos y oficios públicos e inscripción de la condenatoria en el Registro de Delinuentes.

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES
al servicio de los ciudadanos

Walcott y Basilio en el Salón de la Fama

NUEVA YORK. — Joe Walcott, que ganó el título mundial de peso completo a los 37 años de edad, y Carmen Basilio, ex campeón welter y medio, fueron elegidos ya para el Salón de la Fama del Boxeo.

Los dos populares peleadores, que ganaron sus títulos en la década de 1950, son el vigésimo octavo y vigésimo noveno introducidos a la división "moderna" del Salón de la Fama.

Para la división de "veteranos" fueron elegidos el finado Leo Huck y Jeff Smith, mientras que Joe Goss, de Inglaterra, quien murió en Boston en 1885, fue escogido para la división de "pioneros".

Walcott, que tiene ahora 56 años, ganó la corona en su quinto intento al noquear a Ezzard Charles, en julio de 1951. Perdió el título ante Rocky Marciano por nocaut en el décimo tercer round de una de las más sensacionales peleas de todos los tiempos, el 23 de septiembre de 1962 en Filadelfia.

Basilio, de 42 años, ganó dos veces el título welter. La primera al noquear a Tony de Marco, en Boston en 1955, y la

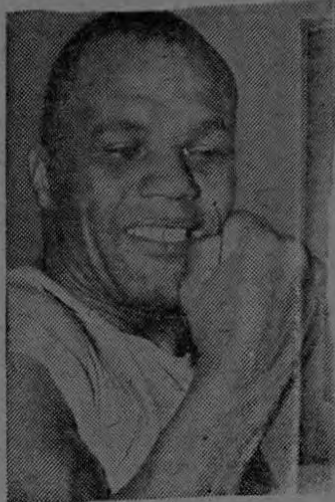
segunda al noquear a Johnny Saxton en el noveno round en 1956. Basilio había perdido la corona ante Saxton el mismo año.

Basilio conquistó el título de peso medio al vencer por decisión a Sugar Ray Robinson, en Nueva York en 1957. En marzo de 1958, Robinson reconquistó el título derrotando a Basilio por decisión en Chicago.

Walcott y Basilio fueron los únicos dos elegidos para la división moderna por votación este año. Los de otras divisiones son escogidos por comisiones de cronistas veteranos.

Los "modernos" son elegidos entre un grupo activo en los últimos 35 años y que han estado retirados cuando menos dos años. Se requiere un 75 por ciento de los votos. Basilio fue mencionado en 282 de 304 boletas de votación. Walcott en 256. Se necesitaba un mínimo de 228.

Entre quienes no recibieron suficientes votos se cuentan Ezzard Charles, Rocky Graziano, Fritz Zivic, Sandy Saadler y Max Schmeling.



Joe Walcott



Ezzard Charles



Tony de Marco



Carmen Basilio



Ray Robinson



Johnny Saxton

María Cristina Torres M. representará a Costa Rica en Reinado de XI Juegos

El Comité Nacional Olímpico ya hizo la escogencia de la damita que acompañará a la Delegación costarricense que participará en los XI Juegos Centroamericanos y del Caribe en Panamá, y que llevará la investidura de Madrina, así mismo, representante al evento del Carnaval Olímpico que dentro de los actos culturales, el Comité Organizador de aquellos juegos tiene programado.

La elección recayó en la distinguida damita María Cristina Torres Madrigal.

Todos los países participantes llevan una madrina, las que en un certamen que ya cuenta con especial expectación, se disputarán los honores del Reinado de los Juegos. La que resulte electa, no solo se ceñirá la corona como digna soberana

de las justas deportivas, sino que obtendrá valiosos premios, entre ellos, viajes a los Estados Unidos, México y un automóvil último modelo.

Con tal motivo, el Excmo. Embajador de Panamá en Costa Rica, Sr. David Peré y su gentilísima señora esposa, ofrecerán esta noche de 8 a 10, una recepción especial para hacer presentación a la prensa y radio, de la angelical señorita María Cristina Torres Madrigal, madrina de la delegación costarricense a los XI Juegos en Panamá.

Progreso Industrial es Progreso Nacional

El Mundial de Fútbol en México

—III—

El grupo segundo, como el primero y cuarto —ya comentados—, también tiene el equipo que ha de recibir las bofetadas de los otros tres participantes: Israel, que hace dos días se ha mostrado incapaz de igualar, siquiera, con Rumania en Tel Aviv.

Como todas esas selecciones que se empeñan la F. I. F. A. en llevar a la fase final, con ese caso sentido de la realidad y negándole al Mundial toda la fuerza que debe tener, Israel practica un fútbol de los que levantaban vivas en los graderíos aquellos voleones de la defensa y aquellos punterazos de los delanteros. Israel no tiene nada que hacer en absoluto y perderá sus tres encuentros.

Quedan, pues Uruguay, Italia y Suecia, para los dos puestos en cuestión. En mi opinión, la "squadra azzurra" debe ser la primera del grupo, no sólo por su flamante título de campeón de Europa (ganado un poco por méritos propios, otro poco por la fortuna de un cara y cruz y otro poco más por la ayuda del señor Dienst), sino porque desde entonces su juego ha ido "in crescendo" y no en balde en sus filas figuran el primero y el segundo de los jugadores

de Europa.

Italia llega a México después de tres victorias— dos en su casa y otra en domicilio del País de Gales— y un empate ante Alemania Oriental, también en visita. Ciertamente que Alemania Oriental ni País de Gales son gran cosa en el concierto europeo, pero creo que tienen más peso específico que Noruega y Francia, por un lado, y Ecuador y Chile, por otro, que son los rivales que cedieron el paso a Suecia y Uruguay.

Son los vecinos de Argentina, después de Italia, los de más jerarquía futbolística. Aunque Suecia ha mejorado bastante, todavía dista no ya de la que logró el título olímpico en Inglaterra, con los Nordahl, Carlsson y Lindholm, sino simplemente de la que arrebató a España el cuarto puesto en el Mundial del Brasil, con su triunfo por 3-1, en Sao Paulo.

Uruguay, que acusa cierta baja con relación a su "standard" de juego, no ha perdido la garra y además juega en un ambiente que conoce y que, sin duda, le ayudará más que a Suecia. Por esto me parece que el grupo de Puebla-Toluca es el que tiene más fácil solución. Italia y Uruguay alcanzarán los cuartos de final.

CRONOS.

Tienda Palace

OFRECE

para esta temporada de verano

LOS SIGUIENTES ARTICULOS:

VESTIDOS DE BAÑO

Americanos - Franceses para damas, caballeros y niños.

GORRAS PARA BAÑO, con pelo, lisas y con adornos
SANDALIAS y BOLSOS para playa
CARTERAS plásticas de bolitas
PAÑOS grandes en variados colores de moda
ANTEOJOS para la playa
SOMBRILLAS PARA PLAYA

VISITE

TIENDA PALACE

Frente al Cine Central

CARLOS EDUARDO RODRIGUEZ - Gerente

El Ferrocarril Eléctrico al Pacífico

AVISA

que el Balneario Ojo de Agua

PERMANECERA CERRADO

para el público el domingo próximo, 1º de febrero, con motivo de celebrarse ese día los comicios electorales.

De todo un poco

Por SILVESTRE

Anoche quedó debidamente instalado el nuevo Comité Director de la Fedefútbol...

Elementos con entusiasmo... con deseos de trabajar, a quienes desearnos mucha suerte y mu ho rigor en las labores que emprendan...

El fútbol de Costa Rica queda en manos de ellos... esperamos que sepan llevar la barca por la ruta que no naufrague...

La escuadrilla delegación de Costa Rica para los Juegos Deportivos de Panamá, tendrá que ir en grupos...

Estarán unos atletas para la inauguración y otros para la clausura... y muchos dirán con razón... y gracias!

Una vez más el Presidente del Comité Olímpico don Rafael Barahona dijo... ya no, ha ta aquí llegamos... se les dio mucho tiempo a los señores del fútbol y nada...

Y los señores del fútbol sencillamente dijeron... no nos invitaron... y nada...

¿Y el Consejo de Deportes?... tampoco nada... este hermoso país camina así en materia de deportes...

Hay una tranquilidad enorme... grandísima... porque los señores ciclistas dijeron... no vamos... y...

Sí... no hay una autoridad deportiva que haga valer sus derechos y ponga rigor en las determinaciones para terminar con este desorden existente...

A propósito hace algunos días venimos diciendo que hay algunos atletas turistas preparados para ir a Panamá...

Con esto queremos decir que no han recibido la preparación debida, que por lo que se ve, sustentan la tesis aquella de que: "en los deportes lo importante es competir..."

¿Y qué van a hacer con la Plaza González Víquez?... recuerden que no hubo fiestas allí para que no destrazaran el terreno... pero...

Pero el terreno se encuentra imposible desde hace meses... hay terapias en todos los lugares... es un campo de deportes... es engañarse y engañar...

¿Qué pasa con las autoridades deportivas?... ¿Qué pasa con los señores llamados a poner orden en el deporte?...

Nos visitó el "Negro" Sánchez... José Luis expresó su deseo de refutar nuestro editorial de ayer...

Se ve que a los muchachos no les gustó aquello de "falta de patriotismo"... Esperamos la réplica...

Y como pueden observar, así es nuestro país... Hermosa de mocaccia... ahí se están publicando las opiniones en favor del veto presidencial para la Ciudad de los Deportes...

Incluso de personas e instituciones que antes habían expresado su apoyo para dicho proyecto... pero no ha habido una voz oficial de un ente deportivo que opine en favor de un resello...

Colectas en Nicaragua para enviar baloncesto a Panamá

De la columna "De Todo un Poco" que escribe el periodista Edgar A. Castillo en la página deportiva del diario "La Prensa" de Nicaragua, es el siguiente artículo:

En un serio problema está ahora la Federación Nacional de Basquetbol. El sábado le vinieron 9 jugadores de Bluefields para que se unieran a los otros de Managua, para formar el Seleccionado Nacional masculino, que representará a Nicaragua en los XI Juegos Deportivos Centroamericanos y del Caribe, a celebrarse el próximo mes en Panamá.

Resulta que estos jugadores estaban supuestos a hospedar se en la Academia Militar, pero cuando llegaron no se había dado las instrucciones prometidas, y tuvieron que ser trasladados al Hotel Internacional, en donde por dos días de hospedaje les cobraron más de C\$ 300.00, cantidad que fue cubierta, la mitad por Carlos J. García, y la otra por Róger M. Rigüero.

Luego los llevaron al Estadio, en donde los jugadores costosos se las arreglaron de cualquier manera, ya que había que conseguirles, además de los catres, almohadas y sábanas.

Después vino lo de la alimentación. Una señora que tiene un negocio de comedera cerca del Estadio, dijo que a cada basquetbolista lo cuida-

ría por C\$ 10.00 o sea que hay que pagar C\$ 90.00 diarios durante los días que estos jugadores permanezcan en la capital, mientras hacen el viaje a Panamá.

Carlos J. García, viendo estas dificultades y demostrando una vez más su interés por cooperar con los deportes, le dijo a Rigüero que cada uno de ellos se sacara de sus bolsillos C\$ 25.00, para medio solucionar el problema. Luego el colega Oswaldo Bonilla y el Ingeniero Uriel Carrasqui la prometieron aportar... C\$ 10.00 cada uno, con lo que ya tienen conseguidos... C\$ 70.00, hacen falta 20 córdobas para completar los... C\$ 90.00, para la alimentación de los citados jugadores.

Esto da pena decirlo. Pero ya es tiempo que las principales autoridades deportivas del país, se preocupen, se interesen por ayudar a esta gente, sobre todo que se trata de jugadores que van a representar a nuestro país en los próximos Juegos Deportivos en Panamá.

Por otra parte, y en la misma edición del referido periódico, se da cuenta de que Nicaragua solo tiene inscritos para los XI Juegos en Panamá cuatro deportes: Judo, Baloncesto y Atletismo. Estaban pendientes el beisbol y fútbol a quienes se les había dado una prórroga hasta el lunes 26 de enero.

El Tópico Deportivo

El cuidadoso y detallado informe del IV Campeonato de la Concacaf

—II—

Siguiendo con el Informe económico del IV Campeonato Mayor de la Concacaf, presentado por el Comité Organizador, que ya lo dijimos es de lo más cuidadoso y detallado, vamos a reproducir textualmente algunos párrafos en donde dicho Comité aclara, para que no quede dudas de nada, lo de ciertas cantidades gastadas por algunas delegaciones, a sabiendas que extranará de que son bastante más crecidas que otras.

CONCACAF

a) El miembro del Comité Ejecutivo de la Confederación señor Antonio Carvajal, firmó las facturas Nos. 194 y 227 del Hotel Crystal, por un monto de C\$ 957.80, cuenta que incluye servicios de hospedaje y alimentación del señor Rosendo Díaz, quien no está registrado en la nómina de Delegados al Congreso. De esta cuenta se estableció que no corresponde a esta Asociación la cantidad de C\$ 478.85 y por lo que se deduce su equivalente en la cuenta de la CONCACAF, con el objeto de que sea la Secretaría General la que haga la correspondiente calificación y establezca a quien corresponde cuotarla.

b) Se rebajó de la cuenta de la Confederación, la suma de C\$ 1,996.95 que corresponde a hospedaje y alimentación del señor Diego De Leo en el Hotel Crystal, de conformidad con insinuaciones verbales del señor Secretario General don Carlos Carrera, como solución al problema surgido por la comuna participación del señor De Leo. Cabe recalcar que los gastos de viaje y viáticos del Sr. De Leo por un monto de US \$ 596.00, equivalente a C\$ 4,142.20, fueron cubiertos por este Comité Organizador según se detalla en el informe correspondiente.

c) Estamos procediendo de conformidad con nota que firmó el Sr. Hiram Sosa al pie de la respectiva cuenta, en que indica que sus extras de Hotel por un monto de C\$ 117.85, fueran deducidas a la Confederación.

GUATEMALA

El artículo N° 51 del Reglamento del Torneo, establece en forma que no deja lugar a dudas, que las delegaciones visitantes estarán integradas por 26 personas como máximo, haciendo la salvedad de lo dispuesto en el Artículo N° 54 que se refiere concretamente a la "Fase Eliminatoria".

Al calificar la cuenta que presentó el "Mo-

tel Bemo" donde se alojó la delegación guatemalteca, se comprobó que la mayor parte del tiempo de su permanencia, se llegó a alojar hasta 32 personas, lo que trajo como consecuencia un aumento considerable en la cuenta presentada por dicho Hotel para su cancelación.

Ajustándonos a lo que indica el mencionado Artículo N° 51, realizamos la correspondiente separación de cuentas, quedando a cargo de la Federación Guatemalteca, la cantidad de... C\$ 5,024.25 que corresponde al costo de hospedaje y alimentación del mencionado exceso de personas hospedadas, por un monto de C\$ 4,950.00, más el 3 por ciento de impuesto sobre el costo de hospedaje que asciende a C\$ 74.25. Entre los comprobantes que acompañan a este informe está incluida dicha cuenta hotelera, en la que se podrá comprobar fácilmente nuestra posición.

ANTILLAS NEERLANDESAS

Aun cuando el Artículo N° 59 del Torneo establece las normas financieras, una de las cuales indica que las participaciones tanto de la Confederación como las de las Asociaciones visitantes serán depositadas en la Secretaría General por la Asociación organizadora, para que por conducto de esta se haga la entrega a las Asociaciones de lo que les corresponde, el Comité Organizador accedió a una formal solicitud planteada por la Jefe de la Delegación de Antillas Neerlandesas, aprobada por los miembros del Comité Ejecutivo de la Concacaf, presentes en esta capital, en el sentido de obtener un anticipo de US \$ 200.00 para solucionar problemas económicos de la misma en San Jose.

TRINIDAD - TOBAGO

En el Artículo N° 56 del Torneo, se detallan los beneficios a que tienen derecho las delegaciones visitantes, no estando incluido entre estos los servicios telefónicos, médicos ni dentales. En la calificación de la cuenta del Hotel Howard Johnson, hemos separado la cantidad de C\$ 904.15 por servicios telefónicos. Además ya ausente de nuestro país esta delegación, nos fue presentada una cuenta por el Dr. Arévalo, por servicios dentales a uno de los jugadores de Trinidad - Tobago, por C\$ 30.00.

JAMAICA

En la cuenta del Hotel Howard Johnson, encontramos extras por servicios telefónicos por cuenta de esta Delegación, por la suma de... C\$ 904.15. CONTINUARA

Más en broma que en serio

Delantero centro: puesto heroico

—¿Se ha fijado Ud. que buenos delanteros centro hay muy pocos?

—En efecto. Hay escasez de delanteros centro en todas partes y muchos equipos habilitan para ese puesto jugadores que son más bien interiores.

—Es que este asunto de los delanteros centros se ha puesto desde hace años bastante difícil.

—Sí. Sobre todo desde que hay esos defensas centrales tan imponentes y respetables. Hay coincidencias muy significativas.

—Es que ser defensa central es menos de sagrado que ser delantero centro.

—No sé en qué consiste, pero algo debe haber de eso. En el puesto de defensa central han destacado jugadores no destacando en otros puestos cubiertos anteriormente, mientras que en el puesto de delantero centro han dejado de destacar jugadores, que destacan en otros puestos.

—Sí. Decididamente hay coincidencias muy significativas.

—¿Será que al puesto de defensa central es más cómodo que el de delantero centro?

—¿O será que el puesto de delantero centro es más cómodo que el de defensa central?

—Las dos cosas son ciertas.

—Pero lo que digo yo: ¿guarda alguna relación el fútbol posicional con el desarrollo de

las funciones balompédicas de cada interventor en el juego.

—¿Por qué dice usted eso?

—Porque eso es lo que sospecho. El ariete, según los sistemas más actuales, tropieza ahora con mayor dificultad que antaño para encontrar el camino del gol.

—Es verdad que cada día se lo ponen más difícil.

—Y esta dificultad no tiene más que un nombre: el de defensa central.

—Es que tienen la ventaja de que la ven venir.

—Claro. El defensa central, al dedicar toda su atención, exclusivamente, o casi, a un solo jugador, al que, como dice usted, "ve de venir, encuentra unas facilidades que no había antes, cuando sólo había dos defensas más o menos laterales.

—Quizá por esta causa, insuficientemente divulgadas, no se estima demasiado el mérito de los escasos delanteros centro actuales, cuya labor en el fútbol de hoy, es la más difícil.

—Ellos van a la guerra.

—Sin embargo, son los más cotizados.

—Es cierto, porque es lo que no abunda. Y no abunda porque, tal como está el fútbol, para ser delantero centro, o, sencillamente, delantero, hay que tener temple de héroes.

RAFAEL MARTINEZ GANDIA

CIUDADANO EL VOTO ES OBLIGATORIO

El costarricense de uno u otro sexo, mayor de 20 años, que no VOTE, puede ser sancionado con MULTA O ARRESTO y sufrir además suspensión de cargos y oficios públicos e inscripción de la condenatoria en el Registro de Delinquentes.

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

al servicio de los ciudadanos

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard

Jules Rimet fué un francés dedicado a extender el fútbol por todo el mundo

LONDRES, (AP).—Por John Farrow.— La idea de realizar un campeonato mundial de fútbol se originó en una reunión realizada en París allá por el año 1904.

Esa fue la oportunidad en que se formó la Federación Internacional de Fútbol Asociado (FIFA).

Bélgica, Dinamarca, Francia, Holanda, España y Suiza fueron los países fundadores.

Alemania, Suecia e Inglaterra se mostraron interesados en la idea.

Esos fueron los días en que el fútbol empezó a extender sus alas.

Ahora la FIFA tiene miembros en casi cada rincón del mundo y el fútbol está reconocido como juego mundial.

En 1904, las personas que en cuembraron esta gran idea de fomentar el desarrollo del fútbol en todo el mundo tuvieron escasa idea de lo que habían

empezado. Ahora el fútbol puede acarrear el posible rompimiento de relaciones diplomáticas, y hasta comprometer a los países en una guerra. Basta recordar el caso de El Salvador y Honduras durante la serie de clasificación.

Inglaterra y Argentina tuvieron relaciones diplomáticas tirantes después de la Copa Mundial de 1966 en Inglaterra. Italia y Chile también estuvieron a punto de romper sus relaciones diplomáticas en 1962 en Chile.

Fue así como creció el sueño de aquellos hombres en 1904.

Fue en París que la Copa Mundial, tal como la conocemos ahora, se convirtió en realidad, y no solamente en un sueño.

El campeonato recibió el nombre de Jules Rimet, ese es el nombre que tiene la Copa

Mundial. Rimet fue un francés dedicado a extender el evangelio del fútbol —si es que cabe la expresión— por todo el mundo.

De modo que fue muy apropiado que la primera copa por el campeonato del mundo de fútbol que se jugó por primera vez en Uruguay en 1930, llevara el nombre de "Jules Rimet".

Ahora bien, dentro de unos cuantos meses, Rumania, Checoslovaquia, Italia, Rusia, Suecia, Bélgica, Alemania occidental, Bulgaria, Inglaterra, Perú, Brasil, Uruguay, El Salvador, México, Israel y Marruecos competirán por el trofeo "Jules Rimet".

Es difícil creer que Rimet tuviera un trabajo tan difícil en hacer sentir su nombre a beneficio del fútbol, por lo menos es difícil entenderlo ahora.

En Francia fue nombrado presidente de la FIFA oficial en 1920 y fue el jefe de la organización hasta su retiro, luego de la disputa de la Copa Mundial en Suiza en 1954.

Rimet representó para el movimiento mundial del fútbol lo que Avery Brundage, el norte americano de 82 años de edad, representa para el movimiento olímpico.

Rimet viajó por el fútbol, habló sobre fútbol y vendió fútbol, y esa es la razón por la cual la Copa Mundial de Fútbol constituye la fuerza que es hoy en el mundo del deporte.

Brundage continúa haciendo lo mismo por las olimpiadas.

Marruecos integró ya la Selección para México

La Federación Checoslovaca ha anunciado ya los nombres de veintidós jugadores para el Mundial, que se trasladarán el 11 de febrero próximo a la estación ferroviaria de Font Romeu, donde permanecerán una semana antes de trasladarse a Sevilla. En Font Romeu, situado a altitud aproximada a la de Méjico, harán entrenamientos y aclimatación a la altitud. Los veintidós jugadores

Porteros: Viktor, Vencel y Flesar.

Defensas: Privarzik, Horvath, Migar, Hagara, Dobias, Hrivnak y Jan Zlocha.

Medios: Pollar Kuma, Gajeta y Hrdlicka.

Delanteros: Bohumil Vovesly, Frantisk Vessely, Petras, Junkani, Adamec, Strati, Jokl y Jan Cepkovic.

Sin embargo, a esos jugadores hay que añadir otros que también formarán parte del grupo que marchará a Font Romeu, y que son: Sedlacek, Plass, Stasskovan, Dnko, Szikora y Kabat.

Siguen actos vandálicos de fanáticos del fútbol inglés

GROYDON, Inglaterra, 30— Los magistrados aplicaron hoy severas sanciones a un grupo de aficionados partidarios del club de fútbol Tottenham Hotspur, por provocar un serio desorden en una estación ferroviaria y empujar a algunas personas fuera de la plataforma hacia los rieles.

Dos de los aficionados, Anthony Duncombe, de 20 años, y James Watts, de 18, fueron sentenciados a tres meses en un centro de detención al ser condenados de comportamiento amenazador.

La policía describió la escena anoche en la estación Norwood Junction después del partido en que Tottenham fue vencido 0-1 por Crystal Palace y eliminado del campeonato

inglés. Un tren especial para espectadores partidarios de Tottenham resultó con graves daños cuando los aficionados entraron en la estación y se amotinaron.

Furiosos aficionados rompieron los vidrios de las ventanillas, destrozaron la oficina de venta de boletos en la estación lámparas eléctricas y ventanas y despedazaron los asientos en los vagones. Un funcionario del ferrocarril calculó que unos 5.000 aficionados tomaron parte en el vandalismo.

Los tectigos oculares dijeron que vieron a unos de los enfurecidos aficionados cargar contra la gente en la estación y que algunos cayeron a los rieles. Añadieron que muchos huyeron de pánico del lugar.

Campeonato Interdistrital de fútbol en Desamparados

Resultados de los partidos efectuados el día 25 de enero en el IV Campeonato Interdistrital de Fútbol del Cantón de Desamparados.

Distrito de San Antonio 4
Distrito Centro 1.

Sigue los de San Antonio, perfilándose como un cuadro de mucho respeto en el presente campeonato, a entregar vencidos en buena lid al representante de Desamparados que viene cumpliendo irregularmente.

Distrito de San Miguel 3
Distrito Damas 0.

Gran actuación del equipo Miguelero, que jugando a base de velocidad y pases cortos logró doblegar sin mucho problema a los del Damas, para adjudicarse dos puntos de oro, ya que con su victoria compartió el tercer lugar de la clasificación con San Rafael Abajo, pero un partido más.

Distrito San Rafael Arriba 2
Distrito San Juan de Dios 0.

A pesar del triunfo conquistado por la selección de San Rafael Arriba, su actuación dejó mucho que desear ya que en ningún momento llevaron peligro alguno a la meta contraria.

Distrito Patarrá 2
Distrito San Rafael Abajo 2

Bonito partido protagonizado por estos dos cuadros en cancha de Patarrá, a pesar de no contar el representativo de San Rafael Abajo, con varias de sus figuras titulares, los suplentes cumplieron a cabalidad y estuvieron a punto de causar un disgusto al equipo local que se vio en apuros para conquistar un punto y mantener vivas sus esperanzas al Campeonato.

Fútbol

SANTIAGO DE CHILE, 30 (AP).— Santos, de Brasil, cumplirá esta noche su tercera presentación en el actual torneo hexagonal internacional de fútbol, enfrentando a Universidad de Chile a las 18:00 Est.

En el encuentro de fondo, a las 20:00 Est. se medirán los locales Colo Colo y Universidad Católica.

Estado actual del Campeonato

	JJ	Pts.
San Antonio	9	15
Patarrá	9	15
San Rafael Abajo	9	12
San Miguel	10	12
San Rafael Arriba	10	12
Centro	9	6
Damas	9	3
San Juan de Dios	9	2

NOTA:

El próximo domingo no habrá juegos con motivo de las elecciones, reanudándose estos el domingo 8 de febrero, con el clásico Patarrá vs. San Antonio.

J. M. Hurtado

CIUDADANO EL VOTO ES OBLIGATORIO

El costarricense de uno u otro sexo, mayor de 20 años, que no VOTE, puede ser sancionado con MULTA O ARRESTO y sufrir además suspensión de cargos y oficios públicos e inscripción de la condenatoria en el Registro de Delincuentes.

TRIBUNAL SUPREMO DE ELECCIONES

al servicio de los ciudadanos

Campo pagado.

Con desagrado he visto que en una publicación del Tercer Frente, figura el nombre de mi esposa Ligia Bazo de Albarracín, ella no ha autorizado esa publicación y no pertenece al Tercer Frente,

ADEMAS NO COMPARTE LOS CARGOS QUE ALLI SE FORMULAN.

Rodrigo Albarracín Sosa

Veinte años atrás... LA PRENSA LIBRE informó:

Por: Freddy Zúñiga B.

Noticias Nacionales

REDACTAN IMPORTANTES REFORMAS A LA LEY GENERAL DE PENSIONES

El Oficial Mayor del Ministerio de Trabajo, Lic. Willy Castro y el Jefe del Departamento de Pensiones, Lic. Fernando Murillo Alfaro, vienen desde hace varios días redactando una serie de reformas a la Ley General de Pensiones, la cual por anticuada, se presta a muchas deficiencias que provocan situaciones anómalas. Estas reformas contemplan tal legislación como también otras leyes conectadas o estrechamente relacionadas con dicha ley. El estudio que se viene realizando es un magnífico trabajo y contempla innovaciones de mucha importancia.

Tan pronto quede debidamente redactado este estudio, se enviará en forma de proyecto de ley, por medio del Ministerio de Trabajo, a la Asamblea Legislativa para que sea discutido por los señores Diputados y se le dé la aprobación correspondiente. Sabemos que contempla puntos de mucha trascendencia, acordes con los modernos sistemas de pensiones adoptados de otros países más desarrollados que el nuestro en esta materia.

(Hace 20 años esa ley era anticuada y ahora, pese a las reformas de que pudiera haber sido objeto, sigue siendo anticuada y sumamente onerosa. Es una ley muy compleja con sus distintos regímenes: de gracia y de derecho y fuera de tieso en nuestra época, pero como la misma resulta muy buena para ciertos sectores... nadie se atreve a meterle el diente... Quizá en la próxima administración encontramos algunos diputados valientes que se atrevan a estudiarla y actualizarla)...

Noticias Internacionales

¿HASTA CUANDO DEBE SEGUIR PELEANDO UN PUGIL HERIDO...?

Frank Becker, redactor deportivo de "La Prensa" de Nueva York, comenta la actitud del árbitro de la pelea Young-Tuzo en la siguiente forma: ¿Cuánta sangre debe perder un boxeador antes de que sea detenida una pelea en la que ha sido lesionado?... ¿O qué tamaño debe tener una herida para que sea peligrosa?... Estas son dos preguntas que se están haciendo en los últimos días en los círculos boxísticos como consecuencia del eplogo de desorden y controversias que tuvo la más reciente pelea estelar librada en el Madison Square Garden.

El combate enfrentó a Tuzo Portuguez, Campeón Peso Medio de Costa Rica, y Paddy Young, rudo peleador del Greenwich Village. Portuguez fue declarado vencedor por K. O. T. a los 34 segundos del octavo asalto, porque el árbitro Eddie Joseph rehusó permitir que Young siguiera peleando debido a una extensa herida peligrosamente cercana a su ojo izquierdo. A partir de aquí el destacado redactor deportivo norteamericano entra en una serie de consideraciones técnicas y científicas que no es del caso transcribir para el objeto que perseguimos, el cual es el siguiente:

(Hace pocos meses y todavía a esta altura... muchos costarricenses se preguntan ¿Hasta cuándo debe seguir participando a torneos electorales políticos heridos... y fuera de época? ¿Cuánto prestigio debe perder un político antes de que los electores costarricenses (en este caso, los delegados a la Convención General del Partido) digan que no debe participar en política?... Claro está... esta campaña será la última que presente esas interrogantes, porque juzgando por lo que piensa la juventud actual (17 a 19 años) (el más alto porcentaje de electores para 1974) no permitirá que eso ocurra. Quizá el candidato que ahora pierda, pierda definitivamente... en otras palabras, políticamente quedará enterrado y a la larga hasta el que triunfe)...

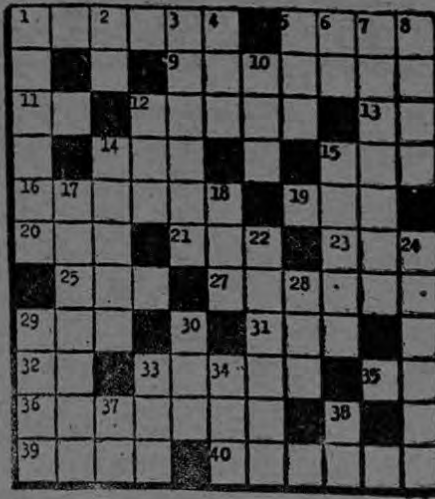
UN COSTARRICENSE CAPTURADO POR LOS COMUNISTAS CHINOS

Cinco empleados de la línea aérea Chennault fueron capturados por los comunistas chinos en territorio rojo, de ellos tres son ciudadanos chinos, uno norteamericano y el quinto costarricense, cuyo nombre es José Joaquín Aubert mecánico de esa empresa desde hace dos años.

Como el Gobierno americano ha retirado a todos sus representantes del territorio chino ocupado por los comunistas, los Estados Unidos han quedado sin representación alguna. De tal suerte que no se ha podido llevar a cabo gestión diplomática alguna por ese medio, habiéndose pedido la cooperación de la Embajada Británica en Washington para averiguar la situación en que se encuentra nuestro compatriota, gestión hecha por el señor Jorge Hazera, Encargado de Negocios de Costa Rica en Washington.

(Los cinco prisioneros lograron fugarse haciendo uso de una pequeña avioneta, pero como el avioncito era diseñado sólo para dos personas, ya en vuelo el que fungía como piloto expresó: "para salir del territorio comunista se hace necesario eliminar peso")... Dos de los tres chinitos dijeron: "por China libre, y acto seguido se lanzaron sin paracaídas alguno. (Muerte segura). Minutos después el piloto expresó la misma frase, el tercer chino hizo lo mismo que sus congéneres... Siguió el vuelo por el extenso territorio de la China Continental y al cabo de unos minutos, el piloto, que precisamente era el "gringuito" habiendo puesto el "piloto automático vino a la sala de pasajeros a dialogar con el costarricense y sin ambages le dijo: "mi querido "indio", la Fuerza Aérea China viene tras nosotros, si queremos salvarnos, uno de los dos debe sacrificarse, aún llevamos demasiado peso para adquirir mayor velocidad... El tico, sin pensarlo tan siquiera dijo: "Yo gringuito... ¡Por Costa Rica libre!" y acto seguido dio un... empujón al machito, que sorprendido saltó por la abierta escotilla... Por supuesto el tico se salvó. Claro, esto es un viejo chiste, por ahora no sabemos qué le ocurrió al señor J. J. Aubert... lo veremos en los próximos días)...

Crucigrama



HORIZONTALES:

- 1—Personaje de un famoso cuento de las Mil y Una Noches
- 5—Ave zancuda sudamericana
- 9—Reemplazar lo que falta o ha sido sacado de algún lugar
- 11—Presente de indicativo tercera persona, del verbo haber
- 12—Uno de los nombres con que se denominan a los gitanos de Andalucía
- 13—Siglas de Sociedad Anónima
- 14—Despacho de bebidas que se sirven en mostrador
- 15—Tela que usan las mujeres para velos y mantillas
- 16—Imantas
- 19—Segundo hijo de Noe
- 20—Tratamiento de respeto que se antepone al nombre de varón
- 21—Voz de detención de una manobra que se usa en marinería
- 23—Combate, pelea, riña
- 25—Río de Suecia central, desagua en el golfo de Botnia
- 27—Caimán, cocodrilo
- 29—Dios de los babilonios
- 31—Alimento en general
- 32—Terminación del aumentativo
- 33—Lengua del Lacio
- 35—Dios del Sol entre los antiguos egipcios
- 36—Detestar, abominar
- 39—Se atreven
- 40—En arquitectura, plano inferior del saliente de una cornisa de otro cuerpo voladizo

VERTICALES:

- 1—Cristóbal de Literato alemán, autor de Hermosos cuentos para niños
- 2—Forma de pronombre personal de primera persona del singular
- 3—Montaña donde se posó el arca de Noé luego del Diluvio
- 4—Contracción de preposición y artículo
- 5—Espiración brusca y sonora del aire contenido en los pulmones
- 6—Dentro de
- 7—Extracta, reducir, abreviar
- 8—Expresado con palabras
- 10—Animal vertebrado acuático
- 12—Perro
- 14—Galicismo por trivial
- 15—Cortan los árboles por su base
- 17—Natural de Módena (Italia)
- 18—Existo
- 22—Lámina que se usó en la antigüedad para escribir
- 24—Constructor del laberinto de Creta
- 28—Nombre de dos constelaciones, llamadas Mayor y Menor
- 29—Metaloides pardo oscuro que solo se encuentra combinado
- 30—Río de Siberia
- 33—Dícese del hilo o la seda poco torcidos
- 34—Yunque pequeño de los joyeros
- 37—Iniciales del Presidente argentino que federalizó en Buenos Aires
- 38—Nota musical

SOLUCION AL ANTERIOR



PRONOSTICOS DEL RITMOVIASTRAL



A cargo de la Profesora
Malkut de la Fuente

Quiróloga, Astróloga y
Ritmovialista

Solicite su dirección al
TELEFONO 21-92-98
o al apartado 2503.

PARA MAÑANA

aries
21-iii/20-iv
Favorable: Asuntos amorosos en vías de solución. La Luna en fase altamente positiva ayuda hacia el triunfo. — Desfavorable: Es menester que evite l-s situaciones violentas y toda clase de reclamos.

tauro
21-iv/20-v
Favorable: Día magnífico para descubrir la clave de incógnita que le haya venido intrigando. Logrará encontrar su lugar! — Desfavorable: Cuidado con cambiar el ritmo de sus asuntos, sin que estos cambios hayan sido previamente estudiados.

geminis
21-v/21-vi
Favorable: Buen día para exponer sus planes o para laborar con fines de en el futuro lograr el triunfo. — Desfavorable: Ahora no es oportuno solicitar préstamos y mucho menos esperar que le reconozcan sus esfuerzos.

cancer
22-vi/22-vii
Favorable: La Luna en día magnífico para planeear asuntos relacionados con el amor. — Desfavorable: Cuidado con exponer su dinero en manos de inexpertos; tenga mucho cuidado!!!

leo
23-vii/22-viii
Favorable: Día apto para las ganancias futuras, todo lo que se haga hoy será productivo. — Desfavorable: La imprudencia puede colocarle al borde de un gran peligro; tenga calma para todo.

virgo
23-viii/22-ix
Favorable: La Luna presagia en su fase positiva, que se alcanzará movilizar sus cosas y en día posteriores tendrá éxito. — Desfavorable: Los caprichos le pueden colocar en mal sitio; es bueno que se imponga hacia ellos.

libra
23-ix/22-x
Favorable: Al sexo masculino se le advierte un día crítico en el amor, y al femenino todo lo contrario. — Desfavorable: Un día crítico para el abuso en los excesos, sobre todo en los gastos de dinero.

escorpio
23-x/22-xi
Favorable: La Luna señala inoportunidad para poner fin a sus problemas hogareños con el cónyuge. — Desfavorable: Mucho cuidado con los tratos imprevistos; lo mejor es rechazarlos.

sagitario
23-xi/21-xii
Favorable: Las vibraciones de la Luna en día positivo para los de sus asuntos amorosos. — Desfavorable: Si no quiere caer en el ridículo es bueno que no discuta asuntos los cuales no conozca bien.

capricornio
22-xii/20-i
Favorable: Buen día para actividad comercial o cambio de trabajo. La Luna indica que debe movilizar. — Desfavorable: Es menester que tenga mucho cuidado con los que le rodean; existen traidores y chismosos.

acuario
21-i/19-ii
Favorable: Ahora es el momento para que ordene todos sus asuntos, sobre todo si estudia y desea un buen final. — Desfavorable: Antes de opinar, piense bien si está enterado de lo que discute.

piscis
20-ii/20-iii
Favorable: Es tiempo para toda clase de cambios o traslados. La Luna trae renovaciones. — Desfavorable: Cuidado con el mal genio o la injusticia; puede cometer un gran error.



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 1

AUTOMOVILES
CAMIONES
TRACTORES
MAQUINARIA
COMPRA-VENTA

YA LLEGO EL VOLKSWAGEN 1965

Reconstruido en Alemania.

SIN PRIMA y en

24 largos meses

para pagarlo.

Y por supuesto...

en



SU CASA DE CONFIANZA

100 varas al Sur del Cine Hilton - Teléfono 21-78-85.

R. TOLEDO Y CIA.

AV. SAN MARTIN

250 varas este

Gimnasio Nacional

Teléfono 21-07-77

USADOS COMO NUEVOS

Jeep Austin	1965
Chevi Nova	1964
Opel Rekord	1966
Simca	1964
Opel Rekord	1962
Opel Rekord	1961
Buick Compacto	1961
Station Opel	1961
Station Opel	1960
Opel Kapitan	1960
Microbus Austin	1959
Volkswagen	1964
Volkswagen	1961
De Soto	1957

REAL OFERTA

Microbús Austin 1959 para 12 pasajeros \$ 5.500.00.

Grandes facilidades de pago

SE VENDE BUS FORD CON PERKINS SERVICIO A SANTA RITA CON FACILIDADES. 22-45-04. Sr. Chavarría.

Se vende Renaul 59 al contado. Teléfono 25-44-93.

EL PEQUEÑO AGRICULTOR

S. A. (KARIKA) Teléfonos 21-44-34 y 21-37-82 Apartado: 5420

Oficina: 75 varas al Norte de la puerta principal del Hospital San Juan de Dios

ofrece las siguientes GANGAS

AUTOMOVILES	1956 Chevrolet 1½ ton.
1968 Fiat Coupe 850	1959 Chevrolet
1966 Rambler American	1962 Chevrolet Doble tracción
1963 Taunus 12 M.	1960 Chevrolet Doble tracción
1964 Simca	
1962 Chevrolet	PANELES
1960 Simca Aronde	1962 Chevrolet
1959 Taunus 17 M.	1962 Volkswagen
1958 Austin	1957 International 1 ton.
1956 Buick Automático	1960 Volkswagen
1954 Opel	
1962 Renault	CAMIONES DE MOTOR DIESEL
1956 Ford Convertible	1957 Ford 3½ Ton.
1956 Dodge Convertible	1958 Thames 70 4½ Ton.

STATIONS WAGONS

1956 Morris
1965 S. W. Chevrolet Alta
1962 S. W. Rambler Classic
1962 S. W. Rambler American
1961 S. W. Rambler American
1960 S. W. Taunus 17 M.
1959 S. W. Rambler American
1956 S. W. Buick
1950 Station Commer
1954 Opel

JEEPS

1959 Austin
1968 Toyota capa de lona
1967 Toyota capa de lona

PICK-UPS

1965 Peugeot Diesel 404
1948 Willys doble tracción

Diferencial Mack P)-33
Motor Cummins 160 H.P.
con caja de cambios
Motor Fordson 4 cilindros

TRACTORES Y CHAPULINES CON LLANTAS

Tractor Magirus K-100 con pala y wincher buen estado. Precio de ocasión.
Tractor Allis Chalmers H-D. 5 con pala y wincher.
Tractor de llantas Internatio. nal B-450 doble tracción como nuevo.

VEHICULOS ECONOMICOS

AUTOS CONY

S. A. - Paseo Colón

frente al Hospital San Juan de Dios. Teléfono 22-44-52.

VEHICULOS USADOS PARA LA VENTA

Panel Cony	1969
Volkswagen	1962
Station Renault	1964
Corvaire	1960
Volkswagen	1959
Panel Morris	1961
Panel Renault	1963
Motocicleta Yamaha	1966

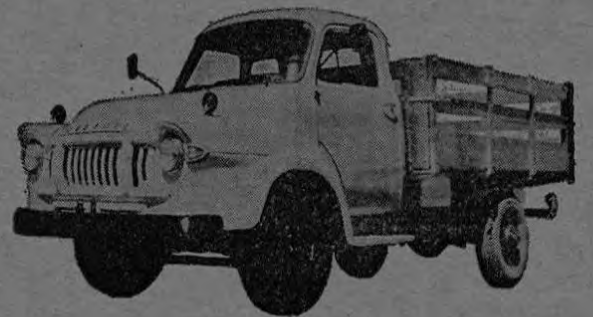
AUTO MARELI

donde su vehículo usado vale más a cambio de unidades nuevas.

OPEL
ISUZU
BEDFORD
CHEVROLET

100 varas Norte
Estación Pacífico
Teléfono 22 59 36

Un magnífico negocio para su negocio!



BEDFORD DIESEL J-1
2 toneladas

BEDFORD DIESEL



MOTORCENTRO

FRENTE A LA PLAZA DE BARRIO MEXICO

REGALE FELICIDAD

Obséquiele a su familia

Un carro

Visite nuestro departamento de automóviles usados y encontrará

Verdaderas gangas Primas desde

₡ 1.200.00

Resto con grandes facilidades



CENTRO CARS S. A.

Teléfono 21-88-05
Calle 26. Final 5ª Avenida, nuevo local frente al Gimnasio Nacional de La Sabana.



PEUGEOT

LA CALIDAD QUE NO SE

DISCUTE.

PANEL 204 TRACCION DELANTERA

NUEVAS ₡ 21.800

STATION WAGON 404 - 1967 IMPECABLE

DISAUTO

Tel. 25-08-05

San Pedro de Montes de Oca, frente al Más por Menos, entrada al Colegio Calasanz.



AS SOLAR





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 1

- AUTOMOVILES
- CAMIONES
- TRACTORES
- MAQUINARIA
- COMPRA-VENTA

ANGLOFORES LTDA.

Calle del Pacífico
TELEFONO 22-43-77
tiene para la venta las siguientes unidades usadas a precios REBAJADOS.

— AUTOMOVILES: —

- 1968 Taunus 17 M 4 puertas.
- 1967 Taunus 17M 4 puertas.
- 1965 Mustang convertible.
- 1965 Opel Station 2 puertas.
- 1964 Mercury Comet 2 puertas.
- 1964 Consul Cortina
- 1963 Consul 315 4 puertas.
- 1963 Ford Fairlane 4 puertas.
- 1961 Buick 4 puertas.
- 1956 Dodge 4 puertas.
- 1964 Rambler 4 puertas.
- 1964 Dodge 4 puertas.
- 1967 Renault R10 4 puertas.
- 1964 Taunus Station 17M 2 puertas

PICK UPS

- 1969 Bedford J1 como nuevo
- 1967 Bedford J1
- 1968 Bedford J2
- 1966 Nissan Junior 1 Ton.
- 1966 Datsun 1 ton.
- 1965 Toyota ¾
- 1965 Thames 800 ¾ de ton.
- 1964 Datsun ¾ de ton.
- 1967 Nissan Cabl 1½ ton.
- 1958 Chevrolet Diesel 1 ton.
- 1957 Chevrolet de 1 ton.

DOBLE TRACCION JEEPS ETC.

Pick ups

- 1968 Willys Comando
- 1963 Chevrolet de doble tracción 1 ton.
- 1964 Chevrolet de doble tracción ¾ ton.
- 1966 Chevrolet de doble tracción

PANNELS

- 1965 Thames 800 ¾ diesel
- 1964 Ford K ¾ de ton.
- 1963 Chevrolet 1¾ de ton. Diesel
- 1962 Anglia de ¾ de ton.
- 1956 Chevrolet de 1½ ton. gasolina

CAMIONES

- 1967 Thames de 2½ ton.
- 1965 Thames K 300 de 2½ ton.
- 1965 Thames D 200 de 2½ ton.
- 1969 Ford F 700 con Fordson 4½ ton.
- 1968 Thames K 700 de 4½ ton.
- 1966 Thames K 600 de 3½ ton.
- 1966 Thames D 600 de 3½ ton.
- 1966 Thames D 600 de 3½ ton.
- 1959 Thames 50 de 3½ ton.
- 1966 Thames D 750 de 4½ ton.

EXACA

Avenida 10 - Calle 22
TELEFONO 22-89-74

IMPORTADORES DE BIENES DE EQUIPO ESPAÑOL

MAQUINAS
HERRAMIENTAS



EXACA

Avenida 10 - Calle 22

Caminaba, caminaba
y mis patitas me cansaba...
Entonces...
Aproveché una oferta de LOS CLASIFICADOS y me compré un "chunche" y véanme, ahora estoy **MOTORIZADA!**



¡Los insuperables en Costa Rica

VOLKSWAGEN
FORD MUSTANG
1965

10.000 KM. de Garantía escrita y...

30 COMODOS MESES PARA CANCELARLO

CEN AUTO

125 Vs. al Oeste de Acueductos y Alcantarillado

SUCURSAL

Paseo Colón 100 vs. al oeste de MAS POR MENOS
LO ESPERAMOS!

ATENCION GUANACASTE!

Para servir a nuestros amigos guanacastecos nos hemos instalado en

LIBERIA

donde estamos a sus gratas órdenes. Ah... y ya pueden admirar las nuevas unidades Opel, Chevrolet, Isuzu y Bedford.

AUTO MARELI

Liberia frente a Bebra Ltda.
Teléfono 66-01-58. San José: 100 varas al Norte de Estación al Pacífico. Teléfono 22-59-36.

PURDY MOTOR S.A.

Paseo Colón — Teléfono 21-22-33 — Apartado 2884

Depto. de Automóviles Usados

RAMBLER REBEL - STATION WAGON	1967
TOYOTA - LITE STOUT	1966
PEUGEOT - PICK-UP	1966
CHEVROLET - SEDAN	1965
VOLKSWAGEN - PANEL	1957
DATSUN - DOBLE CABINA	1964
FIAT 1100 - SEDAN	1959
MERCEDES BENZ - SEDAN	1961
RENAULT - SEDAN	1967
FORD RANCHERO - PICK-UP	1957
OPEL PICK-UP	1954
WILLYS - JEEP	1969
SIMCA - SEDAN	1955
BUICK - SEDAN	1955
FORD - SEDAN	1960
TAUNUS F K - PANEL	1965
CHEVY NOVA - SEDAN	1968

MODESTY BLAISE por PETER O'DONNELL

MODESTY SALE A LA SUPERFICIE...



¡ME ASUSTASTE...! ¿DÓNDE ESTABAS?

¡BUSCANDO UN TESORO! ¡AGARREMONOS DE ESO SI PODEMOS!



¡VAYA! ¡POR ESTE ACTO NOS PAGARÁN BIEN!

DESPUES DE UNOS MINUTOS...

ENCONTRE ESTO AHÍ BAJO EL AGUA

LA FÓRMULA DE GABRIEL EN MICROFILM...



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 1

AUTOMOVILES
CAMIONES
TRACTORES
MAQUINARIA
COMPRA-VENTA

BEBRA LTDA.

30 vs. norte de La Sevillana, Apdo. 1723, teléfono 21-15-88. Tiene para la venta lo siguiente:

TRACTORES DE LLANTAS USADOS

(Chapulines)	Llantas
TEF-20	11 x 28
Massey Ferguson 821	6 x 30
Massey Ferguson 35	11 x 28
Massey Ferguson 65	14 x 28
Massey Ferguson 65	14 x 28
Massey Ferguson 65	12 x 38
Massey Ferguson 65 H. C.	12 x 38
Massey Ferguson 65	13 x 28
Massey Ferguson 65 H. C.	12 x 38
Massey Ferguson 65 H. C.	12 x 38
Massey Ferguson 135	13 x 24
Massey Ferguson 165 H. C.	12 x 38
Massey Ferguson 175	15 x 30
Fordson Super Major	14 x 30
Fordson Major	15 x 30
Fordson Power Major	14 x 30
Fordson Power Major	12 x 38
Nuffield 460	14 x 30
John Deere 2010 R	14 x 30
John Deere 2010 R	14 x 30
Allis Chalmers	9 x 24

COSECHADORAS PARA ARROZ USADAS

Massey Ferguson 400 - 12 pies de corte, ORUGAS o LLANTAS 18 x 26.
Massey Ferguson 82 - 12 pies de corte, llantas 18 x 26.

Todos los días NUEVAS OFERTAS en los CLASIFICADOS

RUBRO 2

COMPRA-VENTA
CASAS
DEPARTAMENTOS
FINCAS
LOTES

COMPRO LOTE DE 500 A 600 vs. Doy como prima Peugeot 404 - 1964, Teléfono 25-04-41.

Fabio Carvajal OFRECE A LA VENTA LAS SIGUIENTES FINCAS BANANERAS

Cariari Jiménez 1000 hectáreas todas aptas para banano. Valen ₡ 1.000 cada hectárea.

Ramal El Carmen 650 hectáreas, todas analizadas y aprobadas para banano. Valen a ₡ 1.450 cada hectárea, está habilitada de ferrocarril y carretera.

Zent de Limón 900 hectáreas, casi en su totalidad apta para banano, fue cultivado antes por la antigua compañía. Está virgen en explotación de maderas. Vale ₡ 380.000.

Cerca de Guápiles. 4100 hectáreas con 1000 hectáreas aptas para banano, resto rico en maderas y muy cómoda. Vale ₡ 780.000.

GANADERIA

Por Carretera Panamericana a tres kilómetros hacia Golfito vendiendo finca 600 manzanas con 100 de repasto, casa de habitación. Resto mecanizable con 100 manzanas mecanizadas. Vale ciento cincuenta mil colones.

CANJEL, Guanacaste, mil doscientas manzanas todas de pasto y mecanizable. Setecientos cabezas de ganado, casas en instalaciones de manejo del ganado vale puerta cerrada un millón quinientos mil.

LIBERIA OCHOCIENTAS cincuenta manzanas todas mecanizables y con un cuarenta por ciento mecanizada. Vale cuatrocientos setenta mil colones.

ZAPOTAL DE SARDINAL, GUANACASTE seiscientos cincuenta manzanas todas mecanizables con un cincuenta por ciento mecanizadas. Dos tractores debidamente equipados, planta eléctrica, taller con su debido compresor, un kilómetro de playa, setenta reses finas. Vale puerta cerrada seiscientos mil colones.

Cangel Guanacaste 900 manzanas todas de jaragua, buena agua, buena casa, corrales, 290 novillos y vaquillas. 7 bestias. Vale puerta cerrada ₡ 675.000. Puerta cerrada, solo ₡ 425.000.

Cañas, Guanacaste, 500 manzanas con 300 de jaragua a 50 minutos de la Interamericana. Vale ₡ 200.000.00.

Hatillo Aguirre 600 manzanas con 300 de pasto, 215 reses en su mayoría puras. Vale ₡ 575.000. Está financiada con el BID.

San Rafael de Río Cuarto 750 manzanas con 600 de pasto. Vale ₡ 550.000. Se dan comodidades.

San Rafael de Río Cuarto 1200 manzanas todas de madera explotable. Buenas comunicaciones. Vale ₡ 450.000.00.

Coyolito Puntarenas 250 manzanas centro población, todas de pasto y buena casa, corrales. Vale ₡ 225.000. Lotes industriales. San Antonio Desamparados 3 ms. Valen ₡ 100.000.

San Juan de Dios Desamparados 3 manzanas con río al fondo sembradas de café nuevo. Vale ₡ 110.000.

Santo Domingo con línea férrea 3 manzanas sembradas de café. Valen ₡ 120.000.

Tibás 2 manzanas a ₡ 8.00 la vara.

Contiguo Estadio Saprissa 10.000 varas a ₡ 15.00.

Colima 8.000 vs. a ₡ 12.00 vara.

San Rafael de Ojo de Agua 5 finquitas aptas para quinta o granjas. Muy baratas.

Quintas en Alajuela. Río Segundo, La Garita, San Antonio Belén muy baratas y cómodas a la vez que ofrezco gran cantidad de finquitas propias para dicho fin.

Lotes residenciales cerca Universidad San Pedro, Sabana Sur, Barrio La Salle, Belo Horizonte, Valle del Sol, Curridabat, Tibás.

Casas en Escalante, Sabana Norte, Belo Horizonte, Escazú, Tibás.

Lotes Industriales, Autopista Wilson, Uruca, Calle La Caja, San Fco. Dos Ríos, Tres Ríos, Guadalupe, Tibás, Santo Domingo, San Antonio Desamparados, San Antonio, Escazú, San Rafael Escazú, Heredia, Alajuela, Curridabat. Hasta de ₡ 4.00 vara.

Aserradero instalado completamente en producción renta más de ₡ 20.000 mensuales. Se vende o se cambia. Vale ₡ 600.000.

Vendo dos finquitas con su agua potable. Apts para balnearios o centros deportivos. Bien situadas.

Para vender o comprar a Fabio Carvajal debe consultar, le interesará. Tel. 21-03-75
150 vs. Norte Hotel Europa

OFICINA RICARDO SALAS RUIZ

Venta de Casas, Lotes, Fincas. Préstamos hipotecarios, prendarios y colaterales.

75 varas al Norte del Correo, frente parada de Guadalupe, Casa 350. Teléfono 21-92-92.

OFRECE EN VENTA

Casa nueva en San Juan de Tibás. Precio: ₡ 45.000.00.

COMPRA

Casa esquinera de 40.000.00 a 60.000.00. Preferiblemente con Crédito Hipotecario a Institución Bancaria.

₡ 500.000.00 ofrecemos con garantía hipotecaria sobre finca. Puede fraccionarse.

Rodolfo Chavarría V.

Su Casa de Confianza ALQUILERES, CASAS, DEPARTAMENTOS, HIPOTECAS. CLUB CHINO, contiguo Lic. Vargas.

Teléfono 22-45-04

FINCA SAN CAYETANO

Vendo de oportunidad por motivo de viaje en Orotina, situada 800 varas de la Estación del Ferrocarril, sobre la carretera a Tárcoles. Con 8 manzanas cultivadas con 2.000 árboles frutales en producción, 25 cerdos de raza con chiqueros modernos de engorde, 500 pollos de engorde, 50 gallinas ponedoras, casa de habitación confortable con agua y luz. Casa para peones de 2 pisos y planta de dos pisos para 2.000 pollos de engorde. Aceptamos propiedad en San José, como prima. Ganga ₡ 115.000.00. Para informes teléfono 22-01-12, con Manuel Paniagua B.

RUBRO 3

ALQUILERES
DEPARTAMENTOS
CASAS
OFICINAS
LOCALES

Se alquila apartamento moderno con 3 dormitorios en Barrio Escalante. Teléfono 21-81-42.

A estudiantes, empleados alojamiento en casa de familia, Linda Vista de Tibás 75 vs. al Oeste del Pabellón Rojo. Entenderse con Adela Abarca Campos.

Se alquila una casa y un departamento en Residencial Los Colegios, Avenida del Sión, frente Colegio de Sión, totalmente nuevos y amplios. La casa se compone de 4 cuartos, sala comedor, sala de espera, ante comedor, 4 baños de lujo, cuarto de pilas, cochera grande, jardín, patio para tender ropa. Agua caliente en toda la casa.

El apartamento se compone de: 4 cuartos grandes, sala comedor, cocina, cuarto de pilas, tres baños de lujo, cochera amplia. Agua caliente en toda la casa. INFORMES TODO EL DIA EN EL EDIFICIO SAN RAFAEL, APARTAMENTO NUMERO 2. TELEFONO 25-22-77.

Se alquila casa sin estrenar Residencial Buenos Aires, frente carretera a La Paulina Teléfono 28-63-81.

Necesito alquilar casa 3 habitaciones y dependencias cochera. Llamar al Teléfono 22-84-81 o 25-28-32

Alquilo casa Barrio Luján con teléfono, tres dormitorios, con fiador o contrato únicamente. Teléfono 22-34-34.

Regalada casa movil con dos camas, refrigerador, cocina, con carro.

\$ 3.000.00
SR. KLINE, 21-44-85.

Tenemos disponible a partir del primero de febrero, casa nueva de tres dormitorios, rodeada de jardines y verjas, con doble cochera, agua caliente y fría.

De La Cascada 300 vr. al Norte y 100 al Este, Barrio Los Anonos o Residencial Palermo. Verla de 10.30 a 2.00 P.M., telefónicamente, Radio Atenea 22-57-29.

Vale ₡ 800.

NECESITO ALQUILAR departamento chico, amueblado con teléfono en lugar céntrico. Preferible Paseo Colón. Teléfono 21-00-11.

ALQUILASE cuarto céntrico, alimentación uno, dos personas. Honorabilidad.

Teléfono: 21-96-13.

Alquilo piso para oficina en el camino a San Pedro de Montes de Oca. Totalmente nuevo, a estrenar, con teléfono. Es ideal para empresa constructora ó financiera.

Se puede visitar sobre la misma carretera 250 VARAS AL OESTE DE LA IGLESIA MAS INFORMES AL TELEFONO 22-43-74

James Bond
por IAN FLEMING
ILUSTRÓ BOB BAKER



EDITORS PRESS SERVICE, INC. - NUEVA YORK 5960



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 4 PRESTAMOS

OFICINA RICARDO SALAS RUIZ

Venta de Casas, Lotes, Fincas. Préstamos hipotecarios, prendarios y colaterales. 75 varas al Norte del Correo, frente parada de Guadalupe, Casa 350. Teléfono 21-92-92.

Préstamos sobre autos, camiones, taxis y vehículos en general.

Préstamos hipotecarios desde \$ 5.000.00 en adelante sobre cualquier tipo de propiedad.

HIPOTECAS a largo plazo en abonos mensuales o fijo, cualquier cantidad, rápido trámite, intereses corrientes.

FABIO CARVAJAL Y CIA.

Teléfono 21-03-75.

EL DINERO QUE USTED NECESITE

para cualquier eventualidad en Préstamos Inmediatos encontrará. 50 vrs. Norte de la Biblioteca Nacional.

PRESTAMOS INMEDIATOS S. A.
TELEFONO. 22-88-38

DINERO EN:

FICASA

Avenida Tercera Frente Embajada Americana DINERO RAPIDO Y FACIL CON GARANTIA FIDUCIARIA, PRENDARIA E HIPOTECARIA.

TELEFONO: 22 70 30.

FINANCIERA CORTIJO SAN JORGE S. A.

con Agencias en Cartago, Heredia y Alajuela. Préstamos de \$ 500 a \$ 5.000 con garantía fiduciaria, sumas mayores con prendaria o hipotecaria.

TELEFONOS: San José 21 06 52 y 22 74 58; Alajuela 41 11 08; Cartago 51 00 75; Heredia 47 04 59.

Dinero para trabajar

¿Esta Ud. trabajando en la producción de riqueza nacional y tiene dificultades financieras?

¿Se desespera Ud. haciendo antesala, llenando fatigosos e innecesarios formularios, repitiendo argumentos ante varios empleados de la misma entidad, mientras su negocio comercial, su industria, su finca, su lechería, su empresa de transportes o cualquiera que sea su actividad productiva sigue su curso de trabajo diario que no puede paralizarse?

¿Desea Ud. pagar un bajo costo por el dinero que necesita ya?

Nosotros le resolvemos inmediatamente su problema de financiamiento.

Somos expertos en esta clase de servicios. Pregunte por nosotros. Venga a vernos con toda confianza.

OFOMEKO

75 varas al Sur del Hotel Balmoral. San José.

RUBRO 5 EMPLEOS

Operario con experiencia en rejas de hierro se necesita. Presentarse de La Castellana 75 varas al Este, preguntar por el señor León Madrigal. Teléfono 22-51-83.

SE NECESITA cocinera con experiencia y recomendaciones. Sueldo \$ 200. Tel. 25-20-43.

SE NECESITA EMPLEADA con recomendaciones sueldo \$ 175. Informes Teléfono 22-23-60

RECAUCHADORES y VULCANIZADORES de llantas.

ENDEREZADORES de carrocería.

COSTURERAS. HORNEROS para trabajar en Limón.

UN MECANICO CON EXPERIENCIA EN DIESEL Y GASOLINA.

UN TECNICO EN ELECTRONICA con experiencia en aparatos de transistores y tubos y que conozca ampliamente de electromecánica.

UN PRENSISTA CON EXPERIENCIA.

UN TRACTORISTA con experiencia en tractor de oruga.

PRENSISTA DE LITOGRAFIA con experiencia.

UN MECANICO DE MANTENIMIENTO. Experiencia en maquinaria industrial.

PEONES DE CARGA Y DESCARGA.

HORNEROS para trabajar en San José.

UN CORTADOR Y MODELADOR de calzado de señora con experiencia.

UNA SECRETARIA taquimecanógrafa, con experiencia.

CONTADORES incorporados al Colegio de Contabilistas, con experiencia.

UN DEPENDIENTE con experiencia en botica.

PRESENTARSE EN EL MINISTERIO DE TRABAJO

SE NECESITA BUENA COCINERA PARA EMBAJADA CON EXCELENTES RECOMENDACIONES.

APARTAMENTO LAMM N 3 ENTREVISTAS 9 A 12.

Operario con experiencia en instalación de tuberías, bombas de agua, calderas, etc., ofrece sus servicios. Teléfono 21-93-96.

Empleada servicio. Buen sueldo Barrio Escalante, Santa Teresita 400 este. Esquina N° 767.

INDUSTRIALES

Tallista ofrece sus servicios, San Joaquín de Flores, Heredia, casa Víctor Madrigal R.

RUBRO 6

ESCUELAS CENTROS CULTURALES ACADEMIAS PERSONAL DOCENTE

UNIVERSITARIO

Tome apuntes fácilmente en sólo 2 meses usando las letras del abecedario con Taquigrafía Speedwriting. Teléfono 22-77-23.

TAQUIGRAFIA

SECRETARIAS O PERSONAS INTERESADAS EN SER TAQUIGRAFAS A principios y mediados de mes comienzan los cursos de la moderna taquigrafía SPEEDWRITING.

Escritura Veloz. Usando sólo las letras del ABC. Nada de símbolos raros! EN 2 MESES. Cursos en español e inglés. También por correspondencia. CASTRO CARAZO.

INGLES

HABLE, LEA, ENTIENDA Y ESCRIBA INGLES

en 3, 6 ó 12 MESES (según la cantidad de horas que pueda dedicar al estudio)

CON EL MODERNO METODO SCHEIB

y el ingenioso sistema de enseñanza

DICT - O - MATIC

Pequeños grupos homogéneos de 6 a 10 personas.

Para viajes y profesiones. CASTRO CARAZO.

DACTILOGRAFOS

Escriba a máquina 50 o más palabras por minuto EN DOS MESES con el moderno método DICT - O - MATIC

de SPEEDWRITING.

Nuevos grupos de estudio comienzan a principio y mediados de mes.

CASTRO CARAZO. 22-77-23

Aprenda a tocar guitarra en tres meses. Curso individual, rápido, garantizado. Teléfono 22 27 32.

Hable inglés perfecto en sólo 10 meses en la ESCUELA DE INGLES "ROOSEVELT", y si no es así devuelvo todo su dinero. Nuevos grupos de cuatro a diez personas, de lunes a sábado hasta las 10 de la noche. 50 vrs. al Sur del Colegio de Señoritas. N° 644.

Hágase tenedor de libros (con título) en tres meses. Curso intensivo, práctico, elemental, con capacidad para llevar contabilidad, por su cuenta, de su negocio, o trabajos de auxiliar. Aproveche su tiempo estudiando una profesión lucrativa. Teléfono 22-57-27 - Apartado 3755, San José.

RUBRO 7 PROFESIONALES

DR. AREVALO

CIRUJANO DENTISTA 200 Sur 50 al Este del Cine Rex ATIENDE EMERGENCIAS Teléfono 22-47-87

DR. MIGUEZ

Médico y Cirujano Universidad de Santiago de Compostela, España. - Consulta situada en los baños de Discolandia. - Atiende de 8 a 12 m. y de 2 a 6 p.m. Teléfonos Habitación 25 29 31. Oficina 21 94 50. - Atiende llamadas de noche y día, inclusive feriados y domingos.

RUBRO 8

SERVICIOS TALLERES OFICIOS DIVERSOS VARIOS

Servicio de refrigeración. "Taller Garita y Garita". 300 norte Bomba Shell, Zapote. Teléfono 25 45 27.

EN SOLO 40 MINUTOS le reparamos su placa o removible. Laboratorio Mecánico Dental Herdocia. 475 al Sur del Hotel Balmoral.

OPORTUNIDAD: SUMADORAS ELECTRICAS Y MANUALES WALTHER, PRECISA, UNDERWOOD DEBIDAMENTE REVISADAS.

NOREQUI DE LA PRENSA LIBRE 250 VRS. AL SUR.

Si rueda... nosotros la recauchamos

Recauchadora Moderna LUTZ HERMANOS

Calle 6 entre avenidas 12 y 14

TELEFONO 21-67-34

Apartado 1388

LO ESPERAMOS!

Fumigadora solo una y como "FUMINC" ninguna. Pida presupuestos sin compromiso. 21-49-49 o 21-46-47.

OPORTUNIDAD REGISTRADORAS NCR (NATIONAL) MODELO 51 CON SUMA PARTIDA, MULTIPLICACION AUTOMATICA, CALCULO DE VUELTO Y 5 TOTALES. (GANGA).

NOREQUI DE LA PRENSA LIBRE 250 VRS. AL SUR.

Fumigadora "Cruz Verde". Ex terminio insectos y roedores. Miembros "Pest Control" de Estados Unidos. Tels. 21 66 66 21 77 77.

Lijadoras para sus pisos. Trabajos garantizados. Rodrigo Sánchez. Teléfono 22 98 60.

Fumigadora solo una y como "Fuminac" ninguna. Pida presupuesto sin compromiso. Teléfonos 21 49 49 - 21 46 47.

Futbolines, Diversiones deportivas nueva remesa para la venta y porcentaje. La gran novedad del año, tipo alemán, un fútbol vivo de emociones. Nosotros no imitamos, fabricamos bajo un técnico en el deporte. Lo barato sale caro. Teléfono 21 43 78. Teatro Ideal 250 varas Este N° 1638.

PERSIANAS

Persianas Canet, Paseo Estudiantes, Edificio Astorga. Reparación de persianas, cortineros, cortinas. Servicio a domicilio. "No tenemos muchos ambulantes". Llámenos al teléfono 22 16 74.

Limpieza tanques sépticos. Compañía Fumigadora "Cruz Verde". Teléfonos 21 66 66 - 21 77 77.

DR. KILDARE





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 8

SERVICIOS
TALLERES
OFICIOS DIVERSOS
VARIOS

A DEMCO ALARMAS

Manufacturadas por Alarm Device Manufacturer
15 años de

experiencia

inspiran

confianza.



PROTECNICA, R. L.
Tel. 22 18 07 — Ap. 10234

Extracción de ceniza en los
cielos rasos con equipos de aspiradoras. Teléfono 21 66 77.

LITOGRAFIA E IMPRESA GRAFICOLOR LTDA.

PARA SUS IMPRESOS
INMEDIATOS EN

Imprenta
Offset y
poligrafía
LLAME AL TELEFONO
21-98-92 ó 21-84-75

TEJA IMPERIAL tengo unas
2.500 usadas en magnificas
condiciones. Carlos Luis Ji-
ménez. Tel. 21—35—11.

Aprenda a tocar guitarra en
tres meses. Curso individual,
rápido, garantizado. Teléfono
22-27-32.

TALLER EL COMERCIO
Hojalatería, Fontanería, Car-
pintería, Electricidad, Techos,
Verjas, Portones, Pintura, Al-
bañillería. 75 Norte Cine Li-
bano. Tels.: 21 29 74 - 21 82 51

Viaje feliz, viaje contento
obsequiando a sus amistades re-
galitos exclusivos de centro de
artículos chinos 175 varas este
Biblioteca Nacional.

TRANSPORTES

Sres. Agricultores e Industria-
les: para sus traslados de tracto-
res y toda clase de maquina-
ria, pida los servicios de la
Empresa de Transportes
"Zeledón Hermanos Ltda."
La única empresa especializa-
da en el ramo. Ap.: 1793. Tels:
21-12-84 y 21-73-38.

la única máquina
de escribir portátil
con memoria mecánica!

FACIT



FACIT

Pida una demostración sin compromiso alguno
a sus distribuidores exclusivos:

TROPICAL COMMISSION CO. LTD.

AGENTE A LA BIBLIOTECA NACIONAL • TEL. 22-55-11 • APDO. 661 • SAN JOSÉ

40 años para redimir bonos de arreglo de la deuda con el Seguro Social

Han continuado los estudios
del proyecto para un arreglo
de la deuda del Estado con la
Caja Costarricense de Seguro
Social que asciende a 221 mil-
lones y de acuerdo con infor-
mes que hemos podido reco-
ger, se escogerá el camino de
una emisión de bonos que se-
rían redimidos en un plazo de

cuarenta años.

Personeros del Poder Eje-
cutivo y de la Caja Costarric-
ense de Seguro Social han es-
tado en conversaciones, que
se han realizado en un plano
de gran cordialidad, para lle-
gar a un acuerdo sobre el res-
paldo que la Caja le daría al

proyecto correspondiente.

Es posible que en el curso
de los primeros quince días
del próximo mes de febrero
queden acordadas las bases fun-
damentales del proyecto que
se enviaría a la Asamblea Le-
gislativa con una amplia ex-
posición de motivos.

Grandes cultivos de caña financiarán bancos

Ha sabido LA PRENSA LI-
BRE que bancos del Sistema
Nacional financiarán este año
importantes cultivos de caña
de azúcar, en la provincia
de Alajuela.

Se nos ha dicho concreta-

mente que el B nco Anglo
Costarricense se propone finan-
ciar en el cantón de Palma-
res, lo que contribuirá sin du-
da a mejorar la economía de
ese cantón y a que los inge-
nios de las zonas cercanas dis-
pongan de más materia prima

para elevar la producción azu-
carrera.

Existen varios agricultores
del cantón de Palmares intere-
sados en participar en este
nuevo programa cañero, a los
que se dará financiación para
más siembras.

Para arranque instantáneo BATERIAS UNITED

18 MESES DE GARANTIA
TELEFONOS: 22-57-30 — 22-59-56

Convención anual de la N.C.A.

Del 19 al 21 de esta sema-
na se realizó en Boca Ratón,
Florida, la 59a. Convención
Anual de la National Coffee
Association, con la participa-
ción de los miembros de la
industria cafetalera norteamer-
ricana, de delegados de los
principales países productores
y de representantes del
Departamento de Estado de
los Estados Unidos.

El Sr. John F. McKiernan,
Presidente de la NCA ofreció
el discurso de apertura, refiri-
éndose al tema de la Convención
"Para ampliar el mercado
es necesario conocerlo".
Hizo referencia al informe
que sería presentado en la
Convención sobre el estudio
auspiciado por el Comité de
Promoción Mundial del Café
de la OIC, acerca de la disminu-
ción del consumo en los Es-
tados Unidos en comparación
con el aumento de la pobla-
ción y mencionó la importan-
cia del mercado de los jóve-
nes, el cual constituye casi el
50% de la población de los
Estados Unidos.

El Sr. George E. Boecklin
fue electo Presidente en susti-
tución del señor John F. Mc-
Kiernan quien se retirará el
19 de marzo de este año.

FRONTERAS DE LA CIENCIA

LAS INVESTIGACIONES BIOLÓ-
GICAS DEL PROCESO DE ENVE-
JECIMIENTO SE RELACIONAN
CON EL PROCESO FUNDAMENTAL
DE DIVISIÓN DE CÉLULAS, EN
VIRTUD DEL CUAL EL CUERPO ES
CONSTANTEMENTE RENOVADO.

SI LAS CÉLULAS CONTINUARAN DI-
VIENDOS INDEFINIDAMENTE, EL HOMBRE
SERÍA INMORTAL. ¿QUÉ ES LO QUE
LAS HACE DETENERSE, EN CRECIENTES
NÚMEROS, A PARTIR, POCO MÁS
MENOS, DE LOS 30 AÑOS.

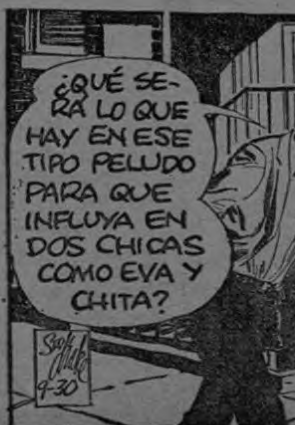


LAS CÉLULAS HUMANAS
CULTIVADAS FUERA DEL CUERPO
HUMANO PUEDE GENERAR
ANORMALIDADES EN SU CÓ-
DIGO GENÉTICO Y WEGO
SEGUIR DIVIDIENDOSE
INDEFINIDAMENTE



PERO LAS CÉLULAS NORMALES MUE-
STRAN UN CUADRO OBSTINADO DE DIVISIÓN
CIERTO NÚMERO DE VECES, PERDIENDO
LUEGO SU CAPACIDAD.

JULIETA JONES



¿QUÉ SE-
RÁ LO QUE
HAY EN ESE
TIPO PELLUDO
PARA QUE
INFLUYA EN
DOS CHICAS
COMO EVA Y
CHITA?



Derechos Reservados.
LA GUARDIA



ENTREN,
MAJADERAS
TUN TUN



ESPERO QUE NO
LE MOLESTEN
ABSALON
ES NATURAL
QUE ME MOLES-
TEN... NO LAS
NECESITO.

Tremendo susto sufrió actor

LIMA, 30 (AP).— William Thomas Gray, actor del cine norteamericano que intervendrá en la cinta "La última película", se perdió durante dos días y finalmente fue encontrado en las ruinas de Machu Picchu.

Las noticias indican q' Gray vivió una odisea de 48 horas, entre los tupidos follajes que rodean la célebre ciudadela inca. Según los despachos, Gray se internó entre las malezas y arbustos, hasta que llegó al fondo de una quebrada y se perdió.

El actor, que durmió dos noches a la intemperie, se repone actualmente del susto. "Cree que realmente había llegado a Machu Picchu para protagonizar mi última película", comentó.

TE VEO TE OIGO

Por DON VICTOR



DANIEL BLANCO



SOLON SIRIAS

Daniel Blanco se casa el 14 de febrero: Día de los Enamorados

El joven cantante de la orquesta Gil Vega, DANIEL BLANCO, contraerá nupcias el próximo 14 de febrero, día de los enamorados. Es cierto que Daniel está muy enamorado... pero al escoger la fecha del matrimonio con la que será su esposa, ignoraba que se trataba del Día de los Enamorados.

Aun no sale long play de Solón

"A toda máquina" es el nombre del último long play grabado por Solón Sirias y su Tinaja Brass en la fábrica nacional de discos. Hace varias semanas se espera su salida al mercado, pero la verdad es que aún se mantiene en una caja fuerte. ¿Saldrá pronto? ¿Habrá que seguir esperando? ¿Ocurrió algo imprevisto? Ya lo sabremos.

¿Tendrá problemas Monumental con "La Ley Contra el Hampa"?

Mediante una grabación que se estuvo transmitiendo por Radio Monumental nos enteramos que el programa "La Ley contra el hampa" pasará de Columbia a esa emisora el 3 de febrero, y así lo dimos a conocer. Se rumora que Columbia tiene registrado ese nombre. Si es así, pueden presentarse problemas. Indagaremos al respecto.

Johnny Barbablanca: compositor

"MI PUERTO QUERIDO" es una guaracha que compuso el cantante de la Otto Vargas JOHNNY BARBABLANCA. La dio a conocer en Limón, ya que la dedica a aquel puerto. La juventud limonense quedó encantada con la canción y pide que sea grabada. De lograrse esto, Johnny se convertirá en CAN. [ANTE]-COMPOSITOR. La guaracha comienza a popularizarse.

Se preocupan por C. Valverde

Carlos Valverde, radioperiodista de La Verdad de Impacto, está muy agradecido con todos aquellos colegas que se preocuparon por su estado de salud, a raíz de la pedrada que sufrió en la cabeza durante uno de los recientes disturbios de la Avenida Central. Las llamadas telefónicas a su casa de habitación fueron constantes preguntando por su estado.

Rafa Pérez triunfa en los EE. UU.

Carlos Peña, antiguo Administrador de Monumental, ha entrado en contacto con RAFA PEREZ, quien grabará con el sello Columbia en los Estados Unidos. Peña aprovechando sus viajes al exterior conversó con Rafa Pérez en el Club Social Continental de Los Angeles. Peña observó el triunfo de Pérez en los Estados Unidos.

Desea grabar con Solón Sirias

Carlos Peña habló sobre los planes para grabar un fabuloso L. P. con Solón Sirias y Rafa Pérez. Nuestro cantante dijo a Peña que no le interesa el dinero, sino que solo desea para su Patria un nuevo disco con una orquesta de la categoría de Solón Sirias.

Lo último que se ha sabido de estas conversaciones es que Carlos Peña será el coordinador de esta empresa. En el Club Social Continental de Los Angeles hay una marquesina que anuncia a Rafa Pérez como: "EL GRAN RAFA". Esperamos nuevas noticias del amigo Peña y del tico que se abre campo en los Estados Unidos.

Programas de TV. para hoy y mañana

Viernes 30

Sábado 31

CANAL 4

CANAL 4

- 3:28 Presentación
- 3:30 Ministerio de Educación
- 4:00 Patty Duke
- 4:30 Aventuras
- 5:00 Chungalandia Programa vivo
- 6:00 Espacio del Partido Tercer Frente
- 6:30 La Tremenda Corte
- 7:00 Simplemente María (NOVELA)
- 7:55 Noticiero Chevron
- 8:00 Valle de Pasiones
- 9:00 El pecado de Sofía (NOVELA)
- 9:25 Tribunal Supremo de Elecciones
- 9:35 Espacio del Partido Tercer Frente
- 10:05 Espacio del Partido Acción Socialista
- 10:35 Don Fortuna Programa vivo
- 11:35 Despedida.

- 3:28 Presentación
- 3:30 Arte y Deporte Programa vivo
- 4:00 Aventuras
- 4:30 Muñecos opuestos
- 5:30 Patrulla de caminos
- 6:00 Los paracaidistas
- 6:30 Comandos del desierto
- 7:00 Especial
- 7:30 Los Monkees
- 8:00 Cita con la muerte. Con Patrik McGoohan
- 9:00 Tribunal Supremo de Elecciones
- 9:10 No te des por vencido
- 10:00 Los Formidables programa vivo
- 11:00 Despedida.

CANAL 6

CANAL 6

- 11:30 Música
- 11:45 Fábulas
- 12:00 Noticiero Hoy
- 12:40 Teledeportes
- 12:45 La novela de la tarde "Más allá de la muerte"
- 1:15 La novela de la 1:15 "El diario de una señorita decente"
- 1:45 Revista Femenina, programa vivo
- 2:45 Cine en su casa "La edad resbalosa". Con Mark Damon, Dorothy Johnson
- 4:30 Fábulas
- 5:00 Episodios "Los vigilantes", capítulo N° 13
- 5:30 As del espacio
- 6:00 Róger Ramjet
- 6:30 Los tres chiflados en español
- 7:00 Tele tanda de siete "Rosario"
- 7:30 Variedades musicales
- 8:00 La novela familiar "En busca del Paraíso"
- 8:30 La novela de las 8:30 "Los Caudillos"
- 9:00 Clásicos mexicanos
- 10:30 Noticiero Hoy
- 10:50 Despedida.

- 1:45 Música
- 2:00 Resumen noticiero Hoy
- 2:30 Fábulas
- 3:00 Aventuras animadas
- 3:30 Superacción "Konga". Con Michael Gough, Marco Johns
- 5:00 Solo hay lugar de pie
- 5:30 Parrilla Deportiva
- 6:30 Flipper
- 7:00 Monstruos del espacio
- 7:30 Robin Hood
- 8:00 Tarzán
- 9:00 Carrousel musical con la participación de: Paty Nicols, Hugo Avendaño, Alberto Vázquez
- 10:00 Cine del sábado "El toro negro". Con Fernando Casanova, Tere Velázquez
- 11:30 Despedida.

CANAL 7

- 3:28 Saludo
- 3:30 Danza de estrellas: "Aventuras de Joselito y Puigarceno". Con Pulgarcito
- 5:00 Los hombres altos
- 5:30 Daniel Boone
- 6:30 Espacio político pagado
- 7:00 Bonanza
- 8:00 Judd
- 9:00 Patrulla juvenil
- 10:00 Las estrellas se reúnen.

CANAL 7

- 2:58 Saludo
- 3:00 Tierra incógnita
- 3:30 Un cuento y algo más
- 4:00 El espectáculo más grande del mundo
- 5:00 Sheena
- 5:30 Los Picapietra
- 6:00 El soltero casado
- 6:30 El Super Agente 86
- 7:00 Musicales Pop
- 7:30 El fantasma y la Sra. Muir
- 8:00 Premiere de Oro: "Salón de baile invisible" o Concurso de canciones. Con Don Randel y Ruth Warwick
- 9:30 El show de Alberto
- 10:00 Wojack

CANAL 11

CANAL 11

- 3:57 Presentación
- 4:00 Bozo (fábulas)
- 4:30 Teledibujando con KOKIN (vivo)
- 5:30 Pow Wow (el pequeño indio de los niños)
- 6:00 Mundo Deportivo (con Felo Ramírez)
- 6:30 Noticiero del Once (con Mario Lee)
- 7:00 La saga siniestra (largo metraje) Randolph Scott
- 8:30 77 Sunset Strip
- 9:30 Espectación
- 10:00 Noticiero del Once (con Mario Lee)
- 10:30 Depedida.



HOY

a las 9:30 p. m.

El Show de "ALBERTO"

con

MANUEL NAJAR

RICHARD ACOSTA

CARLOS JARA Jr.

JULIA STANLEY

ISAAC SOTO

y las guitarras de

MELLENDEZ Y MURILLO

*

No se lo pierda esta noche, en su Teletica y desde el propio balcón de la

TERRAZA DE LOS EXITOS

Producción de Alberto Sáenz R.

Co-producción de Ubaldo García A.

Progreso Industrial es Progreso Nacional

PRONTO! Stella Stevens, Shelley Winters
"LA PIEZA DEL DIABLO"

PALACE
 7:30 \$ 4.00
 con Moody,
OLIVER
 En colores!

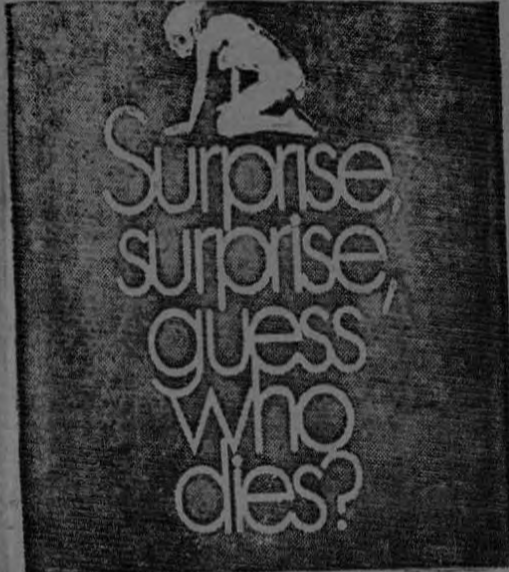
CALIFORNIA
 6 - 8 \$ 4.00
 Róger Moore
LOS ILUSIONISTAS
 En colores!

VARIEDADES

3 \$ 2.50
 (Prohib. menores 18)
 Marcelo Mastroianni
LA DECIMA VICTIMA
 En colores!

7 - 9 \$ 5.00
 (Sólo mayores 21)
 (Sólo funciones nocturnas)
COMIENZA SU SEGUNDA SEMANA TRIUNFAL!

La sensacional película que todo San José comenta con ardor!
 A quién amaba en realidad esta bella y voluptuosa mujer...?



CARROLL BAKER
 JEAN SOREL

"EL DULCE CUERPO DE DEBORAH"
 EN COLORES!

MODERNO

3 \$ 2.00
 Glenn Saxon
VAYAS CON DIOS GRINGO
 En colores!

7 - 9 \$ 2.50
 (Sólo mayores 21)
 Gabrielle Ferzetti
ANSIA JUVENIL

IDEAL

4 - 8 \$ 2.00
 Glenn Saxon
VAYAS CON DIOS GRINGO
 En colores!

RIO

8 \$ 2.00
 Rock Hudson
ESTACION POLAR ZEBRA
 En colores!

UN DIA INFERNAL — CINE PALACIO

METROPOLITAN

(Inconv. menores 18 años) — 3 p.m. \$ 4.00 — 7 y 9 \$ 5.00

TODO UN DIA PARA MORIR
 Technicolor - Techniscope

Nuevo Hilton 3 p.m. \$ 2.00
 7 y 9 p.m. \$ 3.00

EL CINE DE CATEGORIA

4 ESPOSAS SE DIVIERTEN
 (Sólo mayores 21 años)

Motel Jardín Oriental
 LUJO-CONFORT-DISTINCION
Restaurant y Cantina

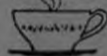
Carretera a Paso Ancho

Té Bekunis



LOS PRESTIGIOSOS LABORATORIOS

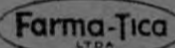
ROHA-WERK de Alemania, tienen para cada enfermedad, el té que alivia sus males.



Té Bekunis

- ♦ Estomacal
- ♦ Somnífero y sedante
- ♦ Bronquial y contra la tos
- ♦ Renal y vesicular
- ♦ Hepático y biliar

Distribuidores exclusivos



Teléfono 22-11-41 Apartado 3770

Los famosos del cine

Jeanne Moreau

Puede que acabe siendo un éxito de taquilla y de crítica o puede que no, pero una película del Oeste que se está rodando en estos momentos podrá siempre presumir de una cosa: de haber llevado a Hollywood por primera vez a una gran actriz cinematográfica. Se gún la legión de directores, compañeros de trabajo y aficionados que admiran a Jeanne Moreau, no hay en todo el mundo de la pantalla quien pueda equipararse a la estrella francesa de películas ya clásicas tales como "Jules et Jim" y "La noche". En "Monte Walsh", el nuevo film, hace el papel de amiga un tanto disoluta de Lee Marvin; muchacha de salón de baile que rara vez rechaza una copa a un hombre. "El personaje es una grande horizontal", explica la Moreau, que en la actualidad tiene cuarenta años y que se ha trasladado a Hollywood, hasta el punto de alquilar una casa en Bel Air para sí misma, su cocinera y un perro morcilla al que llama "Quick". "Es igual que mis amigos —comentaba Jeanne con un amigo—; obedece".

CENTRAL

A las 3, 7 y 9 \$ 3.00

LUX

6:30 y 8:30 \$ 2.50

Grandioso estreno a colores. Una gran comedia...

LA HISTORIA DE UN POBRE FANTASMA QUE NO ENCONTRARÁ LA PAZ ETERNA A MENOS QUE UNA MUJER SE ENAMORE DE EL Y LE SACRIFIQUE SU EXISTENCIA!



ISMAEL RODRIGUEZ presenta

"AUTOPSIA DE UN FANTASMA"

BASIL RATHBONE
 JOHN CARRADINE
 AMADEE CHABOT
 CARLOS PIÑAR
 CAMERON MITCHEL
 COMO EL INVENTOR LOCO
 POMPIR IBLESIAS Y NACHO
 KORTLA-MANOLIN Y SHILINSKY-SUSANA CABRERA-VITOLA
 PANCHO CORDOVA-CHABELO

UN FILME "AL MARGEN DE LA CRITICA"

GUADALUPE

A las 8 p.m. \$ 2.50
 A colores. Toda la gama de la emoción humana, en:
OLIMPIADA EN MEXICO

SU MENTE BRILLA COMO EL SOL



Distribuidores FARMATICA LTDA.

Producto científico **ALEMAN**

El más eficaz descubrimiento para alimentar el cerebro y estabilizar los nervios. Combate la debilidad mental, falta de capacidad de concentración, agotamiento físico y mental.

Distribuidores exclusivos:



San José.

Tel.: 22-11-41 — Apdo.: 3770

REX

3 \$ 3.00
 7:30 \$ 4.00

La invasión de Normandía recreada minuto a minuto en la más espectacular película de guerra que se haya filmado. 3 horas y 42 estrellas internacionales para interpretar los personajes famosos que desempeñaron un papel crucial en la historia del día D.

John Wayne, Peter Lawford, Richard Burton, Robert Mitchum, Robert Wagner, Henry Fonda, Red Buttons, Stuart Whitman, Richard Beymer, Jeffrey Hunter en

POR PRIMERA VEZ EN ESPECTACULARES 70 mm. EL DIA MAS LARGO DEL SIGLO

de DARRYL F. ZANUCK
 CON 42 ESTRELLAS INTERNACIONALES!
 BASADA EN EL LIBRO DE CORNELIUS RYAN



CAPRI

8 - 7 - 9 \$ 3.00
 (Sólo mayores 21 años)
 Color

Rod Steiger,
 John Phillip Law
EL SARGENTO SOLITARIO

CAPITOLIO

7 - 9 \$ 2.50
 CS y Color

George Kennedy,
 James Whitmore
VUELVEN LOS 7 HOMBRES

ADELA

7 - 9 \$ 2.00
 Technicolor

Christopher Lee,
 Bárbara Shelley
DRACULA PRINCIPE DE LAS TINIEBLAS

ZAIDA

8 \$ 2.00
 CS y Color

Gary Cooper, Burt Lancaster,
 Sara Montiel
VERACRUZ



EN PUNTARENAS... LIMON... EL COCO...
 SAMARA... TAMARINDO...
 DOÑA ANA... JACO...
 MANUEL ANTONIO...

En las playas, en los campos,
 en donde la fiesta es grande, allí está CAÑABAR

Las mejores temporadas del año y en todo ambiente y lugar.

CON
CAÑABAR

HAGA DE SU AMBIENTE UN GRAN AMBIENTE ??

Producto distinguido de
DESTILADORA CONVECO

Afiliada de **Seagram** Distillers

